

# 7 *setmanari*

**de Llevant** Núm. 326 - 19 febrer 1993 - Preu: 150 Ptes.



*Per tal d'aconseguir el màxim consens cara a  
l'aprovació inicial del PGOU*

## URBANISME COMENÇA LES REUNIONS AMB ELS GRUPS POLÍTICS

*Molta participació a Sa Rueta*



*Una imatge d'una passada edició*

## EL CARNAVAL 93, A PUNT

*Una dona de Porto Cristo,  
ferida greu*

## ESPECTACULAR ACCIDENT A LA CARRETERA D'ES PORT



*El representant a Manacor de  
Repsol Butano afirma que no  
tenien cap relació amb ells*



*Antoni Mayol*

## DUES PERSONES CANVIEN GOMES DE BUTÀ COBRANT PREUS EXCESSIUS

*Mucha expectación en  
la salida y llegada*



*En la foto, Miguel Indurain*

## GRANDES FIGURAS DEL CICLISMO ESTUVIERON EN MANACOR



# 



CARRO AUTOMÁTICO LA CAJA    HORARIO DE 9:30 a 21 HORAS    CAFETERÍA    RESTAURANTE    CARRITOS    PARKING GRATUITO

*Su Hipermercado favorito*

## OFERTAS DEL 19 DE FEBRERO AL 4 DE MARZO DE 1993

### ALIMENTACIÓN

Leche Agama Brik l.....	72.-
Frosties kellog' s 375 gr.....	266.-
Madalenas valencianas Bella Easo.....	118.-
Galletas Creme Tropital Gullon kg. por cada 2 unidades 1 kg. azucar gratis.....	255.-
Pan Tostado Ortiz 30 r.....	189.-
Aceitunas rellenas Rosselló 450 gr.....	79.-
Aceitunas partidas Rosselló 600 gr.....	196.-
Berberechos King John bote.....	185.-
Patatas Matutano Familiar.....	135.-
Caldo de carne Starlux 24 past. + cuchara regalo.....	349.-
Arroz Miura kg.....	98.-
Aceite Oliva Betis Bot. L.....	298.-
Aceite Oliva Betis lata 5 l.....	1.590.-

### BEBIDAS Y LICORES

Cerveza skol lata.....	49.-
Kas naranja, limón lata 33 cl.....	39.-
Coca cola light, s. cafeína 1' 5 l.....	119.-
Fanta naranja, limón 1' 5 l.....	119.-
Seven-up 2 l.....	179.-
Vino joven Jordan 3/4.....	198.-

### CHARCUTERÍA

Queso Semi Can Montes.....	895 pts./kg.
Jamón cocido extra Argal.....	995 pts./kg.
Salchichón Regio Extra Argal.....	1.290 pts./kg.
Salami Extra Argal.....	990 pts./kg.
Chopped Argal.....	690 pts./kg.
Mortadela, mortadela aceitunas Argal.....	690 pts./kg.

**POR LA COMPRA DE 330 GRS. DE PRODUCTOS  
ARGAL Y MILDOR, REGALO 1 PIEZA VAJILLA O  
CRISTALERÍA**

### CREMERIA

Yogur Danone desnatado sabores pack-8 u.....	230.-
Yogur Danone con frutas pack-8 u.....	299.-

### CONGELADOS

Filete de merluza Fribesa 400 gr.....	358.-
Base pizza Freisa 2 u. + 1 u. regalo.....	224.-
Fileta lenguado.....	740 pts./kg.
Lenguado platija C.C.....	255 pts./kg.
Ensaladilla.....	134 pts./kg.
Calamar Boston.....	545 pts./kg.

### PERFUMERÍA Y LIMPIEZA

Gel Sanex l.....	349.-
Crema dental Colgate familiar 75 ml.....	174.-
Pack Wipp vajillas + Tenn 2 l.....	386.-
Colón Ultra, color 2' 2 kg.....	689.-
Suavizante Quanto 2 l.....	146.-

### BAZAR

Picadora-batidora Philips HR-1392.....	4.185.-
Licadora Multifruit Moulinex 202.....	4.500.-
Termoventilador 2000 W Philips HD-3341.....	4.640.-
Cámara fotográfica Elco EF-202.....	790.-

### MENAGE Y BRICOLAGE

Encendedor Multichispa.....	350.-
Est. 6 u. cuchillos sierra.....	525.-
Lotes 3 cazos (10, 12, 14 cm).....	460.-
Jgo. 6 tazas café c/ plato porcelana china.....	550.-

### TEXTIL

Jgo. 3 pzas. fundas sofá (paraíso, Roma).....	8.500.-
---	---------

**L**es llargues cròniques de «sucsesos» dels distints mitjans informatius són cada dia més llargues i denses; sortosament la llista de delictes comesos no és, per aquesta contrada d'una gravetat similar a casos que han remogut les consciències de tot el país. Però no es pot negar que el delicte, amb les seves distintes formes, va guanyant terreny a l'honradesa, a la tranquil·litat i a la seguretat col·lectives.

Particularment ens pareixen molt greus les paraules del Sindicat Unificat de Policia de Manacor, a la

de degradació progressiva de la seguretat i les perspectives d'indefensió que se'ns plantegen.

També s'ha de dir que el nivell de delinqüència, tot i ser ben preocupant, és molt lluny encara dels nivells que arriben -han arribat- moltes altres ciutats europees que romanen gairebé desertes a partir de la tombada del dia cap al vespre. Al marge d'hàbits sociolaborals molt més encaminats a trobar-se en condicions a l'hora de començar la tasca de bon matí, hi ha una gran inseguretat a molts d'indrets que no permeten el passeig tranquil pels carrers durant la vetlada.

A Manacor i comarca s'ha incrementat de manera preocupant el tràfic de tot tipus de droga, cosa que no existia més que a uns nivells quasi simbòlics els anys setanta. No passa cap setmana que les policies —Local, Nacional, Guàrdia Civil— no intervenguin, malgrat la carència d'efectius, en unes quantes detencions; la majoria dels casos són per atemptats a propietat.

És evident que la delinqüència no desapareix per l'existència de més policia, però la seva intervenció és sumament important per anar decantant d'en mig aquelles persones que no accepten i respecten les regles del joc imposades per la majoria. I és important la seva presència per la tranquil·litat que dona saber-se protegit, si arriba el cas de demanar ajuda.

Creim que davant la situació actual de degradació de la comarca, cal reclamar del Delegat del Govern tota l'atenció que mereix aquesta zona. I si els batles han de fer una causa comuna i presentar-se al despatx de Gerard Garcia, ja haurien de ser partits.

I per acabar, creim què és precís establir un lligam entre la situació actual i la problemàtica de la joventut que apuntàvem la setmana passada. L'atur, la manca de cultura, de futur i d'objectius, duu a molta gent jove a la droga i, en conseqüència, al món del delicte. Cal començar a treballar, -al marge de les necessàries actuacions policials- des d'abaix, atacant el mal des de la seva arrel.

## La inseguretat ciutadana troba el terreny abonat

roda de premsa que oferiren la setmana passada. El SUP, al marge de denunciar una situació caòtica de la Comissaria de Manacor, parlaven molt clarament de les deficiències de personal de tot tipus de la Comissaria manacorina, que amb 24 efectius està molt lluny dels cinquanta que ells mateixos estimen com a xifra mínima. Si no recordam malament, quan a finals dels anys 70 vengué la Policia Armada a Manacor, entre policies i comissaris passaven dels 60 efectius.

A finals dels anys 70, Manacor precisava d'una Comissaria molt més per la manca en el terreny administratiu —no haver de desplaçar-se fins a Palma per fer-se els carnets d'identitat i els passaports— que no per la delinqüència real del moment. És evident que val molt més prevenir que curar i que l'arribada de la Policia fou ben rebuda pels ciutadans. Però, insistim, la necessitat de Manacor i Comarca d'aleshores no era res, comparant-ho amb el moment actual

Núm. 326 - 19 febrer '93

### POLITICA

Actualitat Municipal	4
Poliesportiu M-4	6
Pla general	7
Plaça verdures	8
Crisi municipal	9
Nou local participació ciutadana	10
Residus tòxics	12
Entrevista M. Gual	13

### ACTUALITAT

Protagonistes i 7 al carrer	14
Lleures d'un observador	17
Anals Manacorins	18
Instal·ladors «butano»	20
Entrevista Toni Mayol	21
Sucsesos	22

Sa Rúa	23
Col·laboració Toni Miró	24
Col·laboració Ben Vickers	25
Col·laboració J. Caldentey	26
Col·laboració D. Duran	27
Tribuna laboral	28
Gabinet Psicològic	29
Teràpies naturals	30

### LLEVANT

Porto Cristo	31
Sant Llorenç	32
Son Macià	33

### CULTURA

Exposició Ducal	35
Riera Ferrari i Teatre	38
Exposició A. M. Lliteras	39
Trailer	40

### ESPORTS

A s'hora de sa veritat	41
Xuts i potades	43
Manacor - Badia	44
Cardassar - P. Cristo	46
Barracar	47
Canteres	48
Entrevista B. Gelabert	54
Bàsquet	55
Altres esports	59
Societat	67
Agenda	68
Baratillo	69
Madó Bladera	70

## Un cop a la nostra llengua

Sembla que l'empresa pública a nivell estatal, Retevision, encarregada de crear la xarxa de repetidors per a què el senyal de les diferents emissores de televisió arribi a tota la geografia de l'estat, està projectant una ampliació dels senyals de Tele 5 i Antena 3 a Menorca, que posa en perill la recepció de TV3, Canal 9 i, potser també Canal 33, a Mallorca. De moment, molt prest Televisió Manacor canviarà el número de canal del senyal emès des de Bonany, passant del canal número 40 al 41, precisament per evitar les interferències que produirà sobre Mallorca el projecte de Retevision a Menorca.

La dimensió de les conseqüències que pot tenir la realització del projecte de Retevision no es coneixerà fins que es dugui a terme, però tots els tècnics coincideixen en pensar que comportarà greus interferències sobre els canals de llengua catalana. Per tant, més valdria no comprovar les conseqüències i que Retevision modifiqui el

“  
RETEVISION  
PODRIA DEIXAR  
A MALLORCA  
SENSE LA  
RECEPCIÓ DELS  
CANALS TV3 I  
CANAL 9  
”

seu projecte per a què aquí poguem continuar veient TV3, Canal 33 i Canal 9. Cert és que la recepció a Mallorca de canals autonòmics de Catalunya i País Valencià és «il·legal». Retevision es l'única empresa que pot instal·lar repetidors, i el repetidor de TV3, Canal 33 i Canal 9 de Mallorca és de l'empresa Voltor S.A., creada a través de subscripcions populars precisament per poder rebre uns canals que, legalment, són únics i exclusivament per ésser vistos a les autonomies on s'han creat.

Però la realització del projecte de Retevision seria molt més que una senzilla restricció de la cobertura d'aquests canals autonòmics. El fet social de la recepció dels canals catalans a Mallorca trascendeix molt enllà del simple fet de disposar de tres emissores més per a practicar el «zapping». No és equíproc el fet de què Tele Madrid no es pugui veure a Castella-Lleó, amb el cas que ens ocupa. Perquè aquests tres canals són l'única via de difusió televisiva en la nostra llengua, i aquest fet és

**7** *Setmanari*

Revista d'Informació General  
Dep. Legal PM 779-1986

**Director:** Antoni Tugores.  
**Redactora en cap:** Maria Magdalena Ferrer  
**Redactor en cap d'Esports:** Felip Barba  
**Redacció:** Maria Antònia Llodrà, Emilio Henares Adrover (Cine i TV), Albert Sansó (Política), Antoni Forteza (Fotografia), Jaume Ramis i Tomeu Matamalas (Dibuixants)

**Col·laboradors:** Bernat Nadal, Llorenç Femenias, Jaume Santandreu, Magdalena Parera, Toni Miró, Damià Duran, Josep Segura i Salado, Andreu Genovart, Gabriel Galmés, Jaume Rosselló, Jaume Cabrer, Joan Fons, Juan Roldán Zurita, Pau Mas, Ben Vickers, Joan Frau.

**Corresponsals:**  
Francesc Galmés (St. Llorenç i S. Carrió)  
Joan Fornés (St. Llorenç i Cala Millor)  
Joan Moratille (Porto Cristo)  
Bel Servera (Son Servera i Cala Millor)  
Miquel Nicolau (Son Macià)

**Publicitat:** Joan Febrer

**Edita:**  
Informacions Llevant, S.L.  
Passeig Ferrocarril, 1. Tel. 55 03 28

**Imprimeix:**  
Tirrena S.A.  
Pintor Joan Gris, 2. Tel. 55 52 12  
**MANACOR**

*PAÍS  
Catalunya*

### CARTES AL DIRECTOR

Les cartes destinades a la secció de «Cartes al Director» no excediran d'un foli mecanografiat a doble espai. Hauran d'anar firmades amb nom i llinatges i han d'incloure domicili, DNI i telèfon. No es publicaran cartes signades amb pseudònim i que no estiguin identificades; i quan l'escrit vengui d'algun col·lectiu anirà signat si més no per un dels components. 7 SETMANARI es reserva el dret de publicació resum o extracte. No es retornaran els originals no sol·licitats.



A. Sansó



d'una transcendència cultural que no pot passar desapercebuda al Govern central. El contrari, suposarà un atac del Govern central a la normalització lingüística que es persegueix i a la diferenciació cultural de l'Autonomia balear. Per tant, en cas de què Retevisión persistesqui en la seva intenció, cal esperar una reacció contrària i contundent de la nostra administració autonòmica i de tota la població.

## XIMBOMBADA

Les diferències entre els membres de l'associació de veïns i el delegat de l'ajuntament de Manacor han acabat convertint en polèmic tot allò que s'organitza a Porto Cristo. El darrer acte organitzat a Porto Cristo que ha provocat una polèmica exagerada va ser la ximbombada que va tenir lloc a Ses Comes. Una setmana abans de què la ximbombada s'organitzàs, els veïns de Porto Cristo ja parla-

ven de si hi havien de participar o no. Al final, la polèmica va provocar que l'assistència fos menor de l'esperada. Una polèmica absurda, per un resultat negatiu per a tot-hom i contra el qual associació de veïns i delegat de l'Ajuntament haurien de lluitar.

## OBRES

PORTO CRISTO

VIU

POLÈMIQUES

INNECESSÀRIES

DEGUT A

L'ASSOCIACIÓ I

AL DELEGAT

Així com es mostren lentes, esperem que també siguin segures. La realització dels projectes de l'hospital comarcal i del poliesportiu M-4g, cada un dins el seu nivell, ha suposat i està resultant una lluita difícil i constant per part de la població de Manacor, contra l'oposició burocràtica de l'administració central. Al poliesportiu M-4g li està passant com a l'hospital comarcal, que encara que des de la seva obenció mai se va donar una passa enrera, la seva realització està resultant més lenta del que caldria esperar.

TENEN UN MORRO QUE EL SE TREPITGEN. JA PODRIEN FER UN DECRET QUE PERMETÉS A TOTHOM FER I DESFER CASES, XALETES, NAUS, URBANITZACIONS, CAMPS DE GOLF I EMBELLESSIMIENTOS VARIOS ALLÀ ON LI DONI LA GANA, PAGANT-LOS LA COMISSIÓ ESTABLERTA I TOT, CLAR... TANMATEIX TOTHOM SAP EL QUE PASSA I QUE EL PGOU SI S'APROVA QUALQUE DIA, SEMPRE EL PODRAN MODIFICAR SEGONS ELS CONVENGUI.



I TOTHOM SAP DE QUI PARLAM TAN BÉ COM SABEM COM ACABARÀ CALA PETITA. PERÒ MÉS QUE MORRO, ÉS QUESTIÓ D'EDUCACIÓ. MENTRE LA MAJORIA DELS QUE VOTEN TROBIN QUE ELS XALETES I ELS HOTELS NOUS SÓN PRECIOSOS, I S'ESTIMIN MÉS PASSEJAR-SE PER SA COMA ARA QUE ESTÀ ASFALTADA QUE PER UN PINAR PLE D'ARANYES, ...



MENTRE BAVIN DAVANT ELS ESTRANGERS QUE TANQUEN ELS ACCESOS A LES PLATGES PRIVADES I TUDEN LA POCA AIGUA QUE QUEDA PER REGAR CAMPS DE GOLF...



# El MEC demana el permís municipal per a començar les obres del poliesportiu M-4g

**A. Sansó.**-El ministeri d'Educació i Ciència ha remès a l'ajuntament de Manacor els plànols del poliesportiu M-4g que s'ha de construir darrera la zona escolar d'Es Canyar. Els plànols i la documentació ha arribat juntament amb la petició

formal per part del Ministeri del permís municipal necessari per a començar les obres. L'Ajuntament confia ara donar el permís d'obra gratuïtament, la qual cosa serà aprovada a la pròxima reunió de l'equip de govern.

BODAS \* COMUNIONES \* BANQUETES

**ABRIMOS TODO EL AÑO**  
(También en invierno)



El EUROTEL GOLF PUNTA ROTJA, en la Costa de los Pinos, le brinda el marco ideal y toda la infraestructura necesaria para celebraciones que no se olvidan: bodas, comuniones, banquetes.

Si busca un lugar diferente a la altura de sus necesidades, venga a vernos o llámenos.

EUROTEL GOLF PUNTA ROTJA  
Costa de los Pinos - Son Servera  
Tel. 56 76 00 - Fax 56 77 37



El nou poliesportiu es construirà darrera la zona escolar d'Es Canyar.

## Retràs

Tot fa pensar que la conclusió del poliesportiu sofrirà un retràs respecte del previst inicialment. L'adjudicació de les obres va tenir lloc el passat mes de novembre. Aleshores el projecte es va entregar a l'empresa Cubiertas Mzov., amb un plaç d'execució de les obres de nou mesos. Això feia pensar que el nou poliesportiu podia estar enllestit al començament del pròxim hivern. Han passat tres mesos, però, i les obres encara no han començat. Les darreres informacions recollides pel delegat d'Esports de l'ajuntament de Manacor, Rafel Sureda, apunten a que el plaç de nou mesos no començarà fins que l'empresa faci el replanteix dels terrenys, la qual cosa pot retressar la conclusió del poliesportiu al pròxim any.



## Urbanisme comença les reunions amb els grups polítics sobre el Pla General

**A. Sansó.**-El departament d'Urbanisme de l'ajuntament de Manacor va rebre el passat dimecres tots els plànols i tota la documentació referent al Pla General d'Ordenació Urbana que es redacta pel municipi de Manacor. A partir de llavors, el delegat d'Urbanisme, Rafel Sureda, ha començat les reunions amb els diferents grups polítics amb representació municipal, per tal d'explicar com ha quedat el Pla i mirar d'arribar a un acord polític. Segons el delegat, amb aquestes reunions es perfilaran els darrers detalls del document, abans de dur-lo al ple de la corporació, per a la seva aprovació inicial. Rafel Sureda confia en què no surti cap inconvenient i dins el pròxim mes, així com havia anunciat fa algunes setmanes, es pugui aprovar el PGOU de Manacor.



*Rafel Sureda, delegat d'Urbanisme.*

### Exposició pública

Durant aquest temps l'Ajuntament ha resolt les al·legacions que els ciutadans presentaren al document de l'avanç del PGOU, i que va ser exposat durant un mes al local de Cultura que l'ajuntament de Manacor té al carrer Muntaner. Algunes d'elles s'han acceptat i d'altres han estat rebutjades. En tot cas, el document ha sofert algunes modifi-

cacions respecte de l'avanç. Però després de la seva aprovació inicial, si aquesta es produeix, tornarà ser exposat a l'opinió pública, per a què, una vegada més, els veïns que tinguin res a al·legar tinguin l'oportunitat de fer-ho.

### Aprovació definitiva

El procés que falta fins a l'aprovació definitiva del PGOU és molt

semblant al camí recorregut fins ara. Després de l'exposició pública del PGOU aprovat inicialment, l'Ajuntament haurà de tornar resoldre les al·legacions presentades i retocar el document per donar-li la seva configuració definitiva. Després, el document resultant es durà a l'aprovació del ple de la corporació. L'acord serà provisional, fins que la Comissió Insular d'Urbanisme doni la seva aprovació definitiva.

TRATAMIENTOS DE SUELOS RUSTICOS

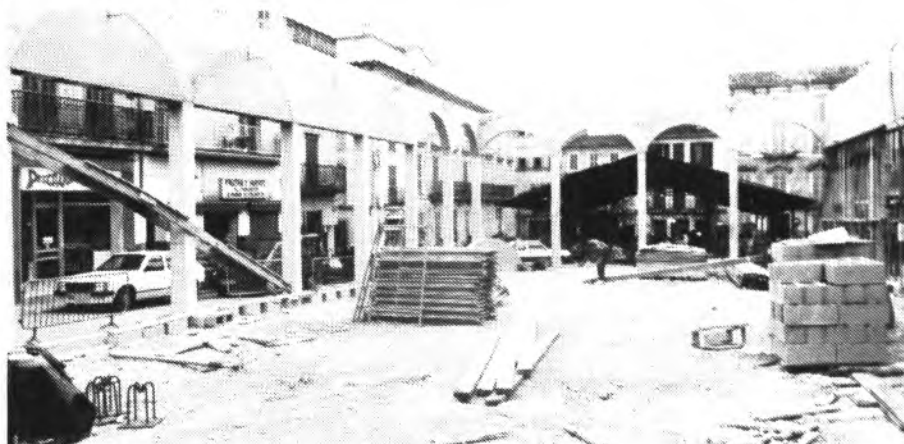
Sus suelos  
se merecen  
que los  
traten bien



## El PSM demana al Batle la legalització de la Plaça de ses Verdures

**M. Ferrer.-** El grup municipal PSM-CDI ha remès una carta al Batle de Manacor amb data de dia 10 de febrer a la qual es demana que s'emprenguin les accions oportunes per legalitzar les obres de la Plaça de ses verdures abans de començar la segona fase, ja que si no es feia així aquest grup emprendria les accions oportunes per tal de garantir el compliment de la Llei.

A aquesta carta, Tomeu Ferrer, exposa que segons l'informe redactat pels serveis tècnics municipals, en aplicació de la normativa vigent, les obres de la Plaça Constitució precisen la tramitació com a «estudi de detall», el que obliga com a mínim, a la tramitació pública del projecte d'obra. També afirma que dins l'expedient hi manca l'informe necessari dels serveis jurídics de l'ajuntament així com el preceptiu dictamen de la comissió informati-



*Segons el PSM, Sa Plaça no compleix la llei, per tal demanen al Batle que abans d'adjudicar la segona fase es legalitzi l'obra.*

va. Per altra banda, el PSM informa de que un projecte nou de «sa plaça», precisa d'un projecte d'activitats realitzat i signat per tècnic competent. Per tot això es demana que es realitzin tots els informes que manquen a l'expedient, i es co-

munica que s'ha de complir abans de començar les obres de la segona fase, ja que després d'haver avisat, si no es feia així el PSM emprendre accions perquè la Llei es compleixi.

## SUPERMERCAT Na Capellera



### OFERTES:

- Oli d'Oliva Rosselló 4° ..... 299.-
- Olives farcides 450 grm. .... 85.-
- Gel hidratant laif-EVEN ..... 280.-
- Pomes, tant vermelles  
com blanques..... 55 pts./kg.
- Taronges navelines..... 15 pts./kg.

**DE DILLUNS A DISSABTE**

**Ronda Institut (cantonada C/ Soliman). Tel. 84 46 19. Manacor**

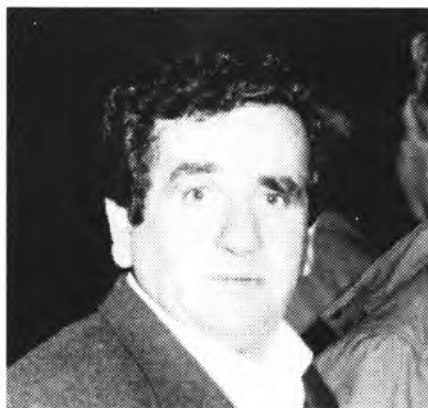


# La crisis planea de nuevo sobre el Gobierno Municipal

**A. Tugores.-** Desde su misma constitución, en junio de 1991, en ningún momento la coalición de centro derecha que gobierna el Ayuntamiento de Manacor ha dejado de tener perqueñas o grandes diferencias, incluso divorcios más o menos sonados o escandalosos. El momento actual, a juzgar por los juicios que vierten algunos de sus miembros, no es una excepción. Es más: posiblemente sea ésta la crisis más profunda vivida por el actual gobierno municipal.

Y como siempre —o casi siempre— las diferencias no han llegado por otra vía que la del urbanismo. Todo parecía indicar que tras la marcha de Antoni Sureda se iniciaría una nueva etapa de más entendimiento entre las partes que propiciaron, precisamente, la marcha del antiguo responsable de Urbanismo. Pero no ha sido así. Eduardo Puche se queja de una política urbanística municipal a merced de unos pocos; de una política de agravios comparativos y de múltiples irregularidades que pasan por delante del Ayuntamiento sin que merezcan no ya una sanción, sino simplemente la atención del departamento de Urbanismo.

La oposición, bastante marginada, se ha dedicado casi siempre a discutir proyectos y presupuestos más que la línea política. En este sentido, puede decirse que la oposición no existe, entre otras cosas porque es muy dudoso que tenga acceso, como tienen todos los miembros del gobierno municipal, a



Llinàs, Sureda y Puche: tres piezas clave del actual gobierno municipal

la totalidad de expedientes, pasillos y comisiones.

Eduardo Puche se queja de la falta de una política igualitaria en materia urbanística. Sus diferencias con el actual Delegado de Urbanismo, Rafael Sureda, resultan al parecer abismales; tan es así que no hace muchos días, Puche afirmaba en privado que, al margen de las diferencias personales habidas con Toni Sureda, éste llevaba una política mucho más coherente y diáfana.

Consultado el concejal de CM sobre la posibilidad de romper el pacto de gobierno actual responde que todo dependería, en todo caso, de la postura que adoptaran los dos regidores de CB, Llinàs y Joan Miquel. Y Puche duda mucho de la disposición de los dos ediles a abandonar el actual pacto, sobre todo porque alguno de ellos depende económicamente de su dedicación exclusiva. Lo que sí está muy claro es que, en todo caso, ninguno de ellos propiciaría, hoy por hoy, una moción de censura que pasara por un pacto con las fuerzas actualmente en la oposición. Puche dice claramente: Está claro que no pueden hacerse pactos contra natura y que el pueblo no traga este tipo de pactos. Lo que no es descartable totalmente es que el concejal de CM, de forma unilateral pueda engrosar el grupo mixto. Las diferencias, cada día más palpables, hacen pensar en que podría no llegar al final de esta legislatura la actual nave consistorial. Al menos en toda su integridad.

*J. Duran*  
FOTO ESTUDI

FOTOS EN COLOR

SERVEI DE REVELAT  
EN UNA HORA

REPORTATGES I FOTOGRAFIA EN GENERAL

Plaça de la Justícia, 9

Tel. 55 35 05

07500 MANACOR

## L'Oficina de Participació Ciutadana passarà a l'antiga biblioteca



*Les obres del local es troben quasi acabades perquè s'hi passin les noves oficines municipals.*

**M. Ferrer.-** Des de fa unes setmanes el local on es trobava ubicada l'antiga biblioteca municipal està

en obres. Amb molta rapidesa una quadrilla d'homes està treballant per acabar la reforma en un breu

plaç de temps.

**S'hi ubicarà l'oficina de participació ciutadana i la central de telèfons**

Una vegada s'haguin acabat les obres de reforma d'aquest local situat davall la sala d'actes, s'hi ubicaran les noves oficines de la delegació de participació ciutadana, de la qual és delegat Eduardo Puche, així com també la centraleta de telèfons de l'ajuntament i l'oficina d'informació i reclamacions del ciutadà.

Amb aquest canvi es preten poder donar un millor servei als ciutadans, que d'aquesta manera trobaran amb molta més facilitat aquestes oficines a les quals es podran informar d'altres assumptes relacionats amb l'ajuntament.

**Foto: Antoni Blau.**



# ESTUDI JOSEP



# GAÑESE UNAS 100.000 PESETAS EN 2 HORITAS.



PAGUE 69.900 Ptas.  
AHORRE 17.400 Ptas.

Si tiene que comprar cualquier tipo de mueble,  
no puede dejar de ir a Muebles La Fabrica.  
Y las razones, todas a su favor, son tres:

- 1ª Va a ver más muebles rebajados que en cualquier otro lugar. Distintas secciones en todos los estilos. Todo en una sola visita.
- 2ª Ahora va a ahorrar mucho dinero. Porque puestos a hacer rebajas, quien más tiene es quien más puede ofrecer.
- 3ª Los proyectos y presupuestos son gratis.  
Y el traslado a cualquier punto de la provincia, también.

## LAS REBAJAS DE **MUEBLES LA FABRICA**

### EL NÚMERO 1 EN MUEBLES

*Ctra. Palma-Artá km. 49 Manacor Tel. 55 02 87*  
*Francisco Sancho, 30 Palma de Mallorca Tel. 75 51 41*



PAGUE 74.500 Ptas.  
AHORRE 18.600 Ptas.



PAGUE 68.500 Ptas.  
AHORRE 17.100 Ptas.



PAGUE 249.500 Ptas.  
AHORRE 62.300 Ptas.



*En Manacor*

## La presidenta d'Unió Mallorquina es reuneix amb el comitè local de Manacor

**M. Ferrer** El passat dimecres, dia 10 de febrer, va tenir lloc a Porto Cristo una de les reunions periòdiques que dur a terme la presidenta d'Unió Mallorquina, M<sup>a</sup> Antònia Munar amb els membres del Comitè local de l'esmentat partit a Manacor.

A aquesta reunió, que es va dur a terme a un conegut restaurant de la localitat, hi estaren presents, Montserrat Galmés president local, Jaume Darder, Rafel Muntaner, Miquel Quetglas i altres destacats membres del partit a Manacor. Després del sopar, el president local va donar la paraula a M<sup>a</sup> Antònia Munar, la qual va explicar que es tractava d'una reunió dintre la sèrie de contactes periòdics que duia a



*M<sup>a</sup> Antònia Munar presidenta de Unió Mallorquina va fer una reunió amb els membres del comitè local del seu partit a Manacor*

terme Unió Mallorquina. La presidenta va explicar el darrer canvi important dins el partit fent referència al canvi de Tomeu Vidal per fins ara Director General d'Educació, Tomeu Rotger. Per acabar la reunió també es va parlar de les properes eleccions, a les quals, com ha declarat M<sup>a</sup> Antònia Munar en altres ocasions, es presentaran en solitari.

*A les oficines municipals es poden obtenir les trampes*

## Comença la nova campanya contra la processonària del pi

**M. Ferrer.-** Cada any es ve duent a terme, des de la Conselleria de Sanitat una campanya que té com a principal objectiu erradicar dels pins la processonària.

**S'ha de col·locar una trampa cada 10.000m<sup>2</sup>**

Aquesta campanya es promou a Manacor des de la Delegació de Sanitat i donarà començament aquesta setmana per acabar el proper dia 5 de març; dintre d'aquest plaç les persones interessades en obtenir les trampes pertinents hauran de dirigir-se a les oficines municipal on els donaran tota la informació necessària així com també obtindran les trampes i feromones que han de menester per erradicar la processonària dels pins.

Per altra banda, és molt important saber que és suficient col·locar una trampa per cada 10.000m<sup>2</sup> de terreny.



*Un any més es dur a terme la campanya contra la processonària del pi.*



# MIQUEL GUAL

## «Em disfressaré de més autenticitat»

Miquel Gual Tortella és nascut a Campanet i té 47 anys. Des del passat mes de juliol és rector de la parròquia Verge dels Dolors de Manacor. La seva carrera pastoral comença amb cinc anys de missioner a Burundi, per

estudiar després teologia a Roma i retornar més tard a Mallorca. El passat dia 25 de gener va obtenir la nota Summa Cum Laude per la seva tesi doctoral sobre les Influències del segle passat sobre el Concili Vaticà II.

**Pregunta.** I si Déu fos dona?

**Resposta.** No hi ha cap inconvenient. Déu és pare i mare alhora.

**P.** Per què les dones no poden dir missa?

**R.** És una qüestió històrica i cultural. Dins la societat de Jesús, com en les societats primitives, la dona pintava molt poc.

**P.** Els capellans ja no són el què eren...

**R.** Gràcies a Déu.

**P.** Sense sotana, no se perden les formes?

**R.** Les superficials.

**P.** Teologia, dogma o afició?

**R.** Donar fe d'allò que creus.

**P.** Hi ha qui creu que l'error de les religions està en les esglésies?

**R.** És possible que tinguin part de raó. De totes maneres, pels cristians és una temptació que cal superar per fidelitat amb l'Evangeli. Cap religió, i menys el cristianisme, pot esser un grup estufa (un arrecer psicològic).

**P.** Crist, Buda, Alà. Per què un i no l'altre?

**R.** No estan tots al mateix nivell. Però tots poden esser camins ben vàlids per avançar cap a una major plenitud.

**P.** Els creients tampoc són el què eren...

**R.** Tampoc. El marc



**P.** Què opina del batle de Manacor.

**R.** És ponderat, home de pau i que cerca l'equilibri.

**P.** De què farà la Qua-

---

**«No hi ha inconvenient en què Déu sigui una dona. Déu és pare i mare alhora»**

---

cultural ha canviat.

**P.** Els mallorquins, som un poble de fe?

**R.** La fe, certament ha configurat la nostra història. Així, moltes de les arrels del què som s'han de cercar en el fet cristià, però crec que aquesta font, si no s'ha estruncat, s'està estruncant.

**P.** Es pot esser catòlic

no practicant?

**R.** En principi em sembla contradictori. Com s

---

**«En principi, em sembla contradictori parlar de què un és catòlic no practicant»**

---

fos possible parlar d'amistat, sense celebrar d'una o altra manera aquest amor.

**P.** El Papa, és de dretes o d'esquerres?

**R.** Tant la dreta com l'esquerra són una qüestió geogràfica. El cert és què allò que un ha viscut el marca, condiciona i possibilita.

**P.** Segueix la política local?

**R.** Amb interès.

resma?

**R.** Encara no ho he pensat. Però certament que haurà d'esser una Quaresma de més entrega als altres, perquè és l'únic que explica els altres tipus de privacions.

**P.** De què es disfressarà?

**R.** De més autenticitat.

**P.** Què li agrada fer quan no estudia?

**R.** Passejar, veure gent, especialment els vells i els malalts, i relacionar-me amb la gent. Dialogar.

**P.** El doctorat, és un premi?

**R.** És una meta de qualque cosa que un dia et vares proposar.

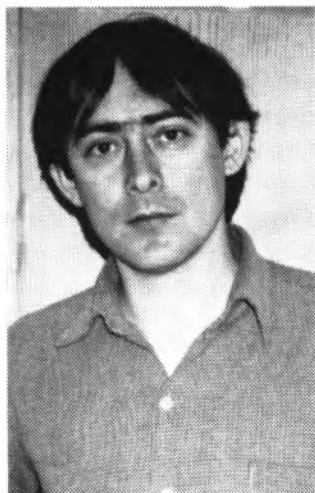
**P.** Per acabar, no li he demanat sobre el nou catecisme...

**R.** El nou catecisme no m'ha sorprès. Els mitjans de comunicació varen ajudar a crear expectatives, però els qui seguim el ritme de l'església «oficial» no ens va sorprendre. Un catecisme no diu res nou, recull el que l'església ha ensenyat a través dels papes i els bisbes. Aquest, és un catecisme no pel poble senzill, sinó pels bisbes, per a què puguin ajudar als seus cristians.

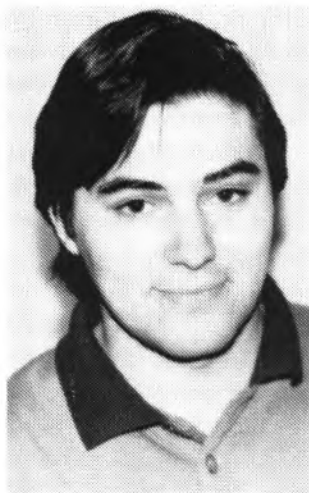
# Protagonistes



**Antoni Pascual**, antic porter del Manacor, Rayo, Badia, etc., i professor de l'Institut Nacional d'Educació Física, que ha estat contractat per l'Ajuntament de Manacor com a tècnic d'Esports.



**Joan Pere Cerrato**, polifacètic manacorí que tant li és pintar com jugar a Escacs, que després d'exposar a Maria de Salut, prepara una mostra de la seva obra més recent a Manacor, prevista pel mes d'abril a La Caixa.



**Jaume Galmés**, el manacorí-llorencí guanyador del premi de poesia Salvador Espriu de 1992, que a partir de la setmana que ve, i amb periodicitat mensual, coordinarà un suplement literari a 7 Setmanari.



**Josep Thomas**, President de l'Associació de Confraries, és notícia perquè recentment han aprovat els estatuts i han format la primera junta directiva, entre els que hi ha Guillem Barceló, Sebastià Perelló, Aina M. Frau i dos vocals de cada una de les confraries.

## Skoda Favorit. Hacía falta un coche así.



ESTE MES DESDE:  
PVP Recomendado **795.000 Ptas.**  
IVA. Tarifa y impuesto de matriculación incluido para vehículos en stock no cancelado.



Versión Catalizada desde 865.000 Ptas.



Un servicio exclusivo de financiación lleno de ventajas para vos.

VEALOS EN:

**AUTOS TAULER**

Paseo Ferrocarril, 81. — Tel: 55 23 31 — MANACOR

**Y SUS SERVICIOS OFICIALES EN:**

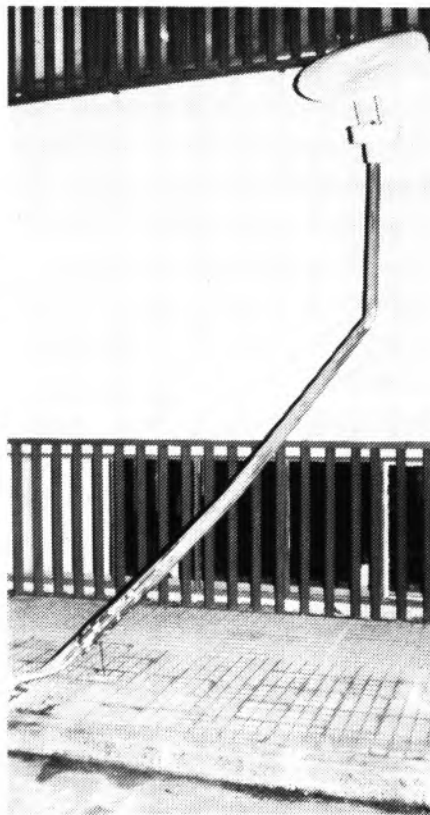
POLLENÇA, SA POBLA Y INCA





## Una farola enterra

...I seguim parlant de faroles, discs, herbes, etc. Des de aquesta secció hem anat anunciant diversos desperfectes que s'observen fàcilment pels carrers de Manacor i amb els quals els ciutadans es veuen obligats a conviure. Es evident que no serà tot sempre perfecte, però en el cas que presentam aquesta setmana -al igual que anteriors-, segurament al veïnat que té a baix de caseva aquesta farola enterra pagarà les seves contribucions d'enllumenat. Si és així tothom té dret a exigir unes condicions mínimes. A més, amb el tema de l'enllumenat públic hi ha moltes persones que discrepen. A la nova ronda de l'Avinguda d'es Parc s'han col·locat un munt de faroles, que deixen veure l'entrada des de molt lluny, i en



*Aquesta farola rompuda es troba instal·lada a la carretera de Palma a Cala Ratjada, al seu pas per Manacor.*

canvi, molts de vespres, pel centre de Manacor, quasi són inapreciables les faroles que hi ha enceses.

En definitiva, presentam aquesta setmana una farola que ben bé podria ser eliminada ja que no ofereix, amb aquest estat, cap servei.

**Foto: Antoni Blau**



**MEDITERRANI**  
R E S T A U R A N T

BAJOS HOTEL MORITO  
Tel. 58 68 22

07560 CALA MILLOR  
(MALLORCA)

La dirección del  
Restaurante Mediterrani  
comunica a sus clientes y  
amigos que el día 19  
estará de nuevo a su  
servicio y aprovecha la  
oportunidad de  
agradecerles la confianza  
y atención que tuvieron  
con nuestro  
establecimiento durante el  
año 1992. GRACIAS.

# Un amigo da más.

# injection

**1.200**  
C.C.

**70**  
C.V.

Ahora nuevos motores, de inyección

1.2 y 1.5 de 70 y 92 C.V. En 3 y 5 puertas.

Equipado de serie con todo lo que necesitas. Todo

incluido a un precio de amigo. **cerr** centralizado.

Toda la facilidad de un simple giro de llave.

**eleVa** lunas eléctrico. Máximo confort en su interior.



MAPSA / NVA / Age

# Seat Ibiza Friend

CON TODO DE SERIE POR SOLO  
**991.000 PTAS.**

(Isla Friend 1.3i, 3p. Precio final promocionado por el fabricante. IVA y transporte incluidos)

**re**tro visores exteriores regulables interiormente. Para

disfrutar cómodamente y con toda seguridad de una

conducción divertida. **cuarta** revoluciones. Dentro de un

completo cuadro de instrumentos, con preinstalación

de radio incluida. **Y más**

Un amigo lo da todo. De serie.

RED DE CONCESIONARIOS

# SEAT

Infórmate en:

## Montserrat - Moyá C.B.

Carretera Palma - Artá Km. 49 - Tel 55 01 25 - Manacor





Bernat Nadal

## Lo president Cañellas i la Mare-de-Déu de Lluc

**U**na cosa que consider llaumentable és la manca de sentit de l'humor que tenen els polítics en general. No és que se tracti d'anar pel món contant acudits ni d'agafar-se la seva tasca com si fos una festa, però quasi sempre pareix que han menjat ametles agres, van nitos, i solen tenir el posat cansat i nerviós; exceptuant quan estan de campanya electoral, llavors se transformen i semblen pintors a punt d'inaugurar una exposició (que fa cas a tothom) i encara més, qualcun s'assembla a un cavall de carreres de tant de mostrar el barram per fer-se el simpàtic.

No s'ha de confondre l'humor amb el sarcasme, l'exaprubte, o l'insult. El sentit de l'humor va lligat amb el sentit positiu de la vida i permet, com a màxim, la ironia tènue. Entre acusacions de insensibilitat política i social, per no dir d'ineficàcia o corrupció, o d'interessos, surt una frase enginyosa als diaris i, mirau per on, és de l'Honorable (crec que el tractament és aquest)

President de la Comunitat Autònoma.

I què ha dit lo President?

Segons un diari de Palma, Monsieur Cañellas va declarar «**Nombraré ministra de Hacienda a la Virgen de Lluc**».

No sabem si és que en el Partit no els queda cap verja i vol una ministresa pura, neta i casta o si, veient que el Conseller Forcades no aconsegueix «convertir» la gent, ha decidit recórrer a instàncies més altes. Ara bé, que el senyor Cañellas se senti amb poder com per a nomenar ministra una Mare-de-Déu s'interpreta com una prepotència indignant per part dels catòlics tradicionals (entre els quals no m'hi cont) o com un sentit de l'humor poques vegades exhibit per la casta política que, quan tira, tira amb bala... i a ferir.

Serà divertit que en els cartells de les properes eleccions surti la foto irrenunciable de l'home dels cabells blancs, la d'En Fraga (que ve a ser una espècie de Taverneta,

imprescindible per qualsevol foto) i la Mare-de-Déu de Lluc diguent votau el pepé.

Tot val en publicitat. Bé, depèn dels sentiments i els criteris. Allò que val per a uns potser grotesc per als altres, però Maquiavel, si resuscitàs, ben segur que s'apuntaria a un curset d'estratègia política dictat pel nostre honorable President.

Jo em vull mostrar respectuós amb la religió i per deferència a molta de gent m'abstendré de fer bromes vers aquest tema, però sospito que ni amb la Mare-de-Déu de ministresa d'hisenda el Govern Conservador aconseguirà fer miracles, perquè en economia dos i dos fan quatre i Mallorca sobreviurà mentre venguin turistes, però cal que els polítics no gastin tant i tant malament i que se dugui a terme una campanya dirigida a aconseguir, no el vot, ans la honestetat política, avui molt posada en entredit pels ciutadans... i amb motiu, perquè els escàndols se succeeixen, tanta escala d'estat Espanyol com a la del nostre Regne de Mallorca.

Així, si el Sr. Canyelles fa ministra o ministresa a la Mare-de-Déu se pot considerar un acte simbòlic i no despectiu. Un acte d'imaginació, d'humor i fins i tot simpàtic. És més, amb aquesta ministra promet que el votaré. Però no me'n refiï gens i encara sospito que no complirà la seva paraula i, altra vegada farà honor a la classe política: promet allò que no fa comptes complir.

D'entrada, aquestes coses semblen no impressionar el Bisbe de Mallorca qui fa poc va declarar que no fa comptes recomanar als catòlics que votin per ningú determinat, perquè no és competència de l'Església fer política. Aquest Bisbe no té futur. La coherència i la sensibilitat no tenen futur ni dins la política ni prop del Vaticà.

## Cañellas: «Nombraré ministra de Hacienda a la Virgen de Lluc»

**N.D.**

almuerzo organizado por el PP y que contaba con la presencia del presidente del PP, Aznar.

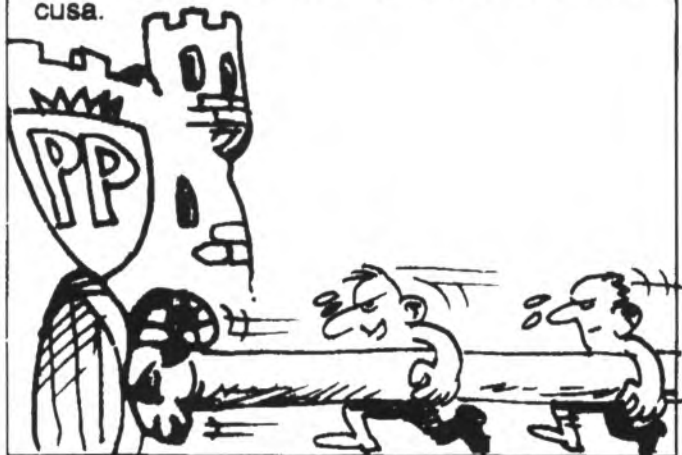
El president del Ejecutivo pidió a los jubilados allí reunidos que nunca permitan que les digan «qué es lo que tenéis que hacer». Gabriel Cañellas añadió que su partido siempre ha sentido un profundo respeto por ese colectivo.

«En el 95 meteré en la lista de diputados de la Comunitat Autònoma a la Verge de Lluc y echaré una instancia para nombrarla después ministra de Hacienda». Son parte de las palabras que ayer dirigió el presidente del Govern, Gabriel Cañellas, a los 2.000 jubilados que acudieron al

# Anals Manacorins

Documentació històrica: Dr. Noël Christmas - Documentació gràfica: J. J. Remix

Ha començat sa campanya de desgastament contra es **pepets**. Ataquen amb es tema de Sa Plaça de ses verdures... però és una excusa.



Sa Plaça, és vera que pareix una soll i no un mercat, però s'oposició atacaria baldament pareixés un mercat de veres.

(I QUÈ, SI PAREIX UNA SOLL?)



Lo fotut és que qui mou tot això no és s'oposició. S'enemic (com es càncer) està dins es propi cos i/o organisme.



Volén desprestigiar es bomber Huertas a fi d'eliminar-lo de ses llistes electorals, quan tots sabem que és s'element més disciplinat des comitè.



Es poder econòmic-mafiós ha sentenciat es Batle i es florero. En corrillos secrets diuen que els faran botir perquè no entren dins es plans de s'entrenador.



Però es problema és que només comanda un, Lo President, i ell decidirà. Mentrestant, En Rafel Muntaner pren posicions i En Toni Sureda sosté un sospitos silenci prudent... Tot plegat, senyal de tormenta!!!





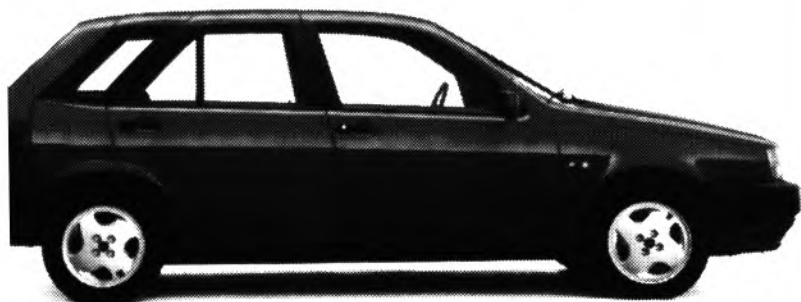
**Este mes le sobrevaloramos su coche usado en**

**250.000** ptas **+**

**al adquirir cualquier versión Tipo, Tempra y Croma en gasolina o diesel, gama 93**



Hay un Tempra 1,4 I.E. desde 1.475.000



Hay un Tipo 1,4 CL I.E. desde 1.350.000

**Todos los coches  
Fiat de la gama 93  
van provistos de  
serie de inyección  
electrónica y  
catalizador,  
porque lo lógico es  
cuidar el medio  
ambiente.**

## **Ofertas extraordinarias en la gama Uno y Panda**

Incluye vehículo, I.V.A., tasa matriculación, matriculación y oferta.

**Autoventa  
Manacor, S.A.**

CONCESIONARIO

**FIAT**



POLIGONO INDUSTRIAL  
DE MANACOR

Ventas ..... 84 34 00  
Recambios y taller ... 84 37 61

# Dues persones canvien gomes de butà fent pagar factures excessives

**M. Ferrer.-** Al llarg de les dues darreres setmanes tant Manacor com Porto Cristo i altres pobles de la Comarca han estat visitats per dues persones d'una empresa situada a s'Arenal, que es dedicaven a canviar les gomes de butà a moltes cases particulars però fent-se passar per treballadors de butano i fent pagà per la seva feina uns preus bastant elevats.

**Les factures eren fan de 1.000 a quasi 4.000**

## pessetes

Aquestes dues persones que varen recórrer molts de domicilis particulars de Manacor, entraven a les mateixes fent-se passar per treballadors de butano i fent creure a la gent que era obligatori el canvi de les gomes de butà i per tal la revisió. Una vegada acabada la seva feina, aquests dos homes vestits amb «monos» de feina blaus i portant sols una caixa d'eines i les gomes de butà per canviar, feien firmar una factura on constaven els preus.

Han estat moltes les persones que han rebut a casa seva als dos treballadors i que han pagat sense dir res aquests preus elevats per una feina que realment no val tant.

Per altra banda, aquesta empresa que ha enviat a aquests dos treballadors és legal, ja que qualsevol persona que tenguí el carnet d'instal·lador autoritzat pot fer aquesta

feina, però el que no és ètic és que es presentin en nom d'una altra empresa i molt menys que facin creure a la gent que han de fer la revisió, malgrat que aquesta no s'ha de fer més que cada quatre anys. Per tal és convenient que totes les persones que tenen factures d'aquest tipus sàpiguen que han estat motiu d'una espècie «d'estafa» però totalment legal.

## Els sous dels regidors

**Rafel Nadal**, per les tasques de president de la comissió d'Hisenda de l'ajuntament de Manacor cobra **83.349 pts.** i no 134.641 pts. com s'informava la setmana passada.

## GABINET PSICOLÒGIC

\*Problemes de la conducta infantil  
\*Dificultats d'aprenentatge  
\*Depressió i trastorns de l'ansietat  
**M<sup>a</sup> MAGDALENA MESTRE**  
**CRISTINA MONJO**

*Avda. Salvador Joan, n<sup>o</sup> 53-1r.  
Tel. 84 36 38. MANACOR*

## TRATAMIENTOS NATURISTAS

PROBLEMAS DIGESTIVOS,  
CIRCULATORIOS,  
RESPIRATORIOS, DE LA PIEL,  
STRESS, NERVIOSISMO,  
OBESIDAD, etc.

**M.M. Ramón**  
psicóloga, naturópata, iridióloga

*Plaza Weyler, 2. Manacor*

**55 55 24**

*(Lunes, miércoles y viernes de 5 a 8)*

## ¿QUIERE SACAR HASTA UN 25% DE INTERÉS AL AÑO?

*¡Invierta en los países del futuro!  
Nuestros proyectos en el este de Europa les garantizan grandes beneficios.*

*Llámenos o venga a vernos por más información.*

**Inmuebles, capitales y ventas, S.L.**



**Tel. 84 33 01 Fax 84 38 02**

**Manacor - C/ Alejandro Rosselló, 5 - 1<sup>o</sup>**



# ANTONI MAYOL

## «El nostre personal està acreditat i aquesta gent no té res a veure amb noltros»

Al llarg de la passada setmana i l'anterior foren moltes les persones que cridaren a Maversa, és a dir, a l'empresa concessionària a Manacor de Repsol Butano, per aclarir perquè havien anat a casa seva dos individus amb el seu nom per canviar les gomes del butà i cobrant unes tarifes excesi-

ves. La resposta dels representants de Maversa, amb els que parlem a aquesta entrevista, concretament amb Antoni Mayol constestaren sempre el mateix, que ells no tenien res a veure amb aquestes persones.

- Toni quan vareu saber de l'existència d'aquestes persones que es dediquen a canviar les gomes del butà i que utilitzaven en moltes ocasions el vostre nom?

Des de fa unes dues setmanes s'han rebudes aquí, (parlant del local de Maversa situat a l'Avinguda de Baix d'es Cós) moltíssimes cridades de telèfon de persones que havien pagat a aquests homes pel canvi de les gomes del butà, pensant que es tractaven d'empleats nostros, és a dir, que ells s'identificaven com a empleats de butano i per tant la gent es pensava que eren empleat de Maversa.

---

Una revisió pot costar com a màxim unes 1.200 pessetes

---

- S'ha parlat de si realment aquestes persones estafen a la gent, que creus?

Qualsevol instal·lador autoritzat pot fer aquesta feina de canviar les gomes de butà, però nosaltres consideram que aquesta gent ha emprat mètodes no massa ortodoxes i que s'han aprofitat de la gent. Pel que ens han dit a nosaltres la gent es queixa de que es presentaven en el domicili particular dient que havien de fer la revisió del butà com si fos una cosa obligatòria i tan sols no demanaven permís, per després de canviar les gomes donar-los unes factures amb uns



preus molt elevats.

- Creus que això passa pel desconeixement i la confiança que encara té la gent?

Crec que la gent hauria de tenir les coses un poc més clares. Per una banda, el client té l'obligació de cada quatre anys fer la revisió de tota la instal·lació de butà, no sols

de les gomes, i que, per altra banda, és la persona que ha de cridar a un instal·lador autoritzat perquè dugui a terme aquesta revisió. Des de finals de l'any passat en que va canviar la normativa, l'empresa suministradora no va a fer les revisions si el client no l'avisava, per tal la gent crida aquí directament i nosaltres enviam a un dels nostres treballadors, que com és natural del distintiu i l'acreditació que correspon a Repsol-Butano.

Aquesta gent es limita sols a revisar les gomes i no el resta de la instal·lació.

Els preus que cobrava aquesta empresa eren molt alts, podries dir que és el que cobrau vosaltres per aquestes revisions?

Crec que la gent podrà comparar; els nostres preus són, per exemple una revisió amb canvi de dues gomes 580 pessetes i 175 pessetes per cada tub més. Una revisió pot sortir màxim per unes 1.200 pessetes.

- Per acabar, que penses sobre que la gent hagi pagat aquestes factures?

La gent haura de tenir un poc en compte a qui deixa entrar dins casa seva; m'agradaria aclarir que el nostre personal està acreditat i per acabar voldriem fer una drida a la població dient que abans de deixar entrar a un revisor, demani la identificació pertinent. També volem aclarir que aquesta gent no té res a veure amb la nostra empresa.

M<sup>a</sup> Magdalena Ferrer.  
Foto: Antoni Blau.

## Ferida greument amb accident a la carretera de Porto Cristo



Maria Mercedes P.F. de 34 anys resultà greument ferida en un acci-

dent de tràfic ocorregut dilluns devers les nou del vespre a l'altura del Pont de Na Llebrona de la carretera que condueix de Manacor a Porto Cristo.

Maria Mercedes, conductora i única ocupant de l'únic vehicle que es va veure implicat, conduïa un Seat Marbella matrícula PM-2658-BM. Encara que les causes de l'accident no es saben encara amb tota seguretat, pareix esser que la dona va perdre el control del seu vehicle, quan es dirigia cap a Porto Cristo, entrant pel carril de l'esquerra i volant un parell de metres sobre una maret que delimita la carretera amb uns terrenys.

El cotxe sofrí molts de danys materials i varen haver d'intervenir efectius del Cos de Bombers de Manacor. Maria Mercedes, que com hem dit, sortí greument ferida va ser impulsada cap a l'exterior del cotxe degut al fort cop. Els primers indicis apunten que la conductora no duia posat el cinturó de seguretat, factor que molt possiblement li salvà la vida ja que si hagués quedat atrapada entre els ferros del cotxe tal vegada no hagués pogut sortir.

□ **Incauten droga a un dels majors distribuïdors de Cala Ratjada.**- Després de dues setmanes d'intensa investigació entre la Policia Local de Capdepera, Grup 1er. de Palma i efectius de la Comissaria de Manacor, es va procedir divendres a la detenció del màxim responsable de la distribució de hachís de Cala Ratjada, incautant-li al interior del seu domicili una important quantitat d'aquest estupefaent, joies presuntament intercanviades així com diners en efectiu, producte de la venda de droga. Fa unes setmanes la Policia Local de Capdepera amb la col·laboració d'un grup de veïnats de la zona, alertaven a efectius del Grup 1er. de Palma sobre l'increment del consum de drogues, facilitant algunes dades del presuntament distribuïdor. Les investigacions entre els esmentats i amb la Policia Nacional de Manacor començaren fa gairebé 15 dies, sol·licitant la setmana passada un mandament d'entrada a domicili per registrar la vivienda de la que sortia, en principi, major quantia d'estupefaents.

D'aquest registre s'incautaren un total de 71 grams de hachís, 140.000 pts. en efectiu, joies presuntament robades i intercanviades per droga així com diverses llibretes de bancs i talonaris amb quasi un milió de pessetes, cadascuna. L'única detenció a rel d'aquesta actuació fou sobre la persona de Fco. Javier A.R. de 26 anys, natural de Capdepera i com a màxim responsable de la venda de drogues. Fco. Javier passar al migdia de dilluns a disposició judicial.

□ **Localitzen a Manacor a un jove reclamat per l'audiència d'Almeria.**- Dilluns la Policia localitzà a Manacor a Sa Bassa un jove reclamat per l'Audiència Provincial d'Almeria. Encara que les causes de l'ordre de recerca i captura no han estat facilitades si es sap que Manuel P.B. de 34 anys ha residit una temporada a s'Illot i que a més és altament conegut per els diversos cossos de seguretat del nostre terme.

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



UN MUNDO INJUSTO TE DESAFIA

### DONATIVOS:

En los principales Bancos y Cajas de Ahorro,  
en las 74 Delegaciones de MANOS UNIDAS  
y en su Comité Ejecutivo

MANOS UNIDAS - Campaña contra el Hambre

Comité Ejecutivo:

Barquillo, 38, 2.º • 28004 Madrid • Tfn: (91) 308 20 20

Deseo recibir: Información de Manos Unidas

Nombre \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

C.P. \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Manos Unidas agradece la publicación gratuita de este anuncio

# Sa Rua, l'acte més important de les festes de carnaval

Aquesta setmana es celebra a Manacor les festes de carnaval així com es celebra a tots els pobles de l'illa. Antigament el dia més important era el «dijous jarder», quan la gent sortia al carrer disfressat i amb la cara tapada perquè ningú el conegués; actualment aquest dia s'ha convertit en el dia de les disfresses dels nins i les nines, i és el dissabte següent quan la gent gran surt al carrer, és Sa Rua.

El dijous jarder, totes les escoles de Manacor i la seva comarca celebren als patis la festa de carnaval, nins i nines havien preparat les seves disfresses, alguns a la mateixa escola i en grup i altres pel seu compte. Però tots disfressats celebraren primer la festa de l'escola i després la festa al carrer, amb la tradicional Rueta. Enguany Sa Rueta va donar començament sobre les cinc de l'horabaixa al Passeig de Na Camel.la.

Infants de totes les edats s'uniren al llarg del

Passeig per disfrutar d'una hora d'entreteniment amb l'animació musical del grup «Ninot» i «Els Trotamúsics» i la música de Toni «Pepons».

## Sa Rua, l'acte més important del carnaval

Sa Rua s'ha convertit amb l'acte més important del carnaval. Amb els anys la gent de Manacor, que no era massa de la festa i li costava molt animar-se, surt al carrer amb la seva disfressa i el que

és un fet destacable, participa de Sa Rua i de la nit de bulla que es fa a Na Camel.la.

Enguany la festa de carnaval donarà començament aquest dissabte a partir de les vuit i mitja del vespre i també comptarà amb les actuacions de les Orquestres Canyamel i Cristal així com també la música de Toni «Pepons».

Com els altres anys, ben segur que hi haurà moltes de persones que no es limitaran a «mirar» als altres, sinó que participaran de la bulla tots disfressats, alguns d'una manera més tradicional i altres de les coses més insòlites i originals que es puguin veure.

L'enterro de la sardina del proper dimarts, tancarà les festes del carnaval; aquest acte donarà començament sobre les vuit i mitja del vespre, sortint des de la Plaça del Convent fins arribar a la Plaça del Mercat i comptarà amb la participació de la Banda Municipal de Música, distintes bandes de cornetes de Manacor i l'actuació de Toni «Pepons», aquest darrer ja a la Plaça Ramón Llull.

M<sup>a</sup> Magdalena Ferrer.

rua 93



ESTUDIO 9  
c/ francisc gomila 3



dia 20

de  
16h.  
a  
22h.



## Programa de actos de la 3ª Edad de Manacor

La Tercera Edad de Manacor y Comarca, comunica a sus asociados que la excursión anunciada para el sábado día 27 de Febrero, tiene la fecha equivocada, ya que dicha excursión es para el próximo día 21 de Febrero.

La excursión prevista para el próximo mes de Marzo, se hará por el norte de Mallorca y la comida normalmente en Sóller, próximamente comunicaremos el itinerario y la fecha correspondiente.

Además comunicamos que estamos preparando la tercera jornada de pesca puntuable para la gran final, una obra de teatro popular y la inauguración del bonito local que nos ha cedido La Caja de Pensiones «LA CAIXA» a la que expresamos nuestro agradecimiento y en cuya inauguración daremos una muy bonita fiesta.



## Parlant dels joves (I)



Toni Miró

De quins joves? L'atreviment de parlar d'una cosa en general quasi sempre demostra que qui parla té poc coneixement de la realitat o que es dedica únicament a teoritzar.

I començ d'aquesta manera precisament per delimitar el tema que vull tractar en un parell d'articles: dels

joves no es pot parlar en general perquè no existeix un model únic —gràcies a Déu—, ni un comportament únic.

El que sí és veritat és que tothom parla dels joves com si fos un gran problema. Com si fos un «getto» al marge de la societat o un col·lectiu massa enfora d'integrar-se i que caldria tractar com qualsevol altre col·lectiu marginal. Adults —pares i mares—, polítics —de tots els colors— sempre parlen, amb un rostre preocupat, d'aquests joves d'avui que sembla que ningú sap d'on han sortit.

La realitat és que tot queda en paraules: dels joves quan més enfora millor. Els polítics no els troben rendibles de cara a produir vots —la tercera edat sí que ho és—; els pares no saben què fer amb ells fora de les hores escolars o de

feina... sembla que no hi ha alternatives i que tothom els troba massa complicats per dedicar temps, pressupost i energies.

En definitiva: és parla molt, però no es fa res... o quasi res.

El que sí és veritat és l'interès general pels joves amb problemes. És curiós que és parla dels drogaaddictes i tenim alguns estaments que treballen amb ells; fins i tot els joves delinqüents roben un cert nombre de psicòlegs que és dediquen a tractar la seva problemàtica; encara més es veu una certa preocupació pels joves alcohòlics...

Bé, molt bé però... perquè no actuar i unificar esforços i pressuposts per preveure tot això. No és millor oferir alternatives als joves perquè no hagin de passar-se tot el cap de setmana dins un bar, que obrir locals per drogaaddictes o alcohòlics?. No és millor oferir alternatives plenes de risc i aventura, abans de crear centres de rehabilitació per joves accidentats amb el seu cotxe o el «motoret»? No és millor crear escoles-taller realment engrescadores que plorar perquè els joves no tenen treball degut a la seva manca de preparació...?

Tantes coses es podrien dir sobre l'absolut tancament del nostre poble a tot el que és oferir alternatives als joves. Tant és així que, fins i tot, un treballador de la direcció General de la Joventut del Govern Balear, em va reconèixer que Manacor és «un punt negre» en tot el referit a joventut i l'interès per aqueda capa de la nostra societat.

Tanmateix calia conèixer això: quan parlem dels joves primer vegem que han/hem fet de cara a que les coses no siguin tan «problematitzades», després facem afirmacions —agoserades o no— sobre ells.

Intentarem descobrir uns quants trets bàsics que, de qualche manera, es poden trobar en «els joves» del nostre entorn. Aquest trets —sempre relatius—, pot ser ens puguin servir per entendre més un sector ampli de la població i, simultàniament, presionar perquè contem amb els joves en tot el que es faci al nostre poble.



**AJUNTAMENT DE MANACOR**  
**Comunicats Oficials**

### ANUNCI

## CAMPANYA DE LLUITA CONTRA LA PROCESSIONÀRIA DEL PI

Per la present es comunica que, un any més, es promou la campanya de lluita contra la processionària del pi. Els interessats poden fer les seves sol·licituds a les Oficines Municipals a partir del dia següent al de la publicació d'aquest anunci i fins al proper dia 5 de març, per tal d'obtenir les trampes i feromones. És suficient col·locar una trampa per cada 10.000 m<sup>2</sup>.

**Manacor, 12 de febrer de 1.993**  
**EL DELEGAT DE SANITAT,**  
**Sgt. José Huertas Mendigochea**



Ben Vickers

## Aigua

Afortunadament els llums d'oli són una cosa que el progrés ha relegat als museus etnològics, o al menys a la història, com en el cas de Manacor, que no té cap museu.

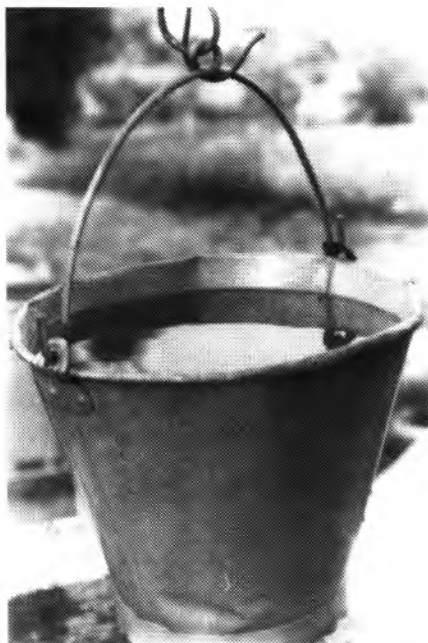
Han passat a la història els carros i l'abeurador de la plaça. El carrer des Bous ara és conegut com carrer de l'Amistat per la majoria de gent, o per carrer des Principal, el teatre que tampoc ja no hi és.

El que abans abocava les aigües brutes de ca seva dins un clot negre ara s'abona a la depuradora i paga pel servei. El que vol llum s'abona a GESA.

La roba i les fresses, es compren quasi tots ja fets a les botigues. Qui pot pagar troba el que vol. Anam a comprar la llonganissa a la carnisseria el pa, fins i tot les panades, a la panaderia. El lleter i la peixetera han desaparegut.

La modernitat ens ho posa fàcil. Anam al supermercat a dur-ho tot.

Hem de suposar que les coses que ens proporciona el progrés són de millor qualitat, o com a mínim més econòmics, que els que havia abans. El progrés no té que veure amb allò que no ens facilita res de qualitat a bon preu, ni res a veure amb el que és un



simple negoci que només compleix les aspiracions d'enriquiment del propietari. Serà un deu per a ell però un zero per a la comunitat.

Cada ú per ell mateix així pot decidir si AUMASA es part del progrés, si ho son els supermercats, els Gameboy, Tele 5 o els nous assessors de l'Ajuntament.

Agafant només un cas, em deman si el servei d'abastiment d'aigua potable cap dins la definició de progrés. Una xarxa de distribució d'aigües netes és una passa important a un poble. És símbol de la modernitat. És tan fonamental que ja n'aprenueren a construir els romans. Aguas Manacor n'és una pobra imitació del que ells ja feien.

L'únic que sí és nou és l'abandonament de les cisternes particulars, i això no és exactament un progrés.

Perquè es permet fer obres noves sense exigir la construcció d'un dipòsit d'aigua que facilita l'autoabastiment de la finca? Molta gent conserva la cisterna antiga a ca seva. No hauriem de donar un ajut per el manteniment d'aquestes cisternes? Les deficiències, tant de qualitat com de quantitat, que poden patir els serveis de distribució als pobles de Mallorca, em fan pensar que potenciar la cisterna seria bona idea, fins i tot un progrés.

Pub

# RESSACA

PETRA

## DISSABTE DIA 20 DE FEBRER

## GRAN CONCURS I BALL DE CARNAVAL

### PREMIS

1<sup>ER</sup> PREMI: 10.000 pts.

2<sup>ON</sup> PREMI: 6.000 pts.

3<sup>ER</sup> PREMI: 3.000 pts.

I UN PREMI SORPRESA PER LA DISFRESSA MÉS ORIGINAL



## La necessitat d'un moviment cívic nacionalista (i III)

per Jordi Caldentey \*



### NACIONALISME I FORCES POLÍTIQUES

Parlava, en acabar la part anterior d'aquest treball, de la buidor d'un espai nacionalista desfermat de partits estatals, lògicament, i d'ideologies males de pair pel nostre poble. I l'intent d'omplir-lo no s'és fet esperar. Efectivament, una nova opció, que es defineixi com nacionalista de centre», és en procés d'implantació.

Paral·lelament hem de constatar el sorgiment d'una altra opció que, en diverses ocasions, ha demostrat un plantejament negatiu en cercar aprofitar el recel d'una part del nostre poble davant el pancatalanisme, en comptes de cercar una afirmació de la nostra personalitat nacional davant la castellanització devastadora que patim.

Qualsevol nacionalista conscient de les nostres arrels, bàsicament catalanes, per poc conseqüents que hi miri de ser, ha de rebutjar de dalt a baix aquesta voluntat negativa. Per coherència, i també per ètica. Perquè, posats a actuar negativament qualsevol moviment nacionalista podria entrar també en aquest joc tan brut com perillós i posar-se a cercar l'adhesió popular a partir del recel dit «antiforaster», que també hi és. Prenguem lliçó de la tragèdia dels Balcans i no anem de negacionismes.

No podria concloure aquesta exploració de les diverses forces nacionalistes sense referir-me a una de concepció pancatalanista i independentista que també darrerament ha començat un procés d'implantació. Crec que no fa falta detindre'ns gaire en mesurar les seves possibilitats imminents de ser tan sols entesa pels pobles de les Balears, atesa la pèrdua provocada de la seva memòria històrica i atès el conseqüent baix nivell de consciència nacional que hi constata. Tot, sense oblidar tampoc la pressió devastadora que hi exerceixen l'«Educación» oficial i la part grossa dels mitjans de comunicació de masses. Per molt ideal, desitjable i legítima que pugui semblar a molts una retrobada, dins unes estructures d'estat més o menys sobirà, dels països de

llengua catalana, la qüestió que avui per avui, ens hem de plantejar és quines possibilitats reals hi ha que la societat balearica assumesci en un termini immediat el projecte pancatalanista? Més encara: ¿el pot arribar a assumir mai, sense una etapa de transició insularista? ¿Quants dels qui som arribats a creure en el projecte de Catalunya/Països Catalans varem començar la nostra vocació llegint les Rondalles Mallorquines? ¿I quants d'aquest mateixos que lamenten la passivitat del nostre poble han provat de fer feina per una opció d'àmbit mallorquí, menorquí, eivissenc o formenter capaç de connectar amb aquest poble, desinformat de la dimensió integral de la nostra estirp sense cap culpa? Els qui fan feina tot dret pel pancatalanisme immediat, si em lleixen amb mals ulls veuran en els meus mots una renúncia a llur projecte; si ho fan amb bons ulls hi veuran una manera de fer-lo possible. Convidem els compatriotes a fer una primera passa; llavors serà més possible fer la segona. I maldament no arribàssim a veure aquesta segona, ¿no val més poc que gens? ¿Hem de considerar enemics els qui no arribaran mai allà deçà una concepció insular? Si aquesta és sincera i afirmativa, per força cercarà la transformació de la realitat desnacionalitzant que patim, mai la d'un projecte pancatalanista que no tenim realitzat. Així com un insularista que no renegàs de les seves arrels col·lectives sempre s'hauria d'estimar més un pancatalanista ansiós de veure realitzacions concretes s'hauria d'estimar més un insularisme que no continuar somniant en la utopia al preu de romandre encallats dins l'actual descomposició nacional de l'ètnia autòctona de les Balears.

Menats pel criteri de posar el nacionalisme, jo diria «immediatista», partdamunt ligadures que no treuen, tant d'ideologia, de partits estatals, d'anticatalanisme, com de pancatalanisme per ara mal d'entendre popularment, una partida de joves nacionalistes ens posem a fer feina vinculats, en un primer moment, a la jove —i, certament encara poc implantada— opció nacio-

nalista de centre que abans he esmentada.

Però, d'una banda, davant la possibilitat, de vegades confirmada i de vegades desmentida pels fets, que la formació, ja bastant estructurada, fins ara engabiada dins un partit estatal, torni als seus orígens; d'una altra banda, davant la procedència cada cop més diversa de joves nacionalistes que, en línies generals comparteixen aquest plantejament que expòs; i, sobretot, per la voluntat nostra de cercar més els elements que ens acosten que no els que ens decanten entre tots els grups nacionalistes, hem decidit, els qui formam la Jovenut Nacionalista de les Illes (*Faig constatar que no em satisfà el nom de l'associació perquè no fa servir cap corònim concret, tot i que l'accept per disciplina democràtica i per no haver-n'hi cap, tanmateix, de capaç de ser sentit emocionalment per tots els pobles de les Balears plegats*), de constituir-nos, amb aquest nom, en associació civil independent de qualsevol partit polític. D'aquesta manera, cercam donar suport a l'opció que, cada moment, ens sembli la més adequada per a dur endavant el projecte suara descrit, així com tenir més bon establir i mantenir contactes amb qualsevol altre per mirar d'incidir-hi en el sentit d'orientar-les totes, en la mesura de les nostres possibilitats, de cap a una acció conjunta.

En definitiva, cercam contribuir tant com puguem dins la societat de les Balears a la redescoberta i a l'assumpció del nostre fet nacional. Cercam engrescar tanta de gent com puguem, sobretot el jovent, entorn d'un gran moviment social i polític nacionalista fort, popular, interclassista i integrador del nostre poble, que sigui prou eficaç i operatiu per arribar a exercir el poder en aquestes terres nostres dins un termini d'anys com més curt millor. Volem, en definitiva, començar ara mateix a eixernar el camí de la dignificació i la reconstrucció nacional de les Balears.

\* Delegat de premsa de la Jovenut Nacionalista de les Illes



## Temps de carnaval

Ell, el temps de carnaval, ens suggereix l'altra cara de la vida, l'ocultació d'allò conegut. Sembla, aquest, un temps de fantasmes, de bubotes. És, per això mateix, l'avinentsa de fer-se imperceptibles darrere la careta. Un cop a l'any, el ferrer, el fuster, l'industrial, l'oficinista, la mestressa de casa, l'estudiant, l'amic, el company, desapareixen de la vida, s'inventen un personatge i se dissimulen en el seu tarannà imprevist. Jacs vells, sabates de l'any tirany, maquillatges, gipons, extravagància de les formes, capells i barrets, tons endolats, imitacions burlesques, ganyotes, contorsions, rictus i petarrels, contribueixen a desdibuixar allò que érem i preparen la metamorfosi de la nostra figura.

El temps de carnaval, és l'antitemps, la inversió del sentit de la vida, la convulsió del caos i la rebel·lió del capteniment. La vida seriosa esdevé mentida, la llum tenebres. L'home prou ofegat de cada dia, s'oculta, perd la seva vergonya i, a vegades, ultrapassa els límits de la tolerància i el bon gust. Sembla que els darrers dies portassin un missatge d'insubordinació a les normes. Tot se trasbalsa i canvia al so de la música, pel contagi de les bogeries, els afalacs postissos i enganyívols que exciten l'ambient. A vegades és Bacus el rei-diable de la festa. Els bots incontenibles, les rialles vomitadores, els gestos il·lusoris i maliciosos, les asades dels embriacs, les innocentades i els escarnis, ens revelen l'home de fons d'Edgar Morin: Dansa, rialla, convulsió, llàgrima, alegria, entusiasme, èxtasi, desmesura, ubris.

Així i tot, els darrers dies, no són altra cosa que això: una exaltació del plaer que té l'origen en la preparació penitencial de la quaresma. En certa manera, és una tolerància de la moral religiosa i de l'ètica social. I no passa d'aquí, doncs és franja de temps o d'entremps, que té les fites posades en un joc de concessions i prohibicions. Tanmateix és un artifici, una aventura de l'animal interior que portam, emperò, al cap i la fi, controlada pels garrots de l'ordre públic i la consciència de respecte a la intimitat de l'altre.

El jovent manacorí, té una certa fama de ser excessivament bullós. Era dia 19 de gener de 1714, quan unes determinades disposicions varen prohibir que els joves anassin disfressats amb màscares o que duguessin la cara mascarada. El seu paroxisme passava, entre altres modestes bajanades, per tirar taronges, tronxos de col i altres objectes a la gent. El 14 de febrer de 1857, don Llorenç Rosselló i Riera, batle constitucional de Manacor, va prohibir que aquells o aquelles que anassin als balls de màscara, duguessin, pel carrer, careta, mocador o qualsevol altre objecte que els tapàs la cara. Tampoc les comparses podien entrar a cap domicili amb la cara tapada sense donar-se a conèixer, un dels components a l'amo de la casa per tal de fer-se responsable dels abusos que els seus companys poguessin cometre, ja fos de fet o amb paraules; doncs, no tenien cap inconve-

Damià Duran

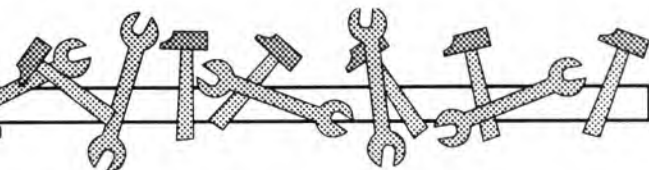


nient, a vegades, en excedir-se insultant, ferint la reputació i l'honra. Dia 21 de gener de 1893, el batle de Manacor autoritzà el reglament dels balls de màscara que havia programat don Guillem Cabrer del carrer Mercadal. Entre altres coses, s'hi prohibien vestits de diferent sexe d'ordre religiós o d'alts dignataris de l'Estat. El que no diu el reglament, breu i senzill, és si alguns d'aquests dignataris eren mereixedors d'escenari, befa o d'àcides pallassades.

**VENTA DE  
APARTAMENTOS**  
**en Porto Cristo**  
**a partir de**  
**3.000.000 pts.**

**Amueblados,**  
**con garantía hipotecaria**  
**12 años**

**Tel. 82 01 19**  
**(lunes, miércoles y viernes**  
**de 15 a 17 horas)**



## Pensiones no contributivas

Desde el día 20 de diciembre 1990 existen en nuestro sistema de la Seguridad Social las llamadas pensiones no contributivas. ¿Qué se entiende por no contributivas? esto significa que nuestro sistema de la Seguridad Social garantizará una pensión a las personas que no hayan cotizado el período mínimo exigido para poder ser beneficiario de la pensión de Jubilación e Invalidez. O simplemente que nunca hayan cotizado por dichas contingencias. Estas pensiones no pueden ser percibidas por todo este grupo de personas, ya que las rentas y los ingresos anuales que se tengan y perciban tienen mucho que ver a la hora de determinar si se tienen o no derecho a este tipo de pensión o cual será su cuantía.

Paso a analizar esta semana, lo más claramente posible, los requisitos y la

cuantía de la pensión de JUBILACIÓN NO CONTRIBUTIVA. Los requisitos para ser beneficiarios de esta pensión, primero tener cumplidos los 65 años y segundo carecer de rentas o ingresos propios suficientes. Para determinar estos ingresos y rentas se entiende todo el conjunto de la unidad económica familiar (conyuge, hijos, padres, hermanos).

La cuantía de la pensión se determinará anualmente por el Gobierno. Se trata de 12 pagas más dos pagas extraordinarias que se abonarán en junio y diciembre. Este año la cuantía es de 31.530 pts/mes un solo beneficiario y de 53.601 pts/mes de 2 beneficiarios. Alguien que sea beneficiario podrá preguntarse porqué no cobra el total de la cuantía, ello se debe a que la pensión será distinta según los ingresos de la

unidad económica familiar. Siempre, si se tiene derecho, se garantizará un 25% de la cuantía total, es decir, de las 7.882 pts/mes. Una vez concedido la pensión el beneficiario tiene la obligación de comunicar al INSERSO o entidad de la Comunidad Autónoma cualquier variación de su situación de convivencia, el Estado civil, residencia o cualquier otra cosa que puede tener incidencia en la conservación o cuantía de la pensión, además se presentan en el trimestre de cada año una declaración de los ingresos de la unidad económica familiar referida al año anterior.

La próxima semana abordaremos la PENSIÓN DE INVALIDEZ NO CONTRIBUTIVA, y haremos una referencia a las PRESTACIONES FAMILIARES POR HIJO A CARGO.

**Francisca Rufiandis**  
(Graduat Social)

# FIAT

## VEHICULOS DE OCASION

### OFERTAS DE LA SEMANA

### FIAT PANDA PM-BH

como nuevo. Año 91 **485.000.-**  
Entrada 10 %. Resto 16.783 mes  
Traspaso incluido. 6 meses garantía

FIAT TIPO 2.0 16 v.  
FIAT TEMPRA 1.6 SX  
FIAT UNO 60 S  
FIAT UNO 70  
FIAT UNO 45  
FIAT UNO 45  
FIAT PANDA  
FORD FIESTA  
FORD FIESTA  
CITROEN AX 5 p.  
CITROEN AX 3 p.  
CITROEN VISA  
CITROEN VISA  
OPEL CORSA CITY  
OPEL CORSA diesel

PM-BK  
PM-BD  
Año 87  
PM-AK  
PM-BF  
PM-BM  
PM-BD  
PM-AK  
PM-Y  
PM-AW  
PM-AN  
PM-V  
PM-U  
PM-AP  
PM-AS

pocos kms.  
como nuevo  
Techo practicable  
único dueño  
impecable  
6 m. garantía  
de particular  
impecable  
económico  
muy cuidado  
oferta  
barato  
revisado  
garantizado  
buen estado

PEUGEOT 205 GR  
RENAULT 18 GTS  
RENAULT 4 F6  
RENAULT SUPER 5  
RENAULT 4  
RENAULT 4  
RENAULT 4 furgón  
SEAT MARBELLA  
SEAT PANDA  
SEAT 131 diesel  
SEAT IBIZA DIESEL  
AUSTIN METRO MG  
LANCIA Y10  
V.W. ESCARABAJO  
SUZUKI SAMURAI 1.3

PM-AF  
PM-AB  
PM-AS  
PM-AT  
PM-AN  
PM-Y  
PM-AG  
PM-AT  
PM-AH  
PM-AY  
PM-AV  
PM-AV

único dueño  
impecable  
acristalada  
garantizado  
muy cuidado  
económico  
buen precio  
económico  
familiar  
único dueño  
impecable  
para ella  
tu capricho  
garantizado

\*Precio llave en mano (Traspaso, ITV, IVA, ticket)

\*Vehículos revisados y garantizados

\*Financiación a su medida.

## Autoventa Manacor, S.A.

POLÍGONO INDUSTRIAL. Manacor

Tel. 84 34 00. Abierto de 8'30 a 1, de 3 a 8 y sábados mañanas

# GABINET PSICOLÒGIC



## Què passa quan l'infant encara fa el pipi al llit?

Anomenen enuresi a l'emissió involuntària d'orina, durant el dia o (més freqüentment) durant la nit, a una edat en que l'infant ja pot anar al vater.

Hi ha moltes formes d'enuresi, en uns casos el problema se presenta cada vespre, a altres se produeix de manera esporàdica, uns només banyen el llit quan estan amb gent desconeguda, etc.

Per diagnosticar una enuresi hem de descartar que el nin tengui alteracions orgàniques (no és massa freqüent) i ha de tenir uns quatre o cinc anys com a mínim. És molt habitual trobar-mos amb un tipus d'enuresi que anomenam secundària, és a dir, un nin o nina, després d'estar una llarg periode de temps sense banyar el llit, torna a fer-se el pipi a sobre.

Existeixen una sèrie de factors que predisposen a tenir enuresi: Un retard en el desenvolupament de la musculatura que envolta la bufeta, la incapacitat de la bufeta a adaptar-se al contingut de l'orina, el retard o manca d'atenció cap a l'aprenentatge dels hàbits higiènics i l'estrés psicosocial, en particular, l'hospitalització, l'entrada a l'escola i el naixement d'un germà.

L'enuresi és un trastorn més freqüent en els nins que en les nines i sol haver-hi antecedents familiars en quasi tots els casos, n'hi ha que s'arregla el problema sol quan l'infant arriba a l'a-

dolescència.

L'actitut davant l'enuresi és distinta segons la família i els ambients socials, n'hi ha que reaccionen com si fos una tragèdia, i d'altres l'ignoren, però el que és molt greu és que l'enuresi pot tenir conseqüències en la vida del nin i val la pena intentar resoldre-lo, ja que quan castigam l'infant o els seus companys hi fan burla, se provoca en el nin una ansietat que se transforma en que el nin o la nina tengui una idea negativa d'ells mateixos, fet que repercutirà en altres àrees de la seva vida.

Gabinet Psicològic  
M<sup>a</sup> Magdalena Mestre i  
Cristina Monjo



El tractament de l'enuresi és molt efectiu i relativament curt, consisteix en la interacció d'una sèrie de tècniques d'entrenament per aprendre a despertar-se quan té la bufeta plena i pugui retenir el pipi, amb l'utilització d'un aparell anomenat pipi-stop, que és un sensor que desperta al nin quan comença a banyar-se funcionant com una petita alarma (és molt simple i segur).

Un correcte tractament que inclogui l'entrenament, l'aparell d'alarma i un bon reforç per part de la família fan que el problema se solventi amb facilitat.

### ORTODONCIA

Tratamiento y corrección de  
la malposición de los dientes

**DRA. SILVIA LÓPEZ**

Martes y jueves de 9 a 13 hs.- 16 a 20 hs.

SA BASSA, 10 1º - Tel: 55 52 07 - MANACOR

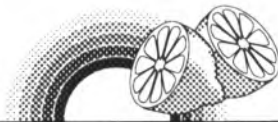
PARA SUSCRIPCIONES

**7/Setmanari**



**55 03 28**





## El ayuno



**M. Magdalena Ramón,**  
psicóloga, naturopata

Ayunar significa privarnos de tomar alimentos durante un tiempo. Comer durante el día y ayunar por la noche forma parte del ritmo de las personas. Solemos ligar el ayuno a la religión (Cuaresma). Pocas veces pensamos en el ayuno tal como es: una forma de obtener energía que tiene el cuerpo humano a partir de depósitos de grasas y proteínas. Durante el ayuno evitamos el gasto de energía que supone la digestión, se pueden vivir días y semanas

sin alimentos, realizando al mismo tiempo un trabajo normal. Al igual que en los animales en el hombre la capacidad con la que nacemos de utilizar la energía almacenada de los alimentos, es una facultad para poder sobrevivir en épocas de escasez. Hasta con una privación de alimentos muy larga es posible sobrevivir; así viven desde hace miles de años pueblos primitivos de África y Australia. Estos pueblos se han adaptado a su medio alternando períodos en los que comen grandes cantidades con otros períodos en los que no tienen nada para comer.

También los animales participan de esta fórmula: la cabra montesa, la marmota, el ciervo, todos ellos comen en otoño a fin de proveerse de una buena capa de grasa para consumir durante el invierno sin pasar hambre.

¿Que beneficios obtenemos con el ayuno? depurar corrigiendo los excesos de alimentación, desintoxicar de toxi-

nas todo el cuerpo, perder kilos de más, tener la piel más limpia pues actúa como un «cosmético interior», previene el envejecimiento deteniendo aquellos casos en que comienza muy pronto.

Pueden ayunar las personas sanas que se sientan en condiciones de mantener una disciplina y renunciar a la comida. Durante los días de ayuno deben tomarse líquidos únicamente (caldos de verdura y zumos de verdura) y debe tenerse asegurado un nivel determinado de vitaminas y minerales necesarios. El mejor momento para ayunar es cuando podemos desligarnos de la vida cotidiana (por ejemplo en vacaciones), lo ideal es hacerlo en una casa de reposo bajo la supervisión de profesionales, especialmente si se trata de ayunos largos. Debemos tener en cuenta que es muy importante la entrada y la salida del ayuno, pues éste debe hacerse de una forma graduada.

PASAMANOS · BALUSTRES · CAJONERAS · ZAPATEROS · CELOSÍAS · CANTONERAS · MACHIEMBRADOS

**BRICOLAR**  
HIPERMADERA

**SE CORTAN TABLEROS A MEDIDA**

\*\*\*

**SURTIDO DE CANTOS  
YA PREENCOLADOS  
TODAS MADERAS Y COLORES**

**JACENAS, BIGAS  
Y TABLONES CEPILLADOS  
LISTOS PARA PORCHADAS  
en existencia todas medidas**

**AMPLIO SURTIDO EN  
PUERTAS  
PERSIANAS  
VENTANAS  
Y TAMBIÉN YA MONTADAS A MANO**

**ESTANTERIAS, MUEBLES AUXILIARES  
EN KIT DE MUY FACIL MONTAJE**

SABADOS ABIERTO de 9'30 a 13 horas. Estamos en Manacor, PASEO FERROCARRIL, s/n - Tel. 55 12 50 - Fax 55 31 62

VIGAS · PUERTAS · PERSIANAS · VENTANAS · MARCOS · MESAS · MOLDURAS · ESTANTERIAS

CAJONERAS · PALOS CUADRADOS · MOLDURAS · COLAS

SILICONAS · PINTURAS · HERRAMIENTAS · ESCALERAS

## Porto Cristo

J. Moratille

### El casal de la juventud de Porto Cristo; asignatura pendiente

Había previsto centrar mi colaboración de la semana pasada en el radical abandono de la juventud por parte de los diferentes estamentos administrativos y políticos, pero la actualidad se impuso y traté del caso «Cala Petita» analizando por la A.V.V. y al leer en el número de referencia la «Carta als lectors» siempre tan exhaustiva en su análisis como llena de humanidad con la que Antoni Tugores encabeza cada edición del 7 Setmanari e igualmente la excelente colaboración de Guillem Febrer, pensé que ambos me habían «pisado el tema». Pero, la amplitud el mismo y sus matices específicamente porteños, me han inducido a tratarlo como lo tenía previsto.

La exorbitada discriminación de la juventud frente a la Tercera Edad se debe a la misma esencia de cada colectivo.

Los viejos no solemos crear problemas, somos relativamente fáciles de contentar y hemos aprendido en nuestra juventud a dar las gracias; todo ello puede tener consecuencias directas el día de la consulta electoral. El mirar este colectivo cada vez más numeroso es tarea alentadora y además políticamente rentable.

En cambio, los jóvenes representan un colectivo difícil por su misma complejidad, pues abarca desde los individuos o grupos más tradicionales y estructurados hasta los más desvalidos y desamparados ante la vida fisiológica, económica o moral. Unos han recuperado los ídolos del racismo que creíamos haber erradicado para siempre, otros se agarran a ídolos fugaces que sólo saben despertar sensaciones epidérmicas o emociones oníricas, incapaces de proporcionar un programa vital que evite las derivas físicas, y morales de las que resulta tan difícil salirse. Afortunadamente, muchos se desarrollan en plenitud en el seno de la familia, la escuela o la universidad.

Puede que la dificultad e inseguridad en el trato de buena parte de este colectivo explique la mínima o torpe atención que le dedican los diferentes estamentos gubernativos. Más aún si a ello se añade la bajísima rentabilidad electoral de cualquier intento, pues el colectivo, o no es apto por ser demasiado joven, o, desengañado por la oferta de la sociedad, se inhibe y pasa de todo proyecto político.

Tal vez ésta sea la razón por la que no se volviese a hablar del «Casal de la Juventud» que lo servicios Sociales del anterior consistorio de Manacor preparaba en la Calle Muntaner. A raíz de la parcial invasión de los locales aun inacabados por la Comisión de cultura —lo que creó una polémica de órdago— el proyecto cayó en el olvido y el edificio acaba de ser entregado definitivamente a los Servicios Culturales del Ayuntamiento, biblioteca inclusive.

Me objetarán —y con razón— que, pese a ello, entre los presupuestos más elevados de Estado, Autonomías o Municipios, se sitúan los destinados a Educación y Deporte. Claro, pero el problema está en otro lugar.

Los jóvenes reciben una enseñanza obligatoria en la que, como colectivo directamente interesado, sólo pueden incidir en el último eslabón de la Administración escolar. En cuanto al Deporte, los que lo eligen, saben que entran en un complejo entramado estructurado y en el que no tiene iniciativa propia. Sendas actividades, pese a su primordial importancia no llenan una juventud que aspira a encontrar esquemas no impuestos, a organizar sus propios programas de ocio y de descubrimiento de la sociedad de la que, ineluctablemente van a participar aceptándola tal cual o adaptándola a los tiempos.

No admiten, por supuesto que se les encarrilen; es preciso que la or-

ganización de su colectivo salga de ellos mismos. Pero, para ello, necesitan un mínimo de ayuda: un local y un presupuesto, y, por encima de todo, ser objeto de consideración y confianza por parte de la sociedad adulta.

Aquí, en Porto Cristo, la clara promesa electoral de una «Casa de la Juventud» está bien enterrada; ni se ha vuelto a recordar, cuando ya nos acercamos al «ecuador» de la legislatura. Ni siquiera se hizo el esfuerzo de una pista de monopatin que tantas veces reclamaron los más jóvenes.

Algunos tienen la suerte de pertenecer a unos de nuestros equipos de fútbol, otros frecuentan el polideportivo, otros van formando «pequeñas peñas» acomodando, con el dinero de los padres, locales con música, futbito, etc.; otros charlan durante horas de cosas intrascendentes en la tienda de papá, todos, más o menos, reciben salpicaduras del desmadre nocturno del barrio de la Alfarería; válvula de escape controlada o puerta abierta sobre insondables abismos.

La «Casa de la Juventud», con su biblioteca y sus diferentes «talleres» debería ser el marco en el que los jóvenes aprendiesen a organizar las actividades propias de su colectivo, con la eventual ayuda de educadores, en el caso de que la reclamen.

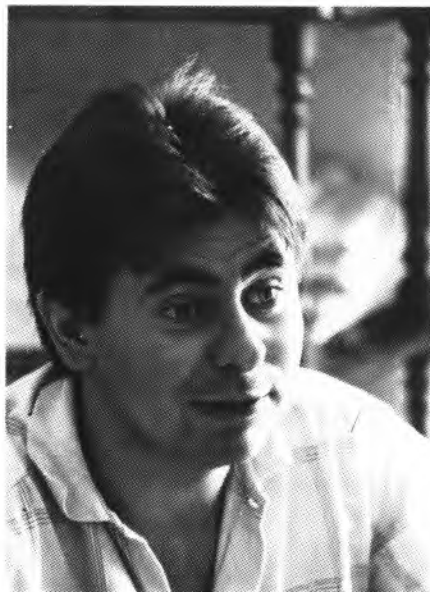
Nada más triste —casi diría criminal— que el dejar que todo un potencial de imaginación creadora, de riqueza humana, se diluya en vagancias y aburrimientos, desembocando en la desesperanza de los parados por falta de preparación técnica y de combatividad.

Existen aleccionadores ejemplos de consistorios juveniles colaborando con sus análisis y propuestas, con los Gobiernos municipales; iniciativa que me gustaría propugnar en el marco de un eventual ayuntamiento de Porto Cristo.

## Sant Llorenç se subleva

Este domingo pasado al filo de las ocho y media de la noche, muchos llorencins se dieron cita en «Sa Rectoria», la cual se quedó pequeña, al informar el edil nacionalista Antoni Sansó sobre la problemática de la red de aguas, y al acuerdo del Ayuntamiento por conceder la explotación de éstas, a una empresa privada (el pasado 14-I-93), considerando que el Ayuntamiento está abusando del pueblo, cobrando el agua que siendo municipal, resulta la más cara de la comarca (65 pts. el m<sup>3</sup> y con los impuestos asciende a 101 pts.), además de obligar que la instalación del contador de agua (a 41.195 pts.) sólo lo podrá instalar una empresa determinada, teniendo en cuenta que esta misma empresa es la misma que ha realizado las obras de canalización del pueblo y ahora pretende cobrar unas 13.000 pts. al año de mantenimiento.

Durante el transcurso de la información del edil del P.S.M. hubo momento muy tensos y acusaciones muy graves por parte del citado, ya que según él quedan mu-



Antoni Sansó informó sobre la red de agua.

chas preguntas sin contestar por el equipo de gobierno, como por ejemplo: ¿cómo es posible que tras dos años de tener los pozos municipales aun no contamos con los análisis pertinentes? —aduciendo— que el equipo de gobierno pretende servirse de otros pozos que no son

municipales; otro ejemplo fue la invitación al pueblo a asistir al pleno que tenga que aprobar el reglamento de aguas que tendrá que legalizar el acuerdo anterior ya que sin este citado acuerdo no tiene poder, confiando el mencionado que el equipo de gobierno juntamente con el edil de C.B., Bmé. Pont, cambien su postura.

Para terminar hizo un llamamiento a los grupos de la oposición, a pesar de las diferencias que puedan tener tanto política como personalmente para trabajar juntos en este tema (PP-UM, tres ediles que se encontraban en el local y PSOE, uno). En el coloquio un representante del PP-UM manifestó públicamente en el salón de conferencias estar de acuerdo con la propuesta del PSM, también en el coloquio, donde se encontraban alguno de los integrantes del equipo de Gobierno, quiso intervenir el Alcalde de la villa, Miquel Vaquer, para explicar su postura, siendo éste largamente abucheado por los asistentes.

*Homenajeado por sus compañeros de consistorio el pasado viernes*

## El Policía Municipal Joan Salas, se jubiló

El pasado viernes el Policía Municipal, Joan Salas Gelabert, recibió un caluroso y merecido homenaje de despedida del Cuerpo de Policía Municipal, al jubilarse, en el que asistieron todos sus compañeros de consistorio y las primeras Autoridades, los cuales le obsequiaron una hermosa placa en agradecimiento de sus casi veintidós años de servicio a manos del Alcalde Miquel Vaquer, dándose la circunstancia que el máximo mandatario llorencí era la máxima autoridad cuando entró en 1971 y también le ha visto salir del cuerpo en el presente año.



Joan Fornés

Joan Salas recibiendo la placa conmemorativa de manos del Alcalde



*Amb molt bones perspectives i importants novetats*

## Aquest diumenge, sa Ximbombada

Diumenge horabaixa a les 5'30 h. començarà un altre any la tradicional festa de sa ximbombada. Per començar hi haurà un ball de bot ben vitenc amb les actuacions dels grups s'Estol des Picot i Aires Vilafranquers. Acte seguit començarà la festa de la ximbomba propiament dita. També s'es-

pera que hi hagi molta de gent que vaig desfressada.

Però, vaja, per parlar-ne un poc més profundament vaig conversar amb en Francesc Vaquer, organitzador de la festa.

**-Xisco, què, com van els preparatius?**

-Estan ben arrencats. Hi ha molta animació i es veus que maldament hi hagi crisis encara hi ha molta de gent que té ganes de tocar sa ximbomba. He rebut un bon grapat de cridades per interesar-se per la festa

**-I la gent de Son Macià, trobes que col·laboren o només les veuen venir?**

-Amb la gent que jo he xerrat he trobat col·laboració com cada any. Voldria donar les gràcies al senyor des Fangar que ha cedit la llenya per fer un fogueró. I a tota la gent que m'ajuda en feina

**-Per la gent que no sap massa d'aquesta festa, que es poden trobar diumenge?**

-Primerament tenc previst un ball de bot ben bo amb dos grups que animen molt. Acte seguit hi haurà una desfilada de desfresses dels quals els 17 millors guanyaran un sopar a diferents restaurants que col·laboren i que estan anunciats als programes. I després, a damunt les 9'00 començarà la gran ximbombada que enguany té la particularitat que a més que tothom tindrà els obsequis de sempre hi haurà uns premis especials a les millors dones ximboberes donats per Perles Orquídea.

**-I els espectadors, hauran de dur llançonises, pa, vi, com està això?**

-Bé, vull dir que podran torrar llançonissa i botifarrons fins que n'hi hagi. Hi haurà vint kilos de llançonissa, vint de botifarrons i 24 pans grossos. A més també hi haurà 50 litres de vi. Tot això serà totalment gratis.



*En Xisco «Pelut», organitzador de la festa*



*A la ximbombada hi ha gent de totes les edats*

**-He sentit a dir que tens previst per aquest dissabte a vespre fer un poc de festa amb diferents desfresses?**

-Amb això vull retornar als anys cinquanta quan hi havia estols de fresses que anaven de casa en casa.

**-Ja per acabar, te pareix que**

**cubriràs els gastos?**

-Si la gent col·labora un poc esper no fer massa pèrdues.

Xisco moltes gràcies, que la festa sigui un èxit i en puguem fer molts d'anys.

**Miquel Nicolau**

**MANACOR**

C/. d'en Bosch, 5  
Tel: 84 37 94  
Fax: 84 37 94

centre  
d'analisis  
biologiques  
s.a.

**PALMA**

C/. Caro, 1  
Tel: 28 07 00  
Fax: 45 69 59

# SYN

**SERVICIO A DOMICILIO:**

Llamando al tel: 72.80.06  
(sólo valido término de Palma)

**69**

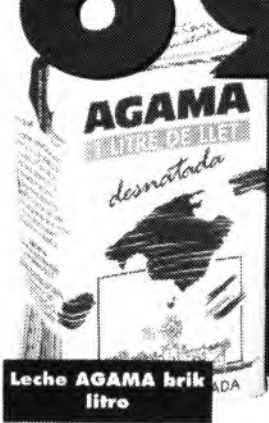


**165**

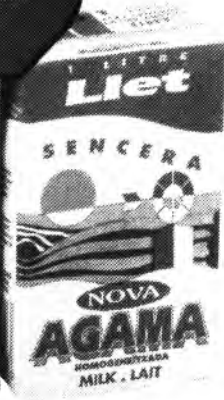


Mini Croissant Chocolate  
Fabricación Propia

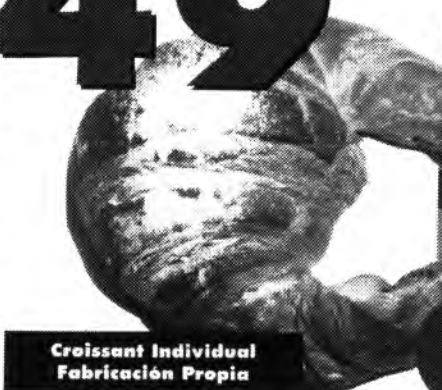
**69**



Leche AGAMA brik  
litro



**49**



Croissant Individual  
Fabricación Propia



**98**

**675**



**Detergente Automática**  
SKIP Micro Color 2 kilos  
o Micro Plus 2 kilos  
o Tambor 4 kilos



**289**



Suavizante 4 litros  
MIMOSIN



**OFERTAS VALIDAS DESDE EL 17 HASTA EL 27 FEBRERO '93**  
*Horario de lunes a domingo*

**OFERTA POLLO ENTERO**

hoy viernes y mañana sábado

**195** pts./kg.



*S'inaugurarà el proper dijous a la Galeria Ducal*

## Exposició d'Encarna Alabao i José Vicente Vila



*La pintora Encarna Alabao exposa per segona vegada a Manacor juntament amb José Vicente Vila a la Galeria Ducal.*

**M. Ferrer.** Dos pintors presentaran una mostra de la seva obra més recent a la Galeria d'art Ducal, José Vicente Vila i Encarna Alabao.

Aquesta exposició que s'inaugurarà el proper dijous, dia 25 romanà oberta fins el dia 14 de maig amb els horaris habituals de la galeria d'art.

### La pintura més recent d'Encarna Alabao

Alabao, natural de València i resident a Palma des de fa 11 anys, es dedica a la pintura des dels anys 80. La seva obra es caracteritza per un caràcter figuratiu amb una tendència al surrealisme. Els seus quadres contenen formes concises i colors armoniosament combinats.

Al llarg d'aquests anys de dedicació ha obtingut diversos premis que l'han duita a prendre part a Art Fama a l'any 1991 i exposa a la galeria Dinners a Bogotà (Colòmbia).

L'any 1992 presenta per primera vegada la seva obra a Manacor a la Galeria Ducal, a la qual exposarà novament la propera setmana. Després d'aquesta exposició presentarà la seva obra a Jerusalem i també a Nova York en el proper mes de juliol.

### La pintura més nova de José Vicente Vila

També nascut a València, José Vicente Vila, és un pintor jove d'unes qualitats indiscutibles i d'un gran poder autodidacte; la pintura és la gran afició del pintor i per tal li dedica moltes hores del dia. Les seves obres de caire vanguardista, han estat seleccionades en nombrosos certàmens per haver obtingut crítiques molt favorables, així ha guanyat per exemple el tercer premi del certamen Club de los Leones. També ha participat a la Setmana Cultural Miquel Angel Asturias celebrada a s'Escorxador i al desembre exposà a la Galeria Tres d'Oros

**M<sup>a</sup> Magdalena Ferrer.**



**LLEVANT**

Plaza Ramón Llull, 21-A  
Tel. 84 35 00

7 Setmanari/35





## Platos recomendados para el mes de Febrero

---

*Gambas Plancha*

*1.300 Pts.*

*Almejas Marinera*

*600 Pts.*

*Paella de Ciego*

*950 Pts.*

*Paletilla de Cordero*

*1.000 Pts.*

*Calamares Rellenos de Marisco*

*1.200 Pts.*

*Rape Marinera*

*1.500 Pts.*

## T O R R A D O R - C U I N A M A L L O R Q U I N A

---

*Arroz Brut*

*Canelones*

*Sopas Mallorquinas*

*Frito Mallorquín*

*Frito de Pescado*

*Sepia con Cebolla*

*Caracoles*

*Tumbet con Lomo*

*Lechona*

*Cordero de la casa*

*Lomo con Col*

*Palomo con Col*

*Paletilla de Cordero*

*Conejo a la Parrilla*

*Lomo a la Parrilla*

*Costillas Cordero a la parrilla*

**MENU DIARIO**  
**750 PTAS.**

**RESTAURANT MOLI DEN SOPA**

Carretera Manacor-Porto Cristo, km. 4 - Tels. 55 01 93 - 55 28 50 - Torrador Tel. 84 43 78





## B A N Q U E T E S

---

*Bodas, Comuniones  
Fiestas Familiares  
Bodas de Oro, Bodas de Plata  
Bautizos  
Convenciones  
Etc...*

**DISPONEMOS DEL SALON IDEAL PARA SUS CELEBRACIONES**  
desde grupos reducidos, hasta grandes convenciones, con capacidad hasta 2.000 personas.  
Todos los salones disponen de aire acondicionado.

**PIDA PRESUPUESTO**  
**DISPONEMOS DE UNA AMPLIA GAMA DE PRECIOS**

**RESTAURANT MOLI DEN SOPA**

Carretera Manacor-Porto Cristo, km. 4 - Tels. 55 01 93 - 55 28 50 - Torrador Tel. 84 43 78

## Un quadre de Riera Ferrari adquirit per Butragueño

La setmana passada oferíem la notícia de l'exposició de Joan Riera Ferrari a la sala Ra del Rey de Madrid així com de la presentació que constituí un petit esdeveniment cultural dins la capital d'Espanya.

Tres dies després de la inauguració hi havia ja notícies concretes de vendes que fan pensar en un èxit notable de la col·lecció del pintor manacorí, que als moments d'escriure aquest comentari es trobava de viatge per Alemanya. Malgrat el fet de no poder contactar amb el pintor, sí poguérem saber que els dos primers dies d'exposició s'havien adquirit tres obres i que n'hi havia moltes més a punt de concretar-se.

La notícia, però —o l'anècdota— és que una de les obres venudes a la galeria Ra del Rey va ser adquirida pel futbolista més emblemàtic del Real Madrid, Emilio Butragueño.



*Aquest és el quadre que ha anat a la col·lecció de Butragueño*

L'obra en qüestió és una de les que recentment va ser exposada a s'Agricola, de Manacor i que anà a l'exposició de Madrid.

Aquest mes de febrer pot ser un mes realment important dins la tra-

jectòria de Riera Ferrari, ja que a l'exposició de Ra del Rey s'hi ha d'afegir la del Saló des Descouverts de París i altres projectes importants, a punt de concretar-se a dins l'Estat Espanyol i a l'estranger.

*Dins el proper mes de març al Teatre Municipal*

## La companyia de Xesc Fortesa presentarà l'obra «Hi vostè que hi fa aquí?»

*L'actor, Xesc Fortesa presentarà la seva darrera obra de teatre dins el mes de març al Teatre Municipal.*



obra de teatre.

Encara que no està confirmada definitivament la data de l'actuació de Xesc Fortesa al Teatre Municipal de la ciutat, es preveu que sia possiblement el primer cap de setmana del mes de març, és a dir, els dies 6 i 7 del proper mes.

En aquesta ocasió, Xesc Fortesa acompanyat dels actors que formen la companyia com la coneguda Margaluz posaran en escena l'obra titulada, «I vostè que hi fa aquí?», la qual s'està escenificant aquests dies en el Teatre Principal de Ciutat i que com totes les obres de l'actor mallorquí, està obtenint un gran èxit tant de públic com de crítica. Els manacorins hauran d'esperar encara dues setmanes per veure aquesta nova obra de Xesc, que sens dubte els farà passar una estona ben entretinguda.



# Aina M<sup>a</sup> Lliteras exposa novament a Manacor

**M. Ferrer.** L'artista manacorina, Aina Maria Lliteras realitzarà una nova exposició a la Sala d'Exposicions de Sa Banca March. Aquesta s'inaugurarà el proper dissabte, dia 20 de febrer a partir de les set de l'horabaixa.

## Mostra de la seva obra més recent

Amb aquesta exposició, la pintora i ceramista, presentarà un recull de la seva obra més recent. Un total de trenta obres presenten un mateix tema abstracte, volcans i remolins. Així com diu ella mateixa «vol ser una pintura de missatge, de preocupació feta des de dins i que necessita un sentiment». La idea que vol expressar l'artista és transmetre a la gent el que pot passar en un futur si no s'hi posa remei.



*Aina Maria Lliteras inaugura una nova exposició a Manacor.*

Aquesta evolució des de la pintura figurativa a l'abstracte s'ha produït dins l'obra d'Aina M<sup>a</sup> Lliteras en un plaç que no arriba a dos anys, però es tracta de l'evolució propia de tot artista, Aina M<sup>a</sup> Diu «Tot pintor ha d'evolucionar, per jo es tracta d'una evolució molt més radical».



## LLEVANT

AGENCIA DE VIATGES

Tel. 84 35 00  
Plaça des Mercat, 21 A  
MANACOR

### UNA SEMANA EN TENERIFE

ULTIMA SALIDA CON PRECIO DE OFERTA  
DEL 22 AL 29 DE MARZO  
INCLUÍMOS:

- Autocar Manacor-aeropuerto-Manacor
- Avión Palma-Tenerife-Palma
- Traslados Aeropuerto
- Hotel\*\*\* en pensión completa con agua
- Acompañante Viajes Llevant
- Seguro de viaje

PLAZAS LIMITADAS

**PRECIO:**  
**38.500 pts.**  
PLAZAS LIMITADAS

### FIN DE SEMANA EN MENORCA

SALIDA: SABADO, 20 DE MARZO 07'30 HRS.  
REGRESO: DOMINGO, 21 DE MARZO 21'00 HRS.  
INCLUÍMOS:

- Autocar Manacor-Alcudia-Manacor
- Ferry Alcudia-Ciudadela-Alcudia
- Traslados hotel
- Estancia en hotel\*\* en pensión completa
- Excursión vuelta isla con almuerzo incluido
- Acompañante Viajes Llevant

**PRECIO POR PERSONA: 11.500 pts.**  
**Precio niños hasta 12 años**  
**9.900 pts.**

**TENEMOS SU VIAJE DE SEMANA SANTA. VISITENOS**



## SISTER ACT (UNA MONJA DE CUIDADO)

Local de proyección: Goya Cinema (Fin de semana)

De Emile Ardolini, con Woppy Goldberg, Maggie Smith.

«Una monja de cuidado» cuenta la historia de Deloris Van Carter, una cantante de color que trabajaba en un cabaret más bien mediocre.

Deloris aspira a ser igual que su ídolo que no es otro que Diana Ross, pero tiene un novio mafioso y la fatalidad hará que contemple un asesinato.

Se convierte así en testigo indeseado y deberá huir de quienes pretenden eliminarla para evitar que testifique.


El programa de protección de testigos hace desaparecer de circulación a Deloris, introduciéndola en secreto en un convento de piadosas monjas. Allí los asesinos no deberán encontrarla pero para ella la reclusión y la castidad obligadas pueden ser peor que la muerte.

Afortunadamente, la vigilancia de la madre superiora, hará que Deloris no escape del rebaño y comience a tomarse su estancia en el convento como un reformatorio auténtico de vida y costumbre anteriores.

Un buen día, su vena de cantante saldrá a flote y Deloris cogerá la batuta del coro del convento para sacar todo el blues que lleva su alma. Ahora en el camino de la salvación.

Entretenida comedia musical, donde se mezclan, según su propio director Emile Ardolini, amistad, amor, música y comedia.

Género: comedia. Valoración artística: 6. Valoración comercial: 7.



**DE MENTE. DE PRAYADO. DE GENERADO. DE PALMA.**

**JOHN LITHGOW  
LOLITA DAVIDOVICH**

UNA PELICULA DE BRIAN DE PALMA

**EN NOMBRE DE  
CAIN**

UNIVERSAL CITY STUDIOS, INC. 1992

Distribuida por **United International Pictures**

## EN NOMBRE DE CAIN

Local de proyección: Teatre municipal (Fin de semana).

De Brian de Palma, con Jhon Lithgow, Lolita Davidovich, Steven Bauer, y Frances Sterhaguent. D: 95 M.

Carter Nix es un conocido psicólogo. Tiene guapa e inteligente mujer, Jenny y una adorable hija. Pero justamente, eso parece ser el problema: desde que ha nacido su hija el matrimonio ya no va muy bien. No es que Carter no sea un buen padre, sino todo lo contrario.

Incluso ha dejado de trabajar para dedicarse íntegramente a la niña. Pero es demasiado. Mas que cuidarla, parecería que la observa constantemente. De hecho, el matrimonio Nix tiene, en su habitación, un monitor que permite ver, a todas

horas, lo que ocurre en la habitación de la niña. Carter está obsesionado con su hija, y eso le está alejando de su mujer.

Lo que nadie sabe es que hay cosas aún más raras en la vida de Carter. Como su hermano gemelo Caín. Todo lo que Carter tiene de tímido y casi cobarde, Caín tiene de atrevido y peligroso.

Brian de Palma («Carrie», «Doble cuerpo», «los intocables de Elliott Ness»), vuelve con una nueva y apasionante película de suspense, sobre un tema que él domina como nadie: la sutil frontera entre la cordura y la locura. Presentada con éxito en el pasado festival de Venecia. «En nombre de Caín» es un «Thriller» que confirma el buen quehacer de Brian de Palma en este género del cine.

Género: Thriller. Valoración artística: 7. Valoración comercial: 6.

## SE OFRECE MUJER

PARA CUIDAR PERSONAS DE EDAD,  
CON REFERENCIAS Y EXPERIENCIA (de lunes a viernes)

**Tel. 55 49 31**

## SE ALQUILAN

PISOS CÉNTRICOS AMUEBLADOS

**Tel. 55 01 17**



Per Felip Barba

## A S'HORA DE SA VERITAT

### És hora de reflexionar

Els resultats que es donaren aquesta darrera jornada a la Lliga de Tercera Divisió i al grup «A» d'ascens de Primera Regional Juvenil, pens que és l'hora de reflexionar un poc per part de tots aquells que d'una manera o altra es cuiden esportivament i directivament d'aquests equips roigiblancs.

La victòria del Juvenil Manacor sobre el CIDE diumenge passat, tornen obrir una porta a l'esperança de cara a aquest equip a jugar la lligueta d'ascens a la Primera Nacional. Una categoria necessària pel futur i la projecció dels joves futbolistes manacorins, que d'aquesta manera agafaran més ofici, més qualitat i més categoria. Aquest ascens seria fàcil d'acceptar pels dirigents roigiblancs, ja que és una Lliga que està molt subvencionada i que realment interessa. Ja que és la categoria idònia pel primer equip juvenil del Manacor. Per tant l'ascendir aquest equip no suposaria cap trauma econòmic als dirigents roigiblancs, tant en la part directiva com a l'esportiva.

Una altra cosa és el que es refereix al primer equip, que malgrat el mal moment de joc que està atravesant actualment, està pràcticament classificat per jugar el «Play-Off» d'ascens a la Segona Divisió B. Una categoria cabdica per quasi tots els clubs que militen en ella i que temporada rera temporada hi hagi més equips insolvents, tancament de jugadors etc. El que fan que aquesta categoria no es pugui ac-

ceptar, a no ser que els aficionats recolzin totalment el seu club econòmicament i amb un ajud d'estaments oficials, cosa que duptam, es pugui afrontar amb un mínim de garanties d'èxit aquest possible ascens.

Ara bé, El que no es pot fer és anar pregonant que interessa ascendir, quan no es sap amb quin presupost i amb quines aportacions econòmiques es comptarà per afrontar la Segona B. no es pot deixar pel darrer minut, acceptar o renunciar. Ara comença a ésser l'hora de reflexionar, de posar les cartes damunt la taula i de fer saber quins són els objectius directius i esportius del C.D. Manacor i fins on es pot arribar. L'aficionat no està mentalitzat de que el Manacor pugui pujar de categoria, ni quin paper juga amb aquest tema, que s'hauria de tractar el més prest possible i saber ja si es pot aspirar a l'ascens o no.

Mai s'ha d'esperar al darrer moment i en dos dies d'antelació, ara és el moment de pronunciar-se, directius, socis i entitats oficials, no ho deixem pel darrer dia, que després no hi ha temps per rectificar.

Crec que ara és el moment per planificar i dir quin és el futur del Manacor si aconsegueix pujar a Segona B., pensar en tots els detalls i decidir-se.

Per tant és hora de reflexionar. Interessa Ascendir a Segona B? Aquesta és la pregunta que s'han de fer tots els que d'una manera o altra puguin a un moment donat decidir.

## EL MILLOR DE LA SETMANA

### Miquel Santandreu «Santa»



Amb la victòria aconsegida diumenge passat dins CIDE i els altres resultats que han estat favorables a l'equip roigiblanc,

el Juvenil Manacor és líder solitari del seu grup.

Aquest equip entrenat per Miquel Santandreu «Santa», no havia donat fins ara la mesura real de les seves possibilitats i parexia que no tenia cap possibilitat de classificar-se per disputar la Fase Final del Campionat de Balears. Però la feina seriosa d'en «Santa» i els jugadors que entrena han donat els seus fruits i ara tenen quasi totes les possibilitats de poder competir per intentar ascendir a la Primera Nacional. Cosa que fa unes setmanes parexia impossible.

Creim que ara s'està demostrant el bon treball d'en Miquel Santandreu, un entrenador que sap el que vol i que poc a poc i jornada rera jornada ha pujat el seu equip el més alt. Ara manca tenir continuïtat i aconseguir l'objectiu traçat, que a aquests moments és fer campió de grup.

Després, la lligueta d'ascens és una altra història i pensam que també es pot arribar al més alt, o sigui ascendir. Cosa que seria molt important per la pedrera roigiblanc.

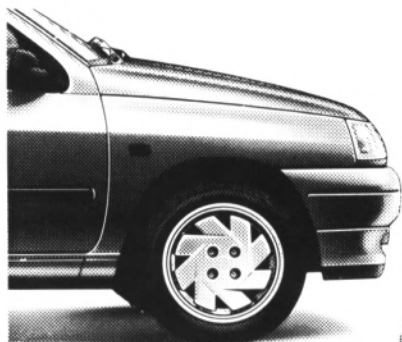
Per la favorable reacció del seu equip i per ésser líder solitari del seu grup, Miquel Santandreu «Santa» està aquesta setmana encapçalant també aquesta secció.

# RESTAURANT MOLI D'EN SOPA

## Amb l'Esport

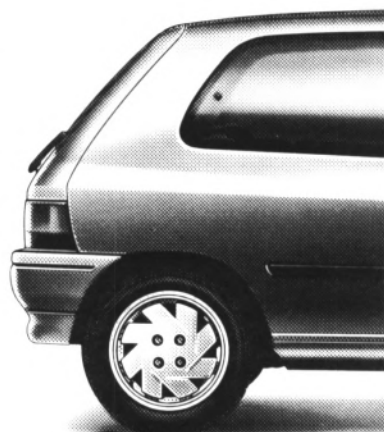


**ALGO GRANDE  
VA A PASAR**



**A UN PRECIO  
MUY PEQUEÑO.**

SAATCHI & SAATCHI



**CLIO**  
**desde 995.000\*** ptas.

Algo grande va a pasar, tan grande que ahora puedes tener todo un Clio desde 995.000 pts., incluyendo I.V.A., transporte e impuestos de matriculación. No lo dudes, ven a tu concesionario más cercano antes del 28 de Febrero y podrás llevarte todo un Clio, a un precio muy pequeño.

**Clio**



**RENAULT**  
EL PLACER  
DE VIVIRLOS



**RENAULT**

**RENAULT MANACOR**

**Polígono Industrial de Manacor:**

**Cra. Palma - Manacor, Km. 46,9 - Tel. 55 46 11**

\* Precio máximo recomendado del Clio RL I. I 3p, válido en Península y Baleares para vehículos en stock hasta el 28 de Febrero de 1993, IVA, transporte, promoción e impuesto de matriculación incluido.

# XUTS I POTADES



En tot aquest mal joc que desenvolupa el Manacor, En «Jimmy» ha decidit cercar un nou sistema de

joc. Ja que ha perdut els papers i no els troba. Com el carro d'En Manolo Escobar?.

Ni a Magalluf és capaç de guanyar el Manacor. Que de cada vegada acursa la seva avantatge. En «Minimaciones» ja està nerviós. Això és preocupant.



Qui no en treu palada és el Porto Cristo que entrena ¿... ?. Que diumenge passat va tornar perdre dins caseva. En Conesa ja no sap el que ha de fer i els jugadors tampoc.

Ara i per afegitó ens visita aquest diumenge el Badia de Cala Millor. L'equip d'Esteve Caldentey serà mal de tondre, quan juguen front el Manacor es creixen que fa por. pareixen de l'N.B.A.



Qui va reviscolar un poc va esser l'equip de «s'Asturiano», encara que el darrer es va dormir i només

va poder empatar dins Lloseta. La marxa per devers «Sa Verga» afecta a alguns jugadors llorencins.

Un «10» per «Santa» i els juvenils del Manacor que amb la victòria dins CIDE es col·loquen primers. Han sabut reaccionar i això és important! Val més tard que mai.

Vuelve la rivalidad en Na Capellera

## El Manacor y el Badía, dos equipos en alza

**El conjunto de «Jimmy» debe mejorar mucho su juego si no quiere pasar apuros para vencer al Badía**



*El Manacor necesita ganar para no ver peligrar su liderato. El Badía, uno de los equipos revelación de esta Temporada 92-93.*

El pasado sábado en Magalluf, el Manacor volvió a desperdiciar una buena oportunidad de conseguir sumar dos puntos ante el Ferriolense, equipo que se mostró más luchador que el rojiblanco y que de esta manera puso una vez más en evidencia el mal momento de juego que atraviesa el equipo de Miguel Jaume que con este empate y con la victoria conseguida por la Peña Deportiva en Porto Cristo, hacen que el equipo pitiuso esté a tan solo dos puntos de los manacorenses y con los mismos positivos, por lo que la liga ha crecido en emoción en especial de cara a la consecución del título de campeón.

Ahora el conjunto rojiblanco debe afrontar pasado mañana domingo un difícil partido de rivalidad comarcal frente al Badía de Cala Millor. Un partido de difícil pronóstico por las características del mismo y en donde se espera ver una recuperación del conjunto rojiblanco, que desde hace bastantes semanas no se encuentra en un buen nivel de juego, en especial en los partidos que disputa en Na Capellera, en donde le cuesta mucho el conseguir marcar y vencer con claridad.

No parece que haya novedades importantes en la

plantilla rojiblanca, en la que siguen siendo bajas Tià Riera y Toni Gomila, además de la duda de Tomeu Riera, que vienen siendo las habituales en las últimas semanas, por lo demás, el resto de la plantilla está en perfectas condiciones de jugar en esye importante «Derby» frente al Badía.

Por su parte Esteban Caldentey, que esta temporada a pesar de las lesiones que ha tenido en varios de sus jugadores, es uno de los equipos revelación, también cuenta para este envite frente al conjunto rojiblanco con bajas importantes, pero se mantiene la ilusión de conseguir un resultado positivo y con ello seguir manteniendo intactas sus aspiraciones de conseguir clasificarse entre los seis primeros y con ello obtener una plaza para disputar la Copa del Rey. Un Badía que en la actualidad se encuentra en la octava posición de la tabla clasificatoria, con 27 puntos y un positivo.

Este interesante encuentro que va a enfrentar al Manacor y al Badía va a ser di-

**El manacorí Esteban Caldentey sigue teniendo bajas importantes para este partido de la máxima rivalidad**

rigido por el Sr. Munar Gelabert, y va a dar inicio a las cuatro y media de la tarde.

*Miquel Jaume, entrenador del Manacor*

**«És molt important per noltros guanyar aquest partit»**

El primer partit de rivalitat que ha d'encarar el Manacor a aquesta Segona Volta de la lliga, serà aquest diumenge front el Badia de Cala Millor.

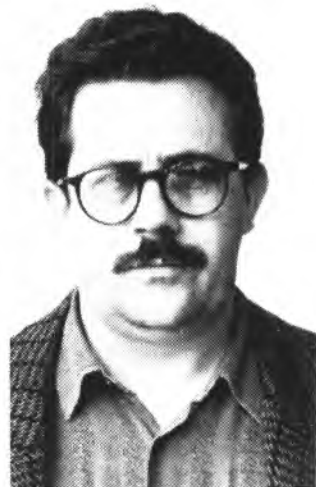
Miquel Jaume responia així a les nostres preguntes.

- Com veus aquest partit front l'equip de Cala Millor?

- Bé, crec que som favorits, al Badía darrerament li han marcat molts de gols i noltros som els màxims golejadors. Per les característiques d'aquest partit de rivalitat necessitam més concentració que mai.

- Tens baixes importants per aquest diumenge?

- No, potser que qualche jugador encara no estigui totalment recuperat, tenc la confiança de que es recuperin Toni Gomila, Tomeu i Santa, per tant podré contar pràcticament amb tota la plantilla.



- Què és el que et preocupa més del Badía?

- El seu bloc i el contraatac.

- Confies amb una victòria del teu equip?

- És molt important per noltros guanyar els partits dins Na Capellera, ja que la Peña les té més complicats que noltros i per tant no podem fallar.

F.B.





*Esteve Caldentey, entrenador del Badia*

## «Encaram el partit amb molta il·lusió, encara que amb baixes importants»

Esteve Caldentey, és la tercera temporada que dirigeix el Badia de Cala Millor, a aquesta és un dels equips revelació i que aspira a classificar-se per disputar la Copa del Rey.

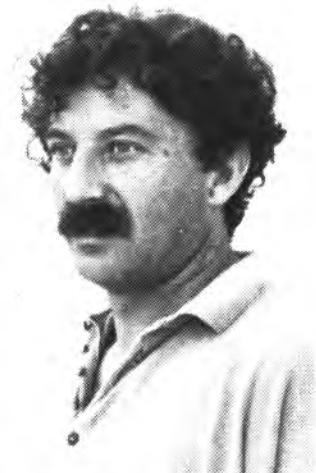
Abans de l'enfrontament amb el Manacor així ens contestava l'entrenador badienc.

- Com afronta el Badia aquest partit?

- Crec que amb unes condicions menys òptimes que fa un parell de mesos, tenim les baixes de Marcelino i Rosselló, que són bastant importants en defensa.

- Que te fa por d'aquest Manacor?

- Tot, encara que deman que jugui malament dins Na Capellera, ja que hem diuen que no juga gaire bé i noltros poder aprofitar-nos en qualsevol moment. Intent mentalitzar als jugadors de que podem guanyar o al menys empatar i crec que



ho posarem difícil als roig-blancs.

- Quin és el vostre objectiu?

- De moment conservar u augmentar el positiu que tenim, ara de fet tenim equips fàcils dins ca nostra i seguir aspirant a aconseguir una plaça per disputar la Copa del rey.

F.B.

Salvo novedades de última hora, los once iniciales que presenten ambos conjuntos serán los siguientes:

**MANACOR:** Llodrá, Copoví, Xavier, Matías, Cazorla, Salas, Tòfol, Nofre c Santa, Montse, Femenías y

Tuclurí.

**BADIA:** Servera, Bauzá, Brunet, Alberto o Marcelino, Peñafort, Carrió, Salvuri, Gaby, Andreu, Nebot y Barceló.

Felip Barba

**Es ven buc**  
**C/ Francesc Gomila**  
**Preu: 5.600.000 pts.**

Tel: 82 24 00 (a partir de les 22 h.)

**SE NECESITA**  
**Pastelero Profesional**  
**para pastelería en Porto Colom**  
Tel: 82 52 47 (mañanas y noches)



**GRUAS REUNIDAS**  
**MANACOR**

— SERVICIO 24 HORAS —

**ASISTENCIA**

MANACOR \_\_\_\_\_ 84 45 34  
84 45 35  
84 35 73  
TELEFONO MOVIL \_\_\_\_\_ 908 63 19 98  
FAX \_\_\_\_\_ 84 45 34

**CTRA. PALMA-ARTÀ KM. 51**

Los dos equipos necesitan ganar

# Cardassar - Porto Cristo: dos puntos importantes en juego.

Importantísimo es el partido de la máxima rivalidad comarcal que va a enfrentar este domingo en «Es Moleter» de Sant Llorenç al Cardassar y al Porto Cristo. Un Cardassar que el pasado domingo consiguió borrar su negativo el pasado domingo en Lloseta y un Porto Cristo que con su derrota en «Ses Comes» ante la Peña De-

portiva, vuelve a estar con siete negativos en la tabla clasificatoria y por consiguiente en una zona muy peligrosa. Por su parte el conjunto de Pedro González, que venció en Porto Cristo en la Primera vuelta, debe intentar ante su afición conseguir una victoria y con ellos iniciar su camino hacia la recuperación definitiva.

El Cardassar, que le cuesta mucho el conseguir vencer en su feudo, tiene este domingo un reto muy importante ante su afición, que es el de conseguir los dos puntos en litigio, dos puntos que pueden ser muy decisivos para iniciar una franca recuperación, más teniendo en cuenta que ahora el equipo de Pedro González se encuentra sin negativos. Un Cardassar que recuperará para este envite a Gaspar y probablemente también a Estelrich, Pascual y Juan Sancho, cosa que mejoraría sin lugar a dudas el potencial del conjunto llorençí, tanto en defensa como en ataque, pues el equipo de Pedro González en esta temporada 92-93, no está dando la medida real de sus posibilidades y quizás las lesiones sean la causa principal de que los objetivos no se vean aún cumplidos.

En lo que respecta al conjunto porteño, no hace falta decir que está necesitado de puntos, que los siete negativos que ahora cuenta en su casillero son más que preocupantes y por consiguiente irán a «Es Moleter» en busca de un resultado

*El Cardassar intentará vencer ante su afición.*



*El Porto Cristo necesita imperiosamente puntuar.*

que les sea positivo. Aunque de todas maneras se tendrá que mejorar bastante el juego si se quiere aspirar a algo.

El Porto Cristo podrá contar para este importante par-

tido de la máxima rivalidad con Nacho y Julián que han cumplido su partido de sanción y casi con toda seguridad con Soria y Mateu, que se encuentran casi recuperados de sus respectivas lesiones, por otra parte será duda hasta última hora Seminario, que se lesionó el pasado domingo y tuvo que ser sustituido a la media hora de partido.

Este interesantísimo partido va a dar inicio a las cuatro de la tarde y va a ser dirigido por uno de los mejores colegiados de la Territo-

rial Balear, el Sr. **Caballero Alvarez**.

Las alineaciones iniciales que presenten ambos técnicos, no variará mucho de las siguientes:

**CARDASSAR:** Seminario, Roig, Estelrich, Gaspar, Galletero, Servera, Loren, Mellado, Torreblanca, Morey y Pascual.

**PORTO CRISTO:** Juanjo, Tomás, Llull, Pastor, Nadal, Soria, Navarrete, César, X Riera, Vecina y Muntaner.

**J. Fornés y F. Barba**

**SE NECESITA dependienta responsable para tienda en Calas de Mallorca, con nociones de idiomas, preferiblemente**  
*Para informes, tel: 55 41 64 (noches)*

*Se celebró el pasado viernes*

## Gran éxito de la Fiesta Barracanera

**Redacción.-** El pasado viernes y como viene siendo habitual cada año, se celebró en Es Jordi d'es Recó, la tradicional Fiesta Barracanera, que está basada en una espléndida cena y después «Ball de Saló», que reunió a casi doscientas personas, que hasta altas horas de la madrugada se divertieron y bailaron con Roseta y su órgano y además hubo la sorpresa de la actuación de «Jimmy Corona» que después de muchos años volvió a deleitar a los asistentes a esta cena-baile con sus canciones y acompañado de su guitarra, que hicieron recordar tiempos pasados y agradables.



*Joan Verger, cenará hoy con los dirigentes del Barracar*

Guerrero.

### JOAN VERGER Y EL BARRACAR

Como se sabe y viene siendo habitual, desde hace muchos años, primero con Jeroni Albertí y ahora con Joan Verger, las relaciones entre la U.D. Barracar y el Consell Insular de Mallorca son excelentes en todos los aspectos. De esta relación cordial nació la cena de compañerismo que ofrece la Junta Directiva barracanera al Presidente del C.I.M., que se va a celebrar hoy sábado en un restaurante de Porto Cristo. Una cena que se sale del protocolo oficial y que une cada vez más a estas dos instituciones.

### EUGENIA

Este domingo a partir de las tres y media de la tarde, el Barracar de Primera Regional rinde visita a uno de los equipos situados en la zona alta de la tabla clasificatoria, se trata del Santa Eugenia, un equipo difícil. Este encuentro va a ser dirigido por el polémico Grimalt

**SE VISITA AL SANTA**

# Rte. EL CRUCE

*Dia 20 de Febrero*

## GRAN BAILE DE CARNAVAL

a partir de las 21'00 horas  
**CON CENA A LA CARTA,  
BAILE Y MUSICA EN VIVO**

**Habrà premios para los mejores disfraces**

*Ctra. Manacor-Vilafranca, km. 41 Tel. 560073*



Benjamines C.I.M.

## Porto Cristo, Olímpic y Manacor, clasificados para el «Play-Off» final

Finalizó el pasado sábado la Primera Fase regular de la Liga de Benjamines del C.I.M., en la que tres equipos de nuestro municipio se han clasificado para disputar la Segunda fase, o el «Play-Off» para el título.

Los equipos clasificados son el Porto Cristo, Olímpic y Manacor, que el próximo día 27 de Febrero van a iniciar en diferentes grupos esta segunda competición.

Los grupos en los que están integrados nuestros representantes son los siguientes:

**GRUPO A-2:** Real Mallorca, San Pedro, **Porto Cristo**, Ramón Llull, Llosetense y Ses Salines.

**GRUPO A-3:** **Olímpic**, La Salle, San Cayetano, Independiente, Soller y Estudiantes.

**GRUPO A-5:** **Manacor**, Poblense, Ca'n Picafort, Playas de Calviá, S'Indioteria y **Badia de Cala Millor**.

Los partidos de la primera Jornada son: **GRUPO A-2:** Real Mallorca - Porto Cristo, Ramón Llull - Llosetense, Ses Salines - San Pedro.

**GRUPO A-3:** Olímpic - San Cayetano, Independiente - Soller, Estudiantes - La Salle.

**GRUPO A-5:** Manacor - Ca'n Picafort, Playas de Calviá - S'Indioteria, Badia - Poblense.

Los cinco campeones de esta Segunda Fase junto con el segundo con mayor puntuación, se van a clasificar para la Tercera Fase, en la que se van a formar dos Grupos de tres equipos, siendo los campeones de los mismos los que van a disputar la gran



*El Olímpic, campeón del Grupo 7º.*



*El Porto Cristo, sub-campeón del Grupo 7º.*



*El Manacor, campeón imbatido del Grupo 8º.*

final de este XI Torneo de Fútbol Benjamín, patrocinado por el Consell Insular de Mallorca.

Felip Barba

**SE ALQUILA LOCAL  
EN CALAS DE MALLORCA  
(Bien situado)**

*Para informes, tel. 55 41 64 (noches)*

## El Juvenil Manacor «A», líder solitario

Venció, 1-2, en su visita al CIDE

Lo más importante de este pasado fin de semana en cuanto a lo que hace referencia a los equipos de la Cantera del C.D. Manacor, sea la victoria del Juvenil «A» en su visita al CIDE, que con la derrota del Collerense en Montuiri, sitúan al equipo de Miguel Santandreu

«Santa», como líder solitario de su grupo. Este domingo los juveniles rojiblancos se enfrentan en Na Capellera al Pollença, en un partido que puede ser decisivo para la consecución del campeonato y con ello clasificarse para disputar la Fase Final del Campeonato de Baleares.



López, Juvenil Manacor «A».



Melis, Manacor Futbol-7.



Barragán, Olímpic C.I.M.



Llull, Manacor Cadete.

**Cide «B», 1 - Manacor «A», 2:** Carrión, Sureda, Font, Acosta, Grimalt, Pascual, Vadell, Varón, Fullana, Copoví y Pablo (Vaquer, G. Munar, Caldentey y J. Munar).

Victoria importantísima de los juveniles rojiblancos que con goles de Copoví y Varón se impusieron al equipo colegial y se situaron líderes en solitario de su grupo.

**Manacor «B», 2:** Tòfol, Cánovas, Santa, Moragues, Roldán, Gornés, Frau, Rigo, Marí, Sureda y Méndez (Pascual, Mascaró y A. Sureda).

**Ramón Llull, 0.**

**Goles:** Marí y Méndez.

### CADETES

**Murense, 0 - Manacor, 2:** Matamalas, Mestre, Pol, Ramírez, Estrany, Gayá, Copoví, Soler, Pocoví, Munar y Febrer (Nadal, Durán, Martínez y Llull).

**Goles:** Pocoví y Ferrer.

**Olímpic, 1:** Miquel, Arévalo, Femenías, Sureda, Rigo, Toral, Domenge, Mulet, Soler, Huguet y Servera (Caldentey y Vaquer).

**S'Horta, 1.**

**Goles:** Sureda por el Olímpic y Barceló por el S'Horta.

### BENJAMINES C.I.M.

**Petra, 0:** Perelló, Font, Barceló, Riera, Sansaloni, Garcías, Alzamora, Mayol, García, Oliver y Nicolau (Bauzá).

**Olímpic, 14:** Pachón, Santa, Barragán, P. Amer, Morey, M. Amer, Mondéjar, David, Albert, Marcel y Muñoz (Lorenzo, Pont, Adrover y Llaneras).

**Goles:** Muñoz (6), Albert (4), M. Amer, Mondejar, García y David.

**A.P.A. J. Fornaris, 0:** Santiago, Rodríguez, Pozo, Fernández, Adrover, Massa-

net, Vallejo, Costa, Medina, Sevillano y Sierra (Gallego, González y Daniel).

**Manacor, 10:** Puigrós, Gayá, Durán, Enseñat, Andreu, García, Munar, Caldentey, Pascual, Huertas y Richart (R. Frau, Riera, David, Navarro y M. Frau).

**Goles:** Huertas (3), Gayá (3), Caldentey (2), Pascual y M. Frau.

### FUTBOL-7

**Ses Salines, 6 - Manacor, 3:** Amer, Sureda, Sansó, Riera, Rafel, Toni García, Gómez y J. García.

**Goles:** Toni García (2) y Rafel por los rojiblancos.

Buen partido el presenciado en el Municipal de Ses Salines, donde el cuadro manacorí en la Segunda mitad se hizo acreedor del empate, ya que el dominio fue suyo, incluyendo dos balones que se estrellaron en el larguero y el penalty parado por Amer.

**Atco. Manacor, 0:** Gelabert, Zapico, Pascual, Pomar, Llull, Gayá, Díaz, Munar, Morey, Rodríguez, Palma y Alcalá.

**J. Sallista, 7.**

**Manacorins, 6 :** Bassa, Di Bella, Munar, Servera, Gomila, Puigrós, Parera, Grimalt, Riera, Miquel, Gelabert y Fullana.

**Goles:** Miquel (2), Parera, Fullana, Munar y Gomila.

### INFANTILES

**Olímpic, 0:** Sansó, Muñoz, Miquel, Castillo, Morey, Porrás, García, Pascual, Massanet, Bosch y Sáez (Grimalt, Garcías, Gomila y Gomila).

**Badía, 0:** García, Adrover, Sastre, Durán, Alcover, Fernando, Alex, Martínez I, Alberto y Delgado (Martínez II, Ramírez, Vives y Pérez).

Felip Barba

## Cantera del Porto Cristo

# Nuevas goleadas de los Benjamines e infantiles.

**Villafranca, 0 - Porto Cristo, 7:** Miralles, García, Perelló, Barrado, Guardiola, Hervás, Alabarce, J. del Salto, Vadell, Umbert y D. del Salto.

Partido cómodo del Porto Cristo Benjamín, que en todo momento demostró su superioridad, como quedó reflejada en el marcador. Los goles porteños fueron por: **Hervás (2), Perelló, Guardiola, Alabarce, Vadell y D. del Salto.**

### INFANTILES

**S'Horta, 2 - Porto Cristo, 4:** Brunet (Jordi), P. Olmos, López, Polón, J. Olmos, Más (Salas), Flores (G. Martínez), Gayá (Romaguera), Guardiola (Rodríguez), Prie-

to y M. Martínez.

Victoria justa del Porto Cristo en un partido que el conjunto rojillo no estuvo a la altura de anteriores partidos. Los goles del Porto Cristo los materializaron: **Guardiola (2), Flores y Romaguera.**

### CADETES

**Llosetense, 2 - Porto Cristo, 1:** Reche, Cifuentes, Barceló, Ribot (Febrer), Bernat, Vilchez, Pérez, Font, Allande, Navarro y Cañellas.

No mereció perder el equipo del Porto Cristo, en un partido muy bien jugado por los jugadores de Juanito Martínez, que el gol de Cañellas no bastó para conse-



*Cañellas, marcó el gol del equipo cadete.*

tras de haber mejorado ostensiblemente en su juego.

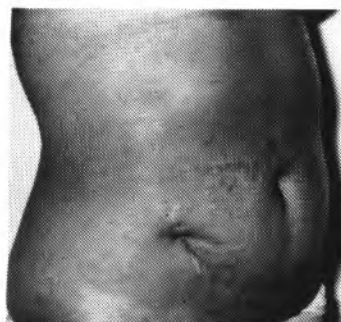
guir un resultado positivo. Los porteños dieron mues-

## ESTUDIO DE BELLEZA GONZÁLEZ



### TRATAMIENTOS ESPECIALES

*Pida  
información  
sin  
compromiso*



C/ San Cayetano, 11 - Tel. 72 61 47 - Palma  
C/ Amistad, 16 - Tel. 55 01 15 - Manacor

## Fútbol Base C.D. Cardassar

# Los cadetes realizan su mejor partido de la temporada

**Juveniles 1ª Reg.  
J. SALLISTA, 1  
CARDASSAR, 0**

**Cardassar.-** Dioni, Paleta, J. Pep, Corbata, Morey, Mestre, Jaumet, Nofre, Pascual, Santa y Femenias.

Un Cardassar que sólo pudo contar con los justos, debido a las bajas y la necesidad de dos de sus jugadores para la primera plantilla, dio la cara en todo momento pero al final se impusieron los locales por la mínima.



XI Torneo Fútbol de Empresas C.I.M.

## Bar Can Miquel dio un recital en Santa Ponça

**Vet. Santa Ponça, 3.-** Mariño, Talavera, Martínez, Alvaro, Jaén, Martínez II, Corredera, Oliver, La Hoz, Thomas y La Hoz II. En la segunda parte Rivas, Nieto y La Cruz.

**Bar Can Miquel/Es Forat, 7.-** González, Mira, Mestre, Alcover, Salas, Padilla, Taqueta, Galmés, T. Mira, Riera y Santandreu.

**Árbitro.-** Sr. M. Nigorra. Auxiliado por los Sres. Gabriel y Joaquín. Buen arbitraje. Enseñó tarjetas amarillas a Taqueta y Padilla del equipo manacorí.

**Goles.-** Por parte del equipo Foradell manacorí: 3 Taqueta, 2 Padilla, J. Mira y Santandreu. Por parte local Talavera, Alvaro y La Cruz.

**Incidencias.-** Gran victoria del equipo manacorí en Campo del Santa Ponça en donde demostró que es el líder por algo, jugando a un gran nivel con un mortífero contragolpe protagonizado por Taqueta, que estos últimos partidos vuelve por sus fueros y muy bien secundado por el nuevo «tanque» del equipo el «Negre» Santandreu.

Después de esta importante victoria el equipo sigue firme en el liderato, a pesar de las muchas bajas que arrastran los foradells.

Para este sábado se recibe la visita del colista BAYER de Sa Pobla, ocasión propicia pues para intentar una buena renta de goles, que por lo que vimos en el partido de ida no es tarea muy difícil. El encuentro se jugará a las 15 horas en el campo Andrés Pascual Frau.

### RESULTADOS

#### Grupo A

Son Oliva, 3 - La Peña, 1  
Zarza, 2 - Afic. Consell, 2  
Son Canals, 3 - Rte. Tropical, 0  
Ferret. Can Bauzá, 3 - La Fiore, 2  
Topos, 2 - Munper, 2  
Bayer, 2 - Bar Rosaba, 2  
Comercial Marí, 4 - Autoesc. Levante, 0  
Vet. Santa Ponça, 3 - Bar Can Miquel/Es Forat, 7

### CLASIFICACIÓN

Bar Can Miquel/Es Forat	23	18	4	1	109	23	40
Son Canals	23	14	6	3	63	23	34
Rte. Tropical	23	14	6	3	60	36	34
Comercial Marí	23	15	2	6	56	28	32
Vet. Santa Ponça	23	13	4	6	58	42	30
Munper	23	12	5	6	71	38	29
Afic. Consell	23	10	4	9	34	37	24
CD Topos	23	9	6	8	48	33	24
CD Zarza	23	9	5	9	47	38	23
La Peña	23	8	4	11	35	47	20
UD Son Oliva	23	9	1	13	38	57	19
La Fiore	23	5	7	11	38	59	17
Autoes. Levante	23	4	5	14	31	68	13
Ferret. Can Bauzá	23	4	5	14	35	77	13
FC Bar Rosaba	23	2	5	16	28	74	9
Bayer	23	1	5	17	15	85	7

### C.D. BADIA CALA MILLOR S.S.

Nebot.....	39
Brunet.....	39
Gaby.....	35
Andreu.....	35
Salvuri.....	35
Bauzá.....	31
Rosselló.....	25
Marcelino.....	24
Colau.....	23
Servera.....	22
Carrió.....	20
Barceló.....	20
Alberto.....	19
Peñafort.....	17
Miki.....	12
Pedri.....	6
Botella.....	3
Toni Riera.....	2
Juanchi.....	1



Salvuri

### Restaurante



Tel. 58 52 76

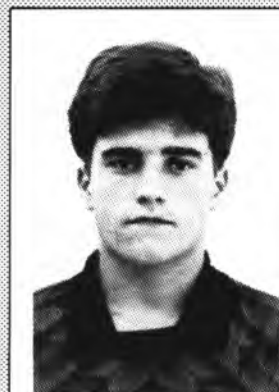
**PATROCINA  
TROFEO AL  
MEJOR JUGADOR TEMP. 92-93**

**SOMOS ESPECIALISTAS EN CARNES  
¡GUSTE LA DIFERENCIA!**

**CERRADO HASTA EL 26 DE FEBRERO**

### C.D. CARDASSAR

Seminario.....	36
Gaspar.....	34
Diego Mollado.....	34
Morey.....	32
J. Sancho.....	29
Galletero.....	25
Torreblanca.....	25
Roig.....	25
Estelrich.....	23
Pascual.....	21
Ramón.....	20
Servera.....	17
Sureda.....	16
Rigo.....	15
Loren.....	15
Rosselló.....	11
Casals.....	5
Perelló.....	2
Mas.....	2
Sancho II.....	2
Mestre.....	1



Perelló

# Comenzó la segunda fase

Los resultados en el grupo campeón liga fueron:

## GRUPO A

Bar Es Tai 6 - Plantas Adrover 6  
Cardassar 3 - Can Nofre 1

## GRUPO B

Frutas Servera/Margarita 2 - Casa Extremadura 1  
Rambles/Mundi Sport 3 - Modas Juima/Porrón 0

## GRUPO C

Pub Can Mac 0 - Peña Son Servera 1  
Garage Galletero 1 - Mármoles Esgramar 3

## CLASIFICACIONES

### GRUPO A

Cardassar	1	1	0	0	3	1	2
Plantas Adrover	1	0	1	0	6	6	1
Es Tai	1	0	1	0	6	6	1
Can Nofre	1	0	0	1	1	3	0

## GRUPO B

Rambles Mundi Sp.	1	1	0	0	3	0	2
Frutas Servera	1	1	0	0	2	1	2
Casa Extremadura	1	0	0	1	1	2	0
M. Juima-Porrón	1	0	0	1	0	3	0

## GRUPO C

Marm. Esgramar	1	1	0	0	3	1	2
Peña Son Servera	1	1	0	0	1	0	2
Pub Can Mac	1	0	0	1	0	1	0
Car. Galletero	1	0	0	1	1	3	0

Resultados de la Copa Ilmo. Ayuntamiento de Manacor  
Bar El Serralt 2 - Arcs/Artá 4  
CE Sion Macia 1 - Calas Mallorca 4  
Bar Ciutat 4 - Las Tinajas 2  
Carrocerías Can biel 1 - S'Estel/Dur Art 5  
Peña Mallorca 0 - Droguería Mas 8

## CLASIFICACIÓN

Droguería Mas	1	1	0	0	8	0	2
S'Estel/Dur Art	1	1	0	0	5	1	2
Calas Mallorca	1	1	0	0	4	1	2
Arcs/Artá	1	1	0	0	4	2	2
Bar Ciutat	1	1	0	0	4	2	2
Bar El Serralt	1	0	0	1	2	4	0
Las Tinajas	1	0	0	1	2	4	0
CE Son Maciá	1	0	0	1	1	4	0
Carrocerías Can Biel	1	0	0	1	1	5	0
Peña Mallorca	1	0	0	1	0	8	0

Partidos de la segunda jornada:

## GRUPO A

Plantas Adrover - Can Nofre, a las 10'30 h. A.P. Frau  
Cardassar - Bar Es Tai, a las 16'00 h., San Lorenzo.

## GRUPO B

Juima Porrón - Casa Extremadura, a las 10'30 h. Poliesportiu  
Rambles Mundi Sp. - Frutas Servera-Marg., a las 10-30 h., A.P. Frau

## GRUPO C

P. Son Servera - Mármoles Esgramar. Aplazado  
Garaje Galletero - Pub Can Mac, a las 17'30 h., Poliesportiu

## COPA ILM. AYUNTAMIENTO

Arcs-Artá - P. Mallorca, a las 18 h. Artá  
Calas Mallorca - Bar El Serralt, a las 16 h. Calas  
Las Tinajas - CE Son Macia, a las 16 h., Cala Millor  
S'Estel-Dur Art - Bar Ciutat, a las 15'30 h. Poliesportiu  
Droguería Mas - Carr. C. Biel, a las 10'30 h. Jordi des Racó  
Plantas Adrover - Nofre, a las 17'15 h. A.P. Frau

## Para COMUNIONES y fiestas

SE OFRECEN  
MÚSICO  
Y  
DOS PAYASOS



**Precios asequibles**

Informes, tel. 55 31 26 (Manacor)

# III Campeonato de Fútbol-Sala de Manacor y Comarca

Como bien saben todos los Delegados en la reunión del pasado lunes día 15 se acordó suspender la jornada 31, pasando a celebrarse la misma el miércoles 24-2-93, toda vez que el martes tiene lugar el «Entierro de la Sardina».

Por favor prestar atención a los campos, horarios y fechas que se relacionan al final de esta página.

## RESULTADOS DE LAS JORNADAS NR. 28 Y 29

Caf. Can Martín, 2 - Artejoya, 3  
Bar Es Cau, 13 - Avicor, 2  
M. Esgramar, 6 - Squashbol, 5  
Iris, 1 - Eden Quatre, 0  
Gar. Galletero - Hnos. Barragán (Apl.)  
Bar Truis, 3 - A.V. STC/Hiperc., 4  
Cial. Palau, 11 - Café 24, 1  
Dr. Mas/P. Serra, 9 - Gesa Manacor, 3  
Caf. Es Cós - Pub Mac (Apl.)

Artejoya, 7 - Caf. Es Cós, 6  
Avicor, 2 - Caf. Can Martín, 11  
Squashbol, 7 - Bar Es Cau, 4  
Eden Quatre, 0 - M. Esgramar, 1  
Hnos. Barragán, 7 - Iris, 6  
A.V. Hiperc., 5 - Gar. Galletero, 9  
Café 24, 3 - Bar Truis, 3  
Gesa Manacor, 4 - Cial. Palau, 18  
Pub Mac, 2 - Drg. Mas/P. Servera, 7

## CLASIFICACIÓN

Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PT
Artejoya	29	24	4	1	168	76	52
Gar. Galletero	28	21	3	4	182	114	45
Hnos. Barragán	27	20	1	6	193	123	41
Cial. El Palau	29	18	4	7	199	109	40
M. Esgramar	29	18	4	7	170	114	40
Pub Mac	27	19	1	7	244	131	39
Caf. Es Cós	28	17	3	8	197	137	36
Squashbol	29	14	3	12	174	185	31

## Penya Barcelonista Miquel Angel Nadal

En el sorteo celebrado el pasado día 15 de este mes de Febrero en el Local Social de la Penya resultaron ganadores del viaje a Barcelona para presenciar el partido de fútbol que se va celebrar en el Nou Camp el próximo día 28 de Febrero entre el F.C. BARCELONA y el SPORTING de GIRONA los siguientes socios:

1º SOCIO nº 569 correspondiente a JACINTO MAS CARBONELL con domicilio en PAGUERA C/ Lloré nº 5. Urbanización la Colina. Polígono 12.

2º SOCIO nº 016 correspondiente a JOSE CABANELLAS GUAL domiciliado en la C/ San Miquel nº 2 de CAMPANET.



Caf. Can Martín	29	12	3	14	132	138	27
Dr. Mas/P. Serra	29	12	3	14	144	124	27
Iris	29	10	5	14	113	147	24
Eden Quatre	29	12	3	14	141	174	23
Café 24	28	9	4	15	142	201	22
Bar Es Cau	29	9	3	17	152	161	19
Bar Truis	29	5	3	21	105	166	13
Gesa Manacor	28	6	1	21	107	151	11
AA.VV. STC/Hiperc.	29	4	3	22	77	188	11
Avicor	29	2	1	26	53	248	5

## HORARIOS Y CAMPOS DE LAS PRÓXIMAS JORNADAS 31 Y 32

### Miércoles, 24-02-93

D. Mas/P Serra - Cial. Palau; 20'00 Es Kanyar  
A.V. STC/Hiperc. - M. Esgramar; 21'00 Es Kanyar  
Hnos. Barragán - Bar Es Cau; 22'00 Es Kanyar  
Avicor - Caf. Es Cós; 20'00 Simó Ballester  
Squashbol - Artejoya; 21'00 Simó Ballester  
Pub Mac - Bar Truis; 22'00 Simó Ballester.  
Café 24 - Iris; 20'00 Escuela Graduada  
Gesa Manacor - Garaje Galletero; 21'00 Escuela Graduada

### Jueves, 25-02-93

Bar Truis - D. Mas/P. Serra; 20'00 Simó Ballester  
Caf. Es Cós - Cial. Palau; 21'00 Simó Ballester  
Caf. Can Martín - Hnos. Barragán; 22'00 Simó Ballester  
Bar Es Cau - A.V. STC/Hiperc.; 20'00 Es Kanyar  
M. Esgramar - Café 24; 21'00 Es Kanyar  
Gar. Galletero - Pub Mac; 22'00 Es Kanyar  
Iris - Gesa Manacor; 20'00 Escuela Graduada  
Avicor - Squashbol; 21'00 Escuela Graduada

**NOTA:** Los jugadores que, al leer los horarios y campos, presten especial atención a la jornada del día 24, que como verán es MIÉRCOLES pues se juegan dos días seguidos.

Se recuerda a los Sres. Delegados que el próximo lunes día 22-2-93 se efectuará el SORTEO para los emparejamientos de los dieciseisavos Excmo. Ayuntamiento.



Es l'únic candidat a la presidència del Club Perles Manacor

## BERNADÍ GELABERT

**«He presentant la meua candidatura per ser el president perquè ningú més ho ha fet»**

Ell mateix comença dient que no té «esperit de protagonisme»; que l'únic que l'ha impulsat a presentar la seva candidatura per ser el president del Club Perles Manacor és en certa manera «l'experiència que du dins el món del bàsquet com a organitzador de diferents entitats», els darrers anys a les penyes de bàsquet. Dilluns acabava el plaç per presentar-se i ell, al vespre, ho va fer.

Quan li demanam si feia comptes presentar-se si hi hagués hagut més d'un candidat, ens contesta amb precisió que «no».

«Evidentment vaig esperar fins al darrer dia en presentar la meua candidatura per veure si hi havia qualqu més interessat. En cas de que això hagués succeït jo no ho hagués fet».

Ell es nega a creure que

aquesta manca de participació és deu a que el bàsquet no té afluència;

«Jo crec que la gent cerca que hi hagi un equip líder; que guanyi la majoria dels partits i que a més faci espectacle. Hem de pensar que són moltes les persones que han estat lligades en aquest esport durant els darrers trenta anys i que si hi hagués un bon equip moltes d'elles vendrien a la pista i serien, inclús, socis del Perles Manacor».

Actualment el Perles té uns 140 socis, la majoria d'ells pares dels jugadors de les nou plantilles i persones que han estat lligades amb aquest club des de anys enrera. Lògicament en En Bernadí no li ha fet falta presentar una campanya electoral, ja que és l'únic candidat; així i tot té un programa esperançador en el que inclou,

amb un parell d'anys de feina, tenir representació dintre de la 2ª Divisió i formar una plantilla de Senior Femení.

**Quin és l'esquema del nou president?**

«Per començar mantenir com a mínim les nou plantilles. Després -i ja a partir de la propera temporada- formar un esquema. No hem de deixar res a improvisar. Una vegada estudiat el pressupost que tindrem amb la recaptació de socis i l'ajuda de Perles Manacor que és en certa manera un 70% dels diners que disposam cada any, crear unes partides per cada equip. Una altra de les feines que seguirem serà el donar un càrrec a cada un dels membres que formen la Junta Directiva, i a la qual hi entraran dues persones més que han estat molt lligades a jo, col·laborant des de sempre amb el bàsquet. En definitiva s'ha de crear una organització interna efectiva.»

El propòsit d'En Bernadí en quant es refereix a la part tècnica, és nomenar a dos representants, un per femení i l'altra per masculí, i organitzar unes reunions periòdiques per tal d'ampliar els coneixements i seguir tots, una mateixa línia de treball.

**Quin és el programa per als entrenadors?**

«Es important que els entrenadors mantinguin un contacte més freqüent. L'únic problema és que amb els diners que tenim no podem enviar-los a tots, als clínics i diferents cursos que

s'imparteixen al llarg de la temporada, i per això, es nomenaran a dues persones que hi assistiran i després ho exposaran davant els altres».

**-I la feina que s'ha començat, ara fa dos anys, en mini-bàsquet?**

-Es una de les coses més importants en les quals hem de seguir treballant. Crec que En Mateu Cortés i En Pere Serra fan una feina molt efectiva. En un parell d'anys tindrem el resultat i

---

**«No tenc esperit de protagonisme, però crec que amb la meua experiència puc aportar qualche cosa per alçar una mica la pràctica del bàsquet»**

---

aquesta mala etapa per la qual estan passant la majoria dels equips, actualment, canviarà.».

En Bernadí Gelabert, ha previst per dimarts, una vegada realitzada la proclamació oficial de President presentar-se al delegat d'Esports de l'Ajuntament de Manacor i al tècnic, Antoni Pascual per oferir-los la seva col·laboració.

**Mª Antònia Llodrà**  
**Foto: Antoni Blau**



# BÀSQUET PERLES

## El Perlas Senior se anota un nuevo triunfo

El Perlas-Senior se anotó el pasado domingo un nuevo triunfo ante el equipo de Campos. A pesar de que el partido disputado en Na Capellera fuera más bien aburrido, los manacorenses consiguieron anotarse su cuarta victoria en la cuarta jornada de la fase de descenso. El cadete masculino por su parte también rectificaba su juego de las dos últimas semanas, a pesar de que su rival, el Molinar, no se impuso a los manacorenses. Este equipo de Palma anotaba su primera canasta en el minuto 15 de la primera parte.

**Redacción.-** Volvió a ganar la primera plantilla del Club Perlas Manacor en un partido que no presentó en ningún momento, complicación alguna, pues el equipo de Campos fue muy inferior a los manacorenses. El encuentro transcurrió sin embargo con un juego pobre destacando de la plantilla que entrena Tomeu Santandreu la labor realizada por Jesús Muñoz, a pesar de que en los últimos minutos, el árbitro le señalara un descalificante por protestar. Las estadísticas de este partido fueron:

### PERLAS MANACOR: 52 (25 y 27)

20 canastas en juego (2 triples) y 10/18 tiros libres. 22 faltas personales. Descalificante a Muñoz.

Reus (8), Sánchez (5), Muñoz (16), Riera (8), G.Botellas (11), S.Botellas (2) y Pastor G.(2)

### CAMPOS: 36 (17 y 19)

14 canastas en juego (1 triple) y 7/14 tiros libres. 22 faltas personales. Eliminado Adrover.

### Movimiento del marcador:

m.5 (6-3), m.10 (8-7), m.15 (16-13), m.20 (25-17), m.25 (27-17), m.30 (37-23), m.35 (41-32) y m.40 (52-36)

Si en algún momento surgió alguna complicación en este partido para los manacorenses fueron ellos mismos quien se la provocaron dado que el Campos no dio la talla de un equipo de Tercera División. El Perlas acumuló bastantes errores en defensa que provocó que el equipo visitante cogiera bastantes rebotes en ataque. La diferencia en el marcador no fue en ningún momento excesiva, aunque el Perlas siempre estuvo por delante.

### Otros resultados

Los otros resultados logrados en esta última jornada fueron:

#### Infantil masculino

San José (73) - Perlas (23)  
Perlas (23) - Patronato (36)

#### Infantil femenino

Cide (109) - Perlas (2)  
Ses Salines (34)

Perlas (17)

#### Cadete femenino

Ses Salines (24)

Perlas (35)

#### Cadete masculino

Perlas Manacor (88)

Molinar (20)

#### Juvenil femenino

Perlas (58) - Sagrat Cor (48)

### III División Autonómica

Perlas (52) - Campos (36)

Como puede apreciarse con el resultado el cadete masculino vencía claramente a su rival, el Rotlet Molinar, a pesar de que no consiguiera un de los objetivos marcados en el transcurso del encuentro y que era llegar a los cien puntos. Por su parte el cadete femenino rectificó de nuevo su buen momento de juego venciendo al Ses Salines y el juvenil femenino, a pesar de que halló más de una complicación, se afianzó con la victoria en los últimos cinco minutos del partido. De los equipos infantiles ninguno, ni femenino ni masculino lograron vencer en sus correspondientes partidos.

Para la próxima jornada cabe destacar la convocatoria del cadete masculino en la pista de Son Quint dado que se disputarán la primera plaza de la clasificación. Un partido importantísimo y trascendental en el que los chicos de Sebastià Bonet no pueden fallar.

Por su parte el Senior Masculino visitará al Basyrna de Son Servera, el domingo y a partir de las 12 del mediodía. Recordar que los manacorenses no han perdido hasta el momento ningún partido en la fase de descenso, por lo que auguran ya, antes de finalizar la primera vuelta su permanencia en la tercera división.



**EL REI DE TONGA**

Carrer d'En Francesc Gomila, 2  
Telèfon 84 45 23 • MANACOR

**DILLUNS 22-2**

**Crema de carbassons**

**Guisat de pilotes**

**DIMARTS 23-2**

**Macarrons secs**

**Llom amb salsa de xampinyons**

**DIMECRES 24-2**

**Spaghetti al curry**

**Escaldums amb prunes**

**DIJOUS 25-2**

**Cuinat de ciurons**

**Carxofes farcides**

**DIVENDRES 26-2**

**Crema de porros Ofegat**

**MENU DIARI 800pts.**

# Ciclos Mayordomo se retira de la competición

La noticia más importante de esta semana ha sido sin duda la retirada de la competición del equipo Ciclos Mayordomo, algo sorprendente ya que llevaba varios años consecutivos tomando parte en este torneo, al parecer la mala clasificación en estos dos últimos años ha sido determinante, en estas últimas jornadas podimos ver como sus integrantes jugaban algo tensos, sin duda la elección tomada no es la mejor ya que esto no ayuda en nada a este deporte de aficionados, tan apartado y machacado por parte de distintos organismos, que sólo parece que pueden ayudar a los equipos federados.

## RESULTADOS

### Jornada 16

Bar Can Nofre, 44 - Pub Es Bri, 67  
Cap de Llevant, 49 - Foto Sirer, 96  
Rocco II, 45 - Elite, 70  
Ciclos Mayordomo, 35 - Son Macià, 66

### Jornada 17

Cap de Llevant, 67 - Elite, 106  
Son Macià, 47 - Bar Puigserver, 43  
Pub Es Bri, 2 - Rocco II, 0 (no presentado ROCCO II)  
Foto Sirer, 2 - Ciclos Mayordomo, 0 (no presentado CICLOS MAY.)

Si pasamos al terreno deportivo destacar las dos victorias consecutivas del equipo Son Macià que lo colocan entre el grupo de los grandes a pesar que esta semana tendrá un difícil compromiso en su desplazamiento a Porto Cristo.

Elite y Foto Sirer siguen en lo alto de la clasificación y parece no haber ningún equipo capaz de batirlos.

Pub Es Bri a la espera de jugar sus partidos aplazados sigue tomando victorias y ya está en el tercer lugar de la clasificación, puesto que afianzaría si venciese a Elite esta semana.

Esta semana va a finalizar la 2ª vuelta con lo cual se acabará el plazo de inscripción de nuevos jugadores, también se acaban los desplazamientos, la 3ª vuelta va a disputarse en manacor y teníamos pensado no volver a jugar ningún partido fuera de nuestra localidad pero va a sernos imposible ya que sólo contamos con una pista, por eso vamos, a emplear también el Polideportivo de Porto Cristo, así como la pista de Son Macià, aunque los equipos locales de estas dos últimas pistas no podrán disputar más partidos en ellas.

## CLASIFICACIÓN

Equipo	PJ	PG	PP	P
Elite	14	14	0	28
Foto Sirer	14	13	1	27

### Vendo en s'Illot casa esquina

techo libre, amueblada, 4 dormitorios, cocina equipada, salón chimenea, trastero, baño, cisterna, terraza y porche. 11.000.000 PTAS

Tel: 46 47 98 ó 58 57 94

## PARTIDOS PRÓXIMA JORNADA

### Sábado

P. Cristo, a las 16'00 h. Bar Can Nofre - Son Macià (J. Grimalt)

Es Canyar, a las 17'30 h. Elite - Pub Es Bri (J. Roig - M. Roig)

### Domingo

Es Canyar a las 11'30 h. Bar Puigserver - Foto Firer (P. Bauzá - J. Grimalt)

**NOTA:** Los partidos Ciclos Mayordomo - Elite, Bar Puigserver - Ciclos Mayordomo y Cap de Llevant - Ciclos Mayordomo se dan como jugados, con victorias de los respectivos contrincantes del equipo retirado, así una vez finalizada la 2ª vuelta todos los equipos estarán igualados con 16 partidos jugados.

# VOLVO

Venta y servicio

AGENCIA EN MANACOR Y COMARCA

**HERMANOS NADAL S.A.**

C/ Creuers, 30. Manacor. Tels. 55 21 77 - 55 13 02

## EN CALA MILLOR

Se alquila piso amueblado

Bien situado

Tel. 55 02 96

# CLINICADENTAL

**Dr. Juan Francisco Diego Gomila**

**Médico-Odontólogo**

Plaza Ramón Llull, nº 12-1ª D  
(Plaça d'es Mercat) MANACOR

**HORARIO DE CITAS:**

Lunes, Martes, Miércoles, Viernes, Sábado  
de 9 a 1 hs.

Lunes, Jueves de 16 a 20 hs.

**Teléfono: 55 43 85**



# ACTIVITATS ESPORTIVES ESCOLARS

## PSICOMOTRICITAT

De 3 a 6 anys

DUES CLASSES PER SETMANA

*PROFESSORAT TITULAT: MATEU RIERA i BEL AGUILAR*

**QUOTA: 2.000** pts./mes (SENSE MATRÍCULA)

## GIMNÀSTICA ESPORTIVA

De 6 a 10 anys

DUES CLASSES PER SETMANA

*PROFESSORAT TITULAT: MATEU RIERA i BEL AGUILAR*

**QUOTA: 2.000** pts./mes (SENSE MATRÍCULA)

## SQUASH

De 7 a 14 anys

DUES CLASSES PER SETMANA

*HORARIS: de 17'30 a 19'30 h.*

*Dimarts i dijous o dilluns i dimecres*



**QUOTA: 2.000** pts./mes (SENSE MATRÍCULA)

***SQUASHBO!***

*EL SEU CLUB D'ESPORTS A MANACOR*

Carrer Balèria, 14 - ☎ 84 38 27 - MANACOR (Mallorca)

# Nova victòria de l'equip cadet femení

**-CADET FEMENI:** C.V. TRAMUNTANA - C.V. MANACOR, 1-3 (13-15, 15-13, 6-15, 8-15).

C.V. Manacor: Gelabert, Vives, Tercero, Febrer, Mascará, Miquel, Navarro, González, Galmés, Domínguez, Castor.

Comentari: Al primer set, l'equip local, afavorit per la mala recepció de l'equip manacorí, se va avançar al marcador amb un parcial de 11'1, però una gran reacció de ses nostres nines va fer possible la remontada i aconseguiren guanyar el set, per 13-15.

Al segon set se va invertir la situació del primer, ja que varen esser les jugadores locals qui varen remuntar un 13-9 favorable al C.V. Manacor.

El tercer i quart sets ja varen tenir més lògica, i l'equip manacorí se va imposar amb relativa facilitat.

En resum, fàcil victòria del

C.V. Manacor, encara que falles massa de lo normal en recepció.

**-2ª Divisió Femenina:** Sant Joan - C.V. Manacor: 3-0 (15-4, 15-7, 15-10).

**-2ª DIVISIÓ MASCULÍ:** C.V. SON SERVERA - C.V. MANACOR: 3-2 (15-6, 13-15, 8-15, 15-7, 15-11).

Alineacions: C.V. Son Servera: Zabel, Riera, Ballester, Ferragut, Ramis, Jaume (M. Ballester).

C.V. Manacor: Tristanchó, Morey, Oliver, Galmés, Martínez, Mesquida.

Comentari: Primer set: Mal començament de partit per part de l'equip manacorí que fallant molt a la recepció, va vore com l'equip serverí, amb un millor joc, guanyava aquest primer set per un clar tanteig de 15-6.

Segon set: Set disputadíssim, amb molt bon joc per part dels dos equips, que finalment va guanyar l'equip manacorí per 13-15, des-

prés de 35 minuts de duració i amb 27 canvis de servei per part de cada equip.

Tercer set: Després d'igualar el partit a un set, el C.V. Manacor va sortir molt concentrat a jugar aquest tercer set i jugant bastant bé se va imposar per un clar 8-15.

Quart set: A aquest set l'equip serverí va sortir molt fort i ràpidament se va avançar amb un parcial de 10-2, i encara que el C.V. Manacor s'hi acostàs fins un 10-7, finalment va guanyar aquest set per 15-7 i va empatar el partit a dos sets.

Quint set: A la loteria del «tie break», prest se va avançar l'equip local amb un parcial de 9-4, i encara que l'equip manacorí va desapropiar l'oportunitat d'empatar a 12, finalment se va imposar el C.V. Son Servera per 15-11, guanyant per tant el partit.

En resum, partit dels que fan afició, molt lluitant per part dels dos equips, amb un bon voleibol en general, i amb una durada de 118 minuts de joc.

Aquest cap de setmana, el C.V. Manacor de 2ª Divisió Masculí juga dins el camp de l'equip Universitat de Palma.

Per el que fa als altres equips del C.V. Manacor, aquests són els horaris:

-Cadet Femení: C.V. Manacor - Rafal A, dissabte dia 20 de Febrer, a les 11 hores al Poliesportiu Mitjà de Mar de Porto Cristo.

-Cadet Masculí: C.V. Manacor - C.V. Palma, dia 20 de Febrer, a les 16 hores a Can Costa.

-2ª Divisió Femenina: C.V. Manacor - C.V. Son Servera, diumenge dia 21, a les 11 hores al Poliesportiu Can Costa.

## V Torneig Penyes Voleibol Manacor 92-93

# Ha començat la segona volta

La passada jornada començaren la segona volta del V Torneig de Penyes Voleibol. Al grup imparell es va suspendre el partit Bulla de Llevant contra Elite S. Servera després d'haver jugat el primer set, la pluja fou la causa; aquest partit es tornarà jugar un altre dia i es començarà de bell nou.

Exc. Hnos. Esteva - Rte. Los Dragones es jugà a Porto Cristo i el resultat fou favorable al Rte. per 1-3; va ser un partit bastant avorrit, no destacaren les bones jugades.

El partit Moldures Llull /C. Hípica contra el Tejar Balear Vilafranca, el resultat fou de 3-1, un partit bastant igualat, el guanyà l'equip que més tranquil estava, les jugades les finalitzaven amb un remat.

Es Tai - Imrenta Leo/Pub Aha també es jugà a Porto Cristo no cal destacar gaire aquest partit, fou de transició per l'equip d'Es Tai, el resultat ho diu tot, 3-0.

Al grup parell cal destacar que l'equip Institut Mn. Alcover guanyà el partit per 3-2 contra Mobles Vda. J. Parera.

Al partit C.V. Artà - C.J. Petra el guanyà l'equip visitant per 2-3 de sets, bastant interessants i bones jugades. A la reunió es va donar per guanyat al C.V. Artà, l'equip de Petra jugà el partit amb tres jugadors federats quasi tot el partit.

Pub s'Òliba jugava contra el darrer classificat del seu grup Optica Tugores, el qual guanyà per 3-0 sense cap problema.

## RESULTATS DE LA PASSADA JORNADA GRUP IMPARELL

Molduras Llull - Cafè Hípic, 3 - Tejar Balear - Vilafranca, 1  
Restaurant los Dragones, 3 - Exc. Hnos. Esteva, 1  
Pub Es Tai, 3 - Imrenta Leo - Pub Aha, 0  
Bulla de Llevant - Elite S. Servera, suspès per la pluja.

## CLASSIFICACIÓ:

Bulla de Llevant, 14 punts; Rest. Los Dragones, 14; Molduras Llull - Cafè Hípic, 13; Pub Es Tai, 11; Tejar Balear - Vilafranca, 10; Exc. Hnos. Esteva, 10; Elite - Son Servera, 7; Imrenta Leo - Pub Aha, 5.

## GRUP PARELL

Club Voleibol Artà, 3 - Club J. Petra, 0  
Pub s'Òliba, 3 - Optica Tugores, 0  
Mobles Vda. J. Parera, 2 - INB Mn. Alcover, 3

## CLASSIFICACIÓ

Pub s'Òliba, 12 punts; Club Voleibol Artà, 11; Mobles Vda. J. Parera, 10; Nautilus - S. Servera, 10; Optica Tugores, 7; Club Juvenil Petra, 6; INB. Mn. Alcover, 6.

Rafel

Miguel Indurain y Manuel Moreno fueron los más aclamados por un público joven

## La tercera etapa de la II Challenge-Vuelta a Mallorca llegó con una hora de retraso a Manacor

*El pelotón, compuesto por los mejores ciclistas españoles, se lo tomó sin demasiadas prisas, como si fuera un entreno*

Con más tranquilidad de la prevista y con la presencia de dos grandes personajes del mundo del ciclismo español, Miguel Indurain y Pedro Delgado, se celebró el pasado martes con salida y llegada en Manacor la tercera

(M.A.Llodrá).- La tercera etapa de la II Challenge Vuelta a Mallorca, con el patrocinio del Ayuntamiento de Manacor y el supermercado SYP y sobre un recorrido de 189 kilómetros, concentró en esta localidad a los mejores ciclistas del pelotón español. Miguel Indurain y José Manuel Moreno fueron los más aclamados por un público principalmente joven, a pesar de que el primero pasara prácticamente desapercibido en su llegada a la meta; el segundo sin embargo, medalla de oro en los pasado Juegos Olímpicos, fue aglomerado al final

de la etapa por numerosos jóvenes en busca de un autógrafo y después de que el numeroso público concentrado en la Avinguda de Es Torrent le dedicara un fuerte y efusivo aplauso.

### Tercera etapa

La tercera etapa disputada el pasado martes sobre un recorrido de 189 kilómetros tuvo la salida y llegada en la ciudad de Manacor. La etapa, que no presentaba ninguna dificultad montañosa, transcurrió sin incidentes a excepción de un pequeño accidente que sufrió una es-

ta etapa de la II Challenge-Vuelta a Mallorca. Una convocatoria prolongada hasta ayer jueves y con un presupuesto que supera los 70 millones de pesetas.



pectadora que esperaba la llegada de los ciclistas en la Avinguda de Es Torrent. La tranquilidad del pelotón fue la nota reinante de esta jornada llegando a la línea de meta con más de una hora de retraso sobre el horario previsto. Solamente se registró la retirada del ruso,

Oleg Chujda (82) y una leve escapada de un par de kilómetros a cargo de Uria de Clas. La dureza de la etapa anterior, es decir del lunes, con cuatro puertos de mon-

taña se hizo notar ya que los ciclistas se tomaron esta tercera etapa con mucha calma. La nota más positiva de este día, aparte del vi-

brante sprint final, fue la numerosa asistencia de público, tanto en la salida como en la llegada y durante el paso de la caravana ciclista por los diferentes pueblos, especialmente en Algaida, Llucmajor y Porreras donde todos los vecinos no quisieron perderse el paso de su ídolo, el mallorquín Joan Llaneras (que por cierto se negó a dedicar unas palabras al público concentrado en el supermercado SYP).

La tranquilidad sólo la rompieron en los últimos cuatro kilómetros, cuando un ataque de la ONCE provocó un corte en el pelotón,





dejando al Banesto y sus figuras Indurain y Delgado descolgados. Todo parecía que Jalabert iba a repetir el triunfo del lunes, pero otra vez, el ruso de Kelme, Asia-

te Saitov impuso su fuerza ante el galo. Saitov llegó segundo de la etapa. La primera posición fue para el cántabro, Alfonso Gutierrez del equipo de Artiach, que repe-

tía de esta forma, la primera posición que ya obtuvo en la pasada edición de la Challenge.

#### Película

La salida neutralizada delante del supermercado SYP de Manacor, con su representante, Marcos Lavao, la asistencia del alcalde, Gabriel Bosch y los delegados en Manacor de la oficina de «Sa Nostra», Mateu Ballesster y Rafael Oliver fueron los encargados de cortar la cinta que dio inicio a la etapa.

Con la ausencia de trece ciclistas tomaron la salida un total de 106 corredores, incrementando el pelotón su ritmo comandado por el equipo Kelme y cerrando el grupo Miguel Indurain. En el kilómetro 20, por su paso en Montuiri, el pelotón seguía agrupado con una marcha lenta y sin ningún intento de escapada. El Sprint Especial, en Algaida, fue superado en primer lugar por Eleu-

terio Anguila y José Antonio Espinosa de Deportpúblic y por Jhonny Weltz de la ONCE. En Lluçmajor el pelotón estirado aumentó su ritmo marchando a una velocidad superior a las 60 km/h y donde José Manuel Uría de Clas-Cajastur se escapó del pelotón cogiendo unos metros de ventaja, aunque se neutralizó rápidamente.

En el sprint especial de Manacor que también llegó con una hora de retraso, pasaron en primer lugar, Álvaro González de Artiach, Jhonny Weltz de la Once y Federico García de Deportpúblic. En este sprint se concentró también un importante número de público.

Finalmente y ya a falta de cuatro kilómetros de la meta el pelotón se dividió en dos. El equipo de la Once encabezaba el primer grupo. Indurain y Delgado quedaron, junto a su equipo en el segundo grupo.

Los tres primeros ciclistas en llegar a la línea de meta y después de un espléndido sprint final fueron Alfonso



Gutierrez de Artiach, Asiate Saitvo de Kelme y Asier Goenetxea de Artiach.

## Euforia

Si la euforia en la salida se centró básicamente sobre Miguel Indurain en la llegada, y dado que este pasó prácticamente desapercibido, la gran aglomeración se centró sobre el medalla de oro, José Manuel Moreno. Numerosos jóvenes se volcaron sobre él en busca de un autógrafo o una fotografía, teniendo que precisar de la ayuda de las fuerzas de seguridad para acompañarle hasta su vehículo.

Moreno, quien hace cinco años que entrena en las carreteras de Mallorca, afirmó a esta redacción que le sorprendió el espléndido recibimiento del público de Manacor.

Fotos: Antoni Blau



Estas son nuestras ofertas de la semana en Vehículos de Ocasión. **OK** ORGANISMO DE OCASIÓN

RENAULT 11 GTD (Diesel)	PM-AG	400.000.-
FURGONETA GME MIDI	PM-AY	950.000.-
OPEL CORSA City (varios)	PM-BF	540.000.-
OPEL CORSA City (varios)	PM-AY	450.000.-
OPEL KADETT 4 p. 1.6	PM-AK	650.000.-
FORD FIESTA	PM-AT	350.000.-
CITROËN AX 1.4 5 p.	PM-AP	425.000.-
PEUGEOT 309 SR	PM-AS	725.000.-
OPEL KADETT GSI 2.0i	PM-AN	875.000.-
OPEL KADETT GSI 2.0 A.Ac.	PM-AN	925.000.-
ALFA ROMEO 1.5 Ti	PM-AN	400.000.-

CON GARANTIA Y FACILIDADES DE PAGO

**OPEL**

LE ESPERAMOS

# CORMOTOR, S.A.

Ctra. Palma - Artá, Km. 49,400. Tel. 55 38 51  
MANACOR (Baleares)

CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL. MEJORES POR EXPERIENCIA



## UN MUNDO INJUSTO TE DESAFIA

- 1431 millones de personas no saben leer ni escribir. El 97,9 % están en los países del Tercer Mundo.
- En Africa sólo el 46 % de la población tiene acceso al agua potable.
- Cada día mueren 40.000 niños menores de 5 años.

### DONATIVOS:

En los principales Bancos y Cajas de Ahorro,  
en las 74 Delegaciones de MANOS UNIDAS  
y en su Comité Ejecutivo.

**Manos Unidas**  
CAMPANA CONTRA EL HAMBRE

MANOS UNIDAS - Campaña contra el Hambre  
Comité Ejecutivo:  
Barquilla, 38, 2º • 28004 Madrid  
Tfno: (91) 308 20 20 - fax: 308 42 08  
Deseo recibir información de Manos Unidas

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
C.P. \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Manos Unidas agradece la publicación gratuita de este anuncio

# Autorrecambios Cardona, més líder

Gran victòria la lograda aquest cap de setmana per l'equip de Manacor al Pont d'Inca. Va ser una partida sense història, ja que el nivell demostrat per els Manacorins va quedar reflexat en el marcador per un clar 5 a 1 favorable als de Manacor, que tampoc donaren oportunitats a l'equip Virgen de Lluc, que va veure en tot moment com el nivell a Manacor està a lo més alt de l'illa. L'alineació per part de Autorrecambios Cardona fou la següent: Bernat Rosselló, Pedro Fuster i Cristóbal Juárez. La més sincera enhorabona a aquests jugadors per la partida realitzada i desitjar-los que continuïn amb aquesta línia ascendent.

**DAMIÀ FONS SALVÀ AL  
LABORATORIOS QUICK A  
MANACOR**

Així és, ja que aquest equip pareix un tant insegur, tal volta pugui esser per els nirvis o per la responsabilitat de lluitar per el títol. El cert és que aquesta setmana les coses no anaren massa bé, malgrat que guanyassen. En el darrer punt de la partida, degut a la gran actuació de Damià Fons que es va posar a l'altura de les circumstàncies, guanyaren. En Damià va tenir a les seves mans guanyar o perdre. Per part del Laboratorios Quick jugaren J.L. Moragón; Damià Fons i Antoni Pons, que aquesta vegada no va tenir la sort com aliada i va perdre dos dels seus tres punts, tal vegada degut a les gomes excessivament ràpides amb les que juga i les poques hores d'entrenament que les hi dedica, o també possiblement per l'in-

seguretat o el nerviosisme. Les coses tampoc li surten molt bé darrerament a J.L. Moragón ja que podem dir amb tota seguretat que l'únic que li falta és una mica de confiança amb ell mateix per a desenvolupar les característiques que té. Anim doncs a aquest equip i desitjar-los que es recuperin aviat moralment per el bé del seu equip.

## SENSE PROBLEMES AL PORT D'ALCÚDIA PER EL JOIERIA R. LLULL

Aquest equip va guanyar amb la comoditat d'un 5 a 0, resultat que no dona lloc a cap tipus de comentaris, ja que la superioritat va quedar reflexada en el marcador. Per part dels manacorins jugaren: Sion Riera, Gabriel Garau i G. Garau. Amplia

victòria aquesta que li dona més confiança per a la disputa de la 1ª plaça en el campionat de Balears.

## TORNEIG DE DOBLES JOIERIA RAMON LLULL

Interessant es posa aquest torneig ja que la parella formada per Sion Vives i Juan Fons es decanta a priori com a la gran favorita per aconseguir el títol del torneig. Aquesta setmana han guanyat totes les partides i només falten tres jornades. Aquesta parella segueix invicte, cedint tan sols un set en tot el torneig i seguint Sion Vives l'autèntic valladar d'aquesta parella.

**Mig top-spin**

## RESTAURANT Torrador Típic

Possessió Mèndia Vell  
Ctra. Manacor - Porto Cristo  
Tels. 82 07 50 - 82 07 51  
- 84 38 35



# Mèndia Vell

## MENU DIARIO 975 PTS.

1er plato y 2º plato  
(que renovamos diariamente)  
postre, vino, agua y café

## MENU ESPECIAL 1.500 PTS.

Paella  
Pescado  
postre, vino, agua y café

## POR LA NOCHE TORRADOR GRILL 975 PTS.

1º Botifarrón, longaniza y pa amb oli  
2º A ESCOGER entre: picantón, conejo, brocheta, lomo o codornices  
Postre, vino, agua y café

*También disponemos de una nueva y extensa carta de platos mallorquines, con precios muy económico*  
**COMO SIEMPRE DISPONEMOS DE NUESTRA CARTA HABITUAL**  
*Les sugerimos nuestra PAELLA y FIDEUÀS*  
**Venga y se convencerá del precio y calidad**



Primera	J	G	E	P	SF	SE	PTS
1 POKER	18	13	6	0	93	51	31
2 CONDAL	18	14	3	1	98	46	31
3 NOFRE	18	12	4	2	94	50	28
4 S'HORT	18	9	5	4	84	60	23
5 S'ESTEL	18	8	4	6	77	67	20
6 R. DELICIAS	18	7	5	6	73	71	19
7 OLIMPIC	18	6	5	8	64	80	17
8 ROSETA	18	4	6	8	67	77	14
9 AT. NOFRE	18	3	5	10	54	90	11
10 SAMORA	18	3	3	12	57	87	9
11 ESCAU	18	1	5	12	57	87	7
12 CAN' MARTI	18	1	4	13	43	101	6

## liga de Dardos

Manacor  
y  
Comarca

1992

93



1º

2º

## CLASIFICACIONES

Segunda	J	G	E	P	SF	SE	PTS
1 S'ESTEL	18	17	1	0	103	41	35
2 ROPITS	18	11	4	3	89	55	26
3 BIBLIOTECA	17	8	5	4	79	57	21
4 BAR. NOU	17	9	3	5	81	55	21
5 BARETA	17	7	5	6	77	67	19
6 GRAN-SOL	18	8	3	7	65	79	19
7 SAMORA AT.	18	7	5	6	75	69	19
8 REAL-ESCAU	18	5	7	6	67	77	17
9 BAR CIUDAD	18	6	5	8	61	83	15
10 POKER AT.	17	2	5	11	55	89	9
11 CAN' MARTI	18	1	5	12	44	100	7
12 SHORT AT.	18	2	2	14	54	90	6

## Primera

JORNADA	1º	Division	2º
A.T. NOFRE	4/4	OLIMPIC	
RECREINS A	3/5	ROSETA	
S'ESTEL	7/1	CAN' MARTI	
POKER	7/1	ES CAL	
CONDAL	6/2	S'HORT	
SAMORA	3/5	CAN' NOFRE	
PROXIMA JORNADA	DIA		
OLIMPIC		SAMORA	
CAN' NOFRE		S'ESTEL	
CAN' MARTI		DELICIAS	
S'HORT		POKER	
ESCAU		AT. NOFRE	
ROSETA		CONDAL	

PUNTUACION-INDIVIDUAL	PUNTS
PEDRO ACUÑAS	58
SHIME-AMER.	57
MANUEL LOPEZ	57
PEDRO PUIGROS	50
ANGEL NÚÑEZ	49
F. RODRIGUEZ	48
GABRIEL GERABER	46
LORENZO NAVARRO	45
ADARDO LEBANDEZ	45
JOSE MARTINEZ	45
F. BALLESTER	44
CARLOS BELMEZ	42
SVAN LUCUE	41
F. ROSELLO	41
B. GARCIA	39

PUNTUACION-INDIVIDUAL	PTOS
SVAN MERCAT.	40
LUCIO RECAJ	38
ANTONIO GALNES	35
ADRES RECAJ	33
ANTONIO MADERO	33
RAFAEL JURADO	33
ANTONIO GUZMAN	32
SHIME-AMER.	30
SVAN-SANCHEZ	30
BARTOLO SEBRA	29
NICHEL CUBARES	29
JUAN ANDOVER	29
BARTOLO SANTANER	29
BONIFACIO LOPEZ	29
JOSE BOBAREDO	28

## SEGUNDA

JORNADA	1º	Division	2º
BARETA	3/5	S'ESTEL	
CAN' MARTI	1/7	SAMORA	
GRAN-SOL	2/6	ROPITS	
REAL-ESCAU	4/4	BAR CIUDAD	
S'HORT AT.	5/3	POKER AT.	
ARLAZADO		ARLAZADO	
PROXIMA JORNADA	DIA		
ROPITS		REAL-ESCAU	
BAR CIUDAD		SHORT AT.	
POKER AT.		BIBLIOTECA	
S'ESTEL AT.		CAN' MARTI	
SAMORA AT.		GRAN-SOL	
BAR NOU		BARETA	

# Hiper Centro



## ¡ATENCIÓN! AMAS DE CASA

Haga su vajilla comprando en Hiper Centro

\* SIN PUNTOS

\* SIN CARTILLAS

Por cada 3.000 pts. de compra le regalamos un plato o una taza de  
café con su plato

Por cada 6.000 pts. de compra le regalaremos 6 vasos o una  
magnífica fuente y así en poco tiempo Ud. habrá completado una estupenda vajilla

VALE LA PENA

HIPER CENTRO el centro de sus compras en Manacor

Asamblea General de la S.D. Trot

## Más de cinco millones de déficit

El pasado viernes se celebró la Asamblea General de la S.D. Trot en la que debía presentarse un estado de cuentas del ejercicio anterior y elegir al nuevo Presidente y Junta directiva para los próximos cuatro años.

Actuó como Secretario el propio Miguel Sansó, presidente de la S.D. Trot, el cual informó del estado actual de la economía y del que cabe resaltar el descenso del 12% del volumen de apuestas, el incremento del 25% de los premios, la subida de las inversiones con respecto al año anterior y lo que es más importante, la deuda de

más de cinco millones en premios y de siete millones y medio a los proveedores, cifras alas que una vez descontadas las partidas en que la sociedad es acreedora arroja un déficit real de más de cinco millones de pesetas, lo cual indica bien a las claras la mala gestión de la directiva saliente.

Se pasó posteriormente a nombrar nuevo Presidente en persona de Miguel Sansó, único candidato presentado y con una directiva formada por los vicepresidentes Pedro Quetglas y Rafael Sureda (Delegado de Deportes del Ayuntamiento),

el secretario Juan Febrer (Delegado de Agricultura del Ayuntamiento) y los vocales Bernat Parera y Juan Sanmartí.

Después de ello se dieron algunas directrices de lo que será la actuación de esta nueva Directiva siempre referida al plano deportivo, destacando el que se aumentarán las matrículas de inscripción hasta situar en 2.000 ptas. las más baratas y 5.000 las más caras, repercutiendo estas en los premios de la carrera, se modificarán algunos hándicaps máximos tanto en na-

cionales como en importados y se pondrá en funcionamiento el llamado Cuarteto Plus, una modalidad de apuesta que pagará el orden y el desorden de llegada y además estará garantizado con un millón de pesetas.

Esto es, en líneas generales, lo que dió de si la Asamblea General de la S.D. Trot y en la cual los socios estuvieron mayoritariamente de acuerdo con los planteamientos de la directiva, o al menos no se pronunciaron en sentido contrario.

*En la clasificatoria para el Criterium*

*Banca March*

### Roi des Landes, claro vencedor

Se disputó el pasado domingo la primera de las dos clasificatorias para el Criterium d'Hivern Banca March en la que participaban quince de los mejores importados del momento y en la que se presentaba como favoritos Roi des Landes, Tretun, Ranitic y Jup Langkjaer. La lluvia caída sobre el hipódromo impidió el que la carrera fuera todo lo espectacular que los participantes podían ofrecer, si bien la emoción estuvo presente hasta el mismo poste de llegada donde Roi des Landes, realizando un fuerte sprint, se impuso a Kasper Schwartz, un ejemplar que no contaba para los pronósticos y tras ellos se colocaban Ranitic y Tretun. Los registros fueron de 1'20 para el vencedor y 1'20'2; 1'20'3 y 1'20'5 para los colocados.

En el premio nacionales no hubo sorpresas puesto que los favoritos Peleon y Peggy Hannover cruzaban por este orden la línea de meta, dejando tras ellos a Minos de Courcel y Norelia.

En la concertada para aprendices el favorito Silbo TR fue distanciado ganando la carrera Ritchy, conducido por J. Gelabert, al que escoltaron Morning (H. Rigo), Lasy (F. Marimón) y Rigoletto (G. Andreu).

La preestelar tuvo como vencedor al americano Julliard quien de esta forma conseguía su primera victoria en Mallorca, si bien con un registro de 1'23 lo cual no refleja sus excelentes logros en su país de origen. A continuación entraban Speed Atout, Sammy du Rooy y Tess d'Arvor.

En el resto de pruebas de la tarde los vencedores eran: Tina de Wamba, en la especial para potros de tres años, Sandra Cat, Rebeca G, Meravella y Reste Fuve.

## Clasificatoria para el criterium Banca March

II CRITERIUM D'HIVERN  
BANCA MARCH  
14-2-93  
HIPODROM SON PARDO  
21-2-93  
HIPODROM MUNICIPAL  
DE MANACOR  
28-2-93  
HIPODROM SON PARDO  
300.000 Pts. EN PREMIS !!

Programa con doce carreras el que presenta la nueva directiva de la S.D. Trot para el sábado en el hipódromo de Manacor y como plato

fuerte la segunda clasificatoria para el Criterium d'Hivern Banca March, una prueba que cuenta con la inscripción de ocho ejemplares que

saldrán por este orden tras el autostart: Roi des Landes, Royaumont, Quietito, Udino deu Hamel, Hjerard Nicolai, Rameau du Scion, Tretun y Ranitic. Como puede verse dentro de este lote tenemos a tres de los cuatro primeros clasificados en la eliminatoria disputada en Son Pardo, Roi des Landes, Ranitic y Tretun, lo cual les convierte en favoritos para alzarse con el triunfo en esta ocasión, si bien hay que tener en cuenta la presencia de Hjerard Nicolai y Rameau du Scion que se desplazan a Manacor para conseguir clasificarse y optar a una

buena colocación en la final. La carrera, pues, promete ser interesante aún con la escasez de inscritos.

En nacionales son estos ejemplares los que tomarán la salida: Landáburu, Jiel Mora, Nor Fox, Nectia Royal, Castañer, Pakistan, Japonata, Lríco, Nilon TR, l'Encant SM e Hivern. La corta distancia de la carrera favorece a los ejemplares que salen en los primeros elásticos concretamente a Jiel Mora, Nor Fox y Japonata.

Para los apostantes hay que destacar el sustancioso

fondo de 230.800 ptas. en al apuesta trío de la décima carrera y que deberán resolver estos ejemplares: Ut des Champs, Superval, Seigneur Rapide, Reacteur, Rubis Petteviniere, Valse de Nuit, Julliard, Saint Mathurin, Ronsard du Loir, Rich Nanon, Sacre, Mianko, Tivoli des Mauds, Panicaud. Como favoritos señalaremos a Superval, Julliard, Ut des Champs y Rich Nanon.

La concertada para primera categoría también se presenta muy abierta en cuanto a su pronóstico puesto que cualquiera de los participantes puede optar al triunfo,

los inscritos para esta prueba son: Rupin, Quilt de Bellevue, Kato Odde, Rocco Signes, Reve Noemie, Nachito, Pito de la Sauge, Porus, Robin du Briou, Querrard Gede, Quipodi, Quetzal d'Ovillars y Oscar du Bridou.

Cierra el programa la especial para II Categoría en al que participaran: Rapallo, Pistil, Tess d'Arvor, Siliano, Romano, Quattrino, Linetto, Sultan de l'Enfern, Rival de Monts, Reve d'Alexis, Ravi du Cadran, Rubis de l'Oisson, Unag y Sonneur. Como favoritos señalaremos a Tess d'Arvor, Rapallo, Sultan de l'Enfern y Linetto.

### *Nueve carreras el domingo en Son Pardo*

## Especiales para potros, nacionales y damas

La distancia general de la reunión del próximo domingo en Son Pardo es de 2.600 metros si bien hay que contabilizar tres pruebas de carácter especial que se disputarán sobre diferentes distancias. Para los apostantes hay que destacar también un fondo de 100.500 ptas. en el trío de la octava carrera.

La reunión dará comienzo a las cuatro y media de la tarde con la disputa del premio Potros con estos inscritos: Tudosa VX, Tuongo, Tintin, Titan Flor, Tot Cash, Triumf, Thais, Tivoli y Tolino Kurde. Como favoritos destacaremos a Thais, Tolino Kurde y Tin Tin.

Sobre la corta distancia de 1.600 mts. se disputará la especial para nacionales y que cuenta con el concurso de Peggy Hanover, Jaleo Piroška, Jerkins Mora, Norelia, Lina F, Lucas, Pacemaker, Missi Mar y Lunite.

Precisamente en estos tres últimos ejemplares debe centrarse la lucha para el triunfo, sin desmerecer por ello al resto de participantes, todos ellos con calidad suficiente para aspirar al máximo.

Y la otra especial de la tarde en Son Pardo es la concertada para Damas, con la masiva inscripción de catorce amazonas, lo cual indica el notable aumento de la afición femenina por la práctica de este deporte. La carrera está lanzada tras autostart sobre 2.200 metros y con este orden de salida: Varinela (M<sup>a</sup> del Mar Carmona), Lille Sos (M. Servera), Ujak de Loudat (M. Jesset), Super Champagne (P. García), Tiare (I Garau), Twist Emeraude (C. Bordoy), Uno Bambino (U. Bauzá), Oscar Volo (M. Orfila), Punk de Courcelles (J. Fuster), Uba Vive (M.A. Fons), Romeo de Mingot (E. Pradere), Hooge (C. Garcías), Popop Etoile (C. Massanet) y Quarter Penalan (E. Estelrich). Como principal favorita destacaremos a Caty Bordoy con Twist Emeraude, un ejemplar que causó una muy buena impresión en su debut el pasado sábado en Manacor; también hay que tener en cuenta a Tiare, Popop Etoile y Quarter Penalan.

*La quiniela pagó a 73.380 ptas.*

## Nilon TR. ganador en nacionales

Floja asistencia de público la tarde del pasado sábado con un extenso programa de doce carreras, de ellas dos especiales, la concertada para potros de tres años donde se produjo una apretada llegada entre Truc y Tintin, decantándose la victoria en favor del primero. La otra especial era la convocada para trote montado y en la cual el favorito Quassia de Brevol, conducido por G. Pou se imponía con comodidad con un registro de 1'23"0.

La sorpresa de la tarde vino en el premio nacionales donde Nilon TR se hacía con el triunfo con un escaso margen sobre Lutine que había realizado una gran carrera superando los cien metros de hándicap con que

salía gravada, tras ellos entraba Jiel Mora y Japonata.

En la preestelar era el debutante Twist Emeraude quien realizando una gran carrera lograba cruzar la meta en primera posición poniéndole en serios apuros en los metros finales Royaumont, registrando ambos el excelente crono de 1'19"7.

En cuanto a la estelar el veterano Pito de la Sauge conseguía la victoria si bien la pista de competición ya no estaba en muy buenas condiciones. Le siguieron Querrard Gede, Papilou y Rupin.

En cuanto al resto de pruebas se anotaron la victoria: Samurai, Skopas Sr, Mirlo de Courcel, Prakas B, Jatcha Mora, Valse de Nuit y Tiny de Touniquet.

**SE NECESITA dependiente responsable  
para tienda en Calas de Mallorca, con  
nociones de idiomas, preferiblemente  
Para informes, tel: 55 41 64 (noches)**



El plazo de presentación de obras finaliza el 15 de marzo

# Presentadas las bases del Campeonato de España de Ornitología

La Asociación de Canaricultores de Manacor, que preside Jaume Girart, ha presentado las bases que regirán el concurso de carteles para el Campeonato de España de Ornitología en su XXIX edición, a celebrar en Mana-

**Bases del concurso de carteles del XXIX Campeonato de España Ornitológico de España (F.O.C.D.E.)**

1.- Podrán participar todas aquellas personas que se sientan interesadas.

2.- Cada concursante podrá presentar todas las obras que desee.

3.- Los trabajos serán realizados sobre cartulina blan-

ca o de color. Este último no se computará en el total de los utilizados.

4.- La medida de las obras será de 45x65 cms.

5.- El tema será libre, aunque se tendrán en cuenta las alegorías relacionadas con la motivación de este concurso.

6.- Se podrá utilizar cualquier color, siempre que sea reproducido por el procedimiento de cuatricomía (azul,

cor del 2 al 12 de diciembre del presente año.

Las bases contemplan un premio para el ganador de 25.000 pesetas y el plazo máximo de presentación es el 15 de marzo; menos de un mes.



Manacor será escenario del XXIX Concurso Ornitológico de España.

amarillo, magenta y negro, o resultante de la superposición de estos), o a tres tintes de imprenta.

7.- Las obras llevarán necesariamente esta inscripción: XXIX CAMPEONATO ORNITOLOGICO DE ESPAÑA F.O.C.D.E.1993. Del 2 al 12 de diciembre. MANACOR.

8.- Se concederá un único premio de 25.000 pesetas.

9.- Los trabajos serán presentados con un lema escrito en el reverso de la obra. Se acompañará con un sobre cerrado con el mismo lema en el anverso. Dentro tendrá que haber el nombre y dirección del autor o autores. Las obras se entregarán en la Asociación Cultural

s'AGRICOLA en un plazo que finalizará el día 15 de marzo de 1993, a las 20 h.

10.- El veredicto del jurado será inapelable. Se hará público dentro de los ocho días siguientes al plazo señalado para la recepción de las obras.

11.- La participación en el concurso implica la aceptación de todas las Bases.

12.- La Asociación de Canaricultores se reserva el derecho de propiedad de los carteles galardonados. Los no premiados podrán retirarse una vez terminadas las Férias y Fiestas de Primavera, anotando como fecha máxima día 30 de julio de 1993.

BOTIGA  
*Ca Ses Cusses*  
ESPÈCIES I CAFÈS

SEGURAMENT  
**EL MILLOR CAFÈ**  
DE MANACOR

**aquesta setmana**

**MESCLA SUPERIOR**  
**CA SES CUSSES**

CAFÈS DE DISTINTES PROCEDÈNCIES ENS  
HAN DONAT UN BUQUET CARACTERÍSTIC  
I UN PRESTIGI DIFÍCIL DE SUPERAR





**Pedrona Miquel Serra**  
(a) Rius  
Mori als 85 anys



**Joan Sansó Frau**  
(a) Coix  
Mori als 77 anys



**Ana Domenge Sansó**  
(a) Quart  
Mori als 80 anys



**Magdalena Ferragut Puigserver**  
Mori als 85 anys



**Maria Mascaró Bauçà**  
(a) vda. G. Bessons  
Mori als 84 anys



**Margalida Galmés Umbert**  
(a) Vicenta  
Mori als 60 anys



**Margarita Sureda Sansó**  
(a) Caña  
Mori als 89 anys



**Jaime Quetglas Frau**  
Mori als 76 anys

## Pompas Fúnebres de Manacor Tel. 84 47 84

### EN CALA MILLOR

Se alquila piso amueblado  
Bien situado  
Tel. 55 02 96

## CLINICADENTAL

**Dr. Juan Francisco Diego Gomila**  
**Médico-Odontólogo**

Plaza Ramón Llull, nº 12-1º D  
(Plaça d'es Mercat) MANACOR

### HORARIO DE CITAS:

Lunes, Martes, Miércoles, Viernes, Sábado  
de 9 a 1 hs.

Lunes, Jueves de 16 a 20 hs.

**Teléfono: 55 43 85**

## SOCIETAT

### Nota d'agraïment de la família de Margalida Galmés



La família de Margalida Galmés Umbert, (à) Vicenta, que va morir el passat dia 9 de febrer a l'edat de 60 anys, vol fer arribar el seu més sincer agraïment a totes aquelles persones que varen ajudar en uns moments difícils, així com també volen donar les gràcies per les mostres de condol rebudes i l'assistència al funeral per l'ànima de la difunta.

# Agenda



## Benzineres

### MANACOR

De dia i de Nit: E.S. Viñas, S.A., Avinguda d'es Parc, Manacor.  
Diumenges i Festius: E.S. Viñas, S.A., Crta. Palma-Artá, Manacor.  
Obert les 24 hores, laborables i festius: E.S. Febrer, Cra. Felanitx, Manacor.

### Diumenges i festius:

-Es Molinar; C/ Ramonell Boix, Palma.  
-Carrusel; Cra. Fontenellas, Palma.  
-Son Verí S.A. S'Arenal; Palma.  
-Prohema S.L. Cra. Palma-Santanyí; Campos.  
-El Bosque; Cra. Felanitx -Porto Colom.  
-Febrer; Cra. Palma - Manacor.  
-Cala Ratjada; Avda. Leonor Servera.  
-Dispesa; C. Palma-Alcudia; Campanet.  
-Ersa; Cra. Palma-Alcudia.  
-Seguí; C/ Juan XXIII; Puerto Pollensa.  
-Estelrich; C. Artá-Pto. Alcudia; Ca'n Picafort.  
-Febrer, Na Borges; Artá.  
-Marratxí S.A.; Cra. Palma-Inca.  
-Mora-Vicens; Cra. Nueva; Sóller.  
-Es Coll d'es Pi; Cra. Andratx - Estellencs.  
-Costa de la Calma; Calvià  
-J. Ros Perpiñá; P. Andratx.  
-Valldemossa; Cra. C-710 - Pollen. Andrx.



## Telefons d'interés

Ambulàncies Insulars.....	20 41 11
Ambulàncies.....	55 40 75- 20 65 65
Urgències.....	061
Urgències.....	55 44 94
Ambulatori-consultes.....	55 42 02
Cita prèvia.....	55 59 50 - 55 56 68
Centre d'Higiene.....	55 23 93
Centre d'anàlisis biològiques S.A.....	84 37 94
Médica Manacor.....	55 02 10
Asepeyo.....	55 43 11- 55 43 50
Mútua Balear.....	55 09 50
Policlínica Manacor	55 33 66-55 32 00
Bombers.....	085
Bombers.....	55 00 80
Polícia Local.....	55 00 63-55 00 48
Urgències Policia.....	092
Polícia Nacional/ D.N.I.....	55 00 44
Polícia Nacional.....	091
Comisaria de Policia.....	55 16 50

G. Civil Tráfico atestados.....	55 19 96
Guàrdia Civil.....	55 01 22
Guàrdia Civil P. Cristo.....	82 11 00
Gruas Reunidas Manacor.....	84 45 34

## GRUAS REUNIDAS MANACOR

— SERVICIO 24 HORAS —



### ASISTENCIA

MANACOR.....	84 45 34
FAX.....	84 45 35
FAX.....	84 35 73
TEL. MOVIL.....	908 63 19 98
CTRA. PALMA - ARTÁ KM. 51	

Gruas Bauzá.....	84 36 16
Gruas Pou-Vaquero.....	55 03 44-55 29 64
Gruas S. Servera.....	58 56 80
Aguas Manacor.....	55 39 30
Aguas Son Tovell.....	82 05 70
Gesa.....	55 41 11
Aumasa.....	55 07 30-55 24 91
Servicio recogida basuras.....	84 43 72
Pompas Fúnebres Manacor.....	84 47 84
Oficina Turismo P. Cristo.....	82 09 31
Ajuntament de Manacor.....	84 91 00
Aj. Manacor Alcaldia.....	84 91 11
Aj. Del. Cultura.....	84 91 02
Aj. Del. Urbanisme.....	84 91 04
Aj. Rendes i exaccions.....	84 91 03
Ajuntament de S. Llorenç.....	56 90 03
Ajuntament de S. Servera.....	56 70 02
Ajuntament de Petra.....	83 00 00
Ajuntament de Felanitx.....	58 00 80
Ajuntament de Vilafranca.....	56 00 03
Ajuntament d'Artá.....	56 21 54
Jutjat instrucció nº 1.....	55 01 19
Jutjat instrucció nº 2.....	55 59 11
Jutjat instrucció nº 3.....	55 07 25
Jutjat instrucció nº 4.....	84 41 59
Contribucions.....	55 27 12-55 27 16
Hisenda.....	55 35 11-55 34 01
Ràdio-taxi Manacor.....	84 35 17
Taxis Manacor.....	55 18 88
Taxis P. Cristo.....	82 09 83
Taxis S'illot.....	81 00 14
Taxis Cales Mallorca.....	83 32 72
Església dels Dolors.....	55 09 83
Es Convent.....	55 01 50
Crist Rei.....	55 10 90
Parròquia S. Macià.....	55 02 44
Parròquia P. Cristo.....	82 15 63
Parròquia S. Carrió.....	56 94 13
Parròquia St. Llorenç.....	56 90 21
Teatre Municipal.....	55 45 49
Telegrams per telèfon.....	72 20 00

Parròquia S. Macià.....	55 02 44
Parròquia P. Cristo.....	82 15 63
Parròquia S. Carrió.....	56 94 13
Parròquia St. Llorenç.....	56 90 21
Teatre Municipal.....	55 45 49
Telegrams per telèfon.....	72 20 00



## Farmàcies

Dia 19, Illic. Llull, Na Camel·la  
Dia 20, Illic. Llodrà, C/ Joan Segura  
Dia 21, Illic. Mestre, Av. Mn. Alcover  
Dia 22, Illic. Pérez, C/ Nou.  
Dia 23, Illic. Planas, Pl. Rodona  
Dia 24, Illic. Ll. Ladària, C/ Major  
Dia 25, Illic. Riera Servera, Sa Bassa  
Dia 26, Illic. Muntaner, Salvador Juan  
Dia 27, Illic. M. Jaume, C/ Bosch



**HORARI DE MISSES A L'ARXIPRESTAT DE MANACOR (d'Octubre a Abril)**

### Dissabtes i Vigílies de festa

#### Horabaixa.

18,00 h. Crist Rei (només dissabtes), Sant Josep  
19,00 h. Crist Rei (només dissabtes), Fartàritx, St. Pau, Porto Cristo, s'illot  
19,30 h. N.S. Dolors, Crist Rei (només vigílies de festa), Son Carrió.  
20,00 h. Convent, Son Macià.

### Diumenges i Festes

#### Matí

8,00 N.S. Dolors  
8,30 Crist Rei, Fartàritx  
9,00 Son Negre, Serralt.  
9,30 Convent, Hospital.  
10,00 N.S. Dolors, Son Carrió.  
10,30 St. Josep  
11,00 N.S. Dolors, St. Pau, Porto Cristo.  
11,30 Crist Rei.  
12,00 N.S. Dolors  
12,30 Convent

#### Horabaixa

17,00 Benedictines (només diumenges)  
17,30 S'illot  
18,00 Crist Rei, St. Josep.  
19,00 Crist Rei, Son Carrió, St. Pau  
19,30 Porto Cristo. (diumenges i feiners)  
19,30 N.S. Dolors  
20,00 Convent, Son Macià

## CINES DE MANACOR • PROGRAMACION



### SISTER ACT UNA MONJA DE CUIDADO

DEL 18 AL 22 DE FEBRERO



**El Contrato del Dibujante**  
DIMECRES 24 - 21'30



TEATRE MUNICIPAL DE MANACOR

### EN NOMBRE DE CAIN

Un Film de BRIAN DE PALMA

Dijous 18 - 9'30 hs.  
Divendres 19 - 9'30 hs.  
Diumenge dia 21 - 5'00 - 7'15 - 9'30 hs.  
Dilluns dia 22 - 9'30 hs.



## DE LECTOR A LECTOR, PUBLICITAT GRATUÏTA DIRIGIU LES VOSTRES OFERTES O DEMANDES A 7 SETMANARI

Passeig Ferrocarril, 1 - Tel. 55 03 28 LES PUBLICAREM PER ORDRE D'ARRIBADA

### VENDES

Atenció! Venc surf marca Hit Fly Vela 5' 5. Quatre sortides a la mar. Completament nou. Preu a convenir. Tel. 55 57 96 (19-2)

Vendo piso en Manacor, (frente Club Tennis) ático, 160 m² con calefacción, garaje. Precio: 11.000.000 pts. Tel. 55 33 13 (19-2)

Es ven torn Codim de 140. Tel. 55 51 92 (19-2)

Venc cotxe Peugeot 205 GTX PM-AV. Tel. 55 19 72 (migdia) (19-2)

Vendo piso en Porto Cristo, 3 dormitorios, cocina con muebles de roble, barra americana, horno y encimera vitrocerámica, baño completo. Comerç, terraza al mar. 6.500.000 pts. Teléfonos: 82 06 14 - 82 02 02 (19-2)

Se ven buc, C/ Francesc Gomis. Preu: 5.600.000 pts. Tel. 82 400 apartir de les 22h. (19-2)

Venc bicicleta Orbea de muntanya. Preu: 23.000 pts. Tel. 55 12 94 (19-2)

Se vende bicicleta montaña, 1 canterano antiguo (necesita restaurar), una mesa para mercado, una aparadora-librería, 2' 40 m. largo, 1 banqueta-matones y caja fuerte pequeña por empotrar. Tel. 82 06 13 (noches) (19-2)

Se vende velero de 5 m. con cabina y remolque motor fuera borda de 4 c.v. Johnson. Tel. 82 00 41 (19-2)

Vendo lancha NIDELV de 6 metros, motor VOLVO 200 de 8 cilindros nuevo, faldó, camarote, moqueta y tapiz. A toda prueba. 1.650.000 pts. Tel. 82 55 05 (19-2)

Venc 4 l. blanc en molt bon estat 25.000 km. 350.000 pts. Tel. 55 39 26 (19-2)

Ocasión!!! Vendo 3er piso en Porto Cristo. Muy soleado. Tel. 55 35 10 (12-2)

Se vende bungalow n° 64 frente Hotel Balmoral en Calas de Mallorca. Tel. 55 43 46 (12-2)

Vendo apartamento en Porto Cristo, C/ Gual, 2 dormitorios... Precio: 4.000.000 pts. Tel. 55 33 13 (12-2)

Es ven 2º pis (devora Plaça S' Antigor). Tel. 84 47 34 (vespres) (12-2)

Vendo Mercedes 190 E 2.0. Año 84. Precio: 1.250.000 pts. Tel. 55 33 13 (12-2)

Se venden libros a mitad de precio, tiponova y colecciones varias. Completamente nuevos. Tel. 55 36 18 (12-2)

Vendo solar en Cala Morandá 200m². Tel. 84 40 45 (Noches). 5.000.000 pts. (12-2)

Venc Kawasaki ZXR. 750, Modelo 91, PM-BJ en perfecto estat. Tel. 55 44 70 (migdia) (12-2)

Se vende piso C/ Juan Llitera. Tel. 55 32 37 (12-2)

Se vende casa grande zona Baix d' Es Cos. Tel. 55 32 37 (12-2)

Vendría o llogaria aparcaments a Cala Millor. Tel. 55 28 86 (12-2)

Se vende Game-Boy con dos juegos. Tel. 82 18 79. Precio a convenir (mediodías y noches) (12-2)

Se venden 26 juegos de ordenador PC. Tel. 82 18 79. Precio a convenir (mediodías y noches) (12-2)

Venc 3er pis a Cala Ratjada, 3 habit., baño gran, cocina, sala comedor, coxera. Precio a convenir. Tel. 56 48 77 (migdia i vespres) (12-2)

Particular vende Nissan Patrol, 6 cilindros, diesel PM-AJ gris metalizado, extras, buen estado, precio: 1.500.000 pts. Tel. 75 40 80 (12-2)

Se vende apartamento en Sa Coma, primera línea frente al mar, amueblado, contres dormitorios, cocina comedor, baño y terraza, precio a convenir. Tel. 84 39 97 (12-2)

Vendo Yamaha 600 FZR Modelo Europeo PM-BM. Precio: 750.000 pts. Tel. 55 57 08 (12-2)

Vendo apartamentos en Porto Cristo, a partir de 3.000.000 pts. Amueblado con garantía hipotecaria, 12 años. Tel. 82 01 19 (lunes, miércoles y viernes de 15 a 17 horas)

Se vende 3er piso, con tres habitaciones, una cocina, baño y sala comedor. Se vende amueblado y con coxera incluida. Precio: 4.500.00 pts. Tel. 55 46 69 (5-2)

Vendo supercinco Five PM-AV. Tel. 55 29 71 (5-2)

Vendo Karr. Biser. Motor Atónic, 100 cc. 120.000 pts. Tel. 84 37 82 (5-2)

Tenc per vendre una coxera a la badia de Sa Torre, preu a convenir. Tel. 55 22 28 (de 19 a 22h.) (5-2)

### COMPRES

Compro caballo o yegua de media estatura, hasta 7 años, pago hasta 65.000 pts. llamar a partir de las 9 de la noche. Tel. 84 33 41 (12-2)

Compraría una Yamaha TZR-80 pagaría hasta 100.000 pts. Tel. 84 49 40 (5-2)

Compraría piso con ascensor o casa zona Es Canyar. Tel. 81 11 29 (29-1)

### LLOGUERS

Alquilaría coxera en la C/ Pintor Juan Gris, n° 5 de Manacor unos 120 m². Tel. 55 45 99 (19-2)

Palma se alquila piso de lujo a estrenar, dos dormitorios dobles con armario empotrado, baño completo, terraza, aireado y mucho sol, cocina amueblada. Tel. 84 30 35 (19-2)

Lloc apartament a Cala Millor. Tel. 55 14 52 (19-2)

En Porto Cristo alquila dos estudios nuevos completamente amueblados a diez metros del mar. Tel. 82 10 33 (tarde) (19-2)

Se alquilan habitaciones con derecho a toda la casa. Informes C/ Simón Tort. 47 (Manacor) (19-2)

Se alquila coxera, barrio Sa Torre. Informes C/ Simón Tort. 47. (19-2)

Se alquila planta baja grande con coxera. C/ Simón Tort. 47. (19-2)

Compartiría planta baja grande con personas jóvenes. Precio económico. C/ Simón Tort. 47.

Se alquila casa de campo cercanías San Mació. 45.000 pts. Tel. 55 43 46 (12-2)

En Son Camió, alquila casa de campo con agua y luz, amueblada. Tel. 56 94 20 (noches) (12-2)

Se alquila casa grande, zona plaza de San Jaime. (Apto para almacén). Tel. 55 32 37 (12-2)

Se cambia piso de Palma de 150 m. habitables por casa o piso en Manacor. Tel. 84 47 31 (12-2)

Se alquila piso en Manacor. Tel. 55 01 84 (12-2)

Se alquila aparcamiento en C/ Sant Jeroni, cerca Av. d' es Torrent. Tel. 55 01 84 (12-2)

Busco para alquilar casa de campo entre Porto Cristo - Calas Mallorca. Tel. 82 00 01 (Sebastián) (12-2)

Se alquila estudio en s' Illot, vista al mar. 1ª planta. Tel. 56 42 49 y 81 02 28 (12-2)

Se alquila piso en Manacor, soleado, céntrico. Tel. 56 42 49 y 81 02 28 (12-2)

Se alquila o se vende casa de campo con terreno a 5 km. de Manacor, con excelentes vistas. Tel. 84 47 31. Alquiler: 60.000 pts. Venta: 15.000.000 pts. (12-2)

Canvi monitor verd fluorescent amb 40 jocs. Canvi per Mountain Bike. Tel. 55 20 16 (12-2)

Alquila casa en Pto. Cristo, 3 habit., baño y aseo, jardín, 38.000 pts. amueblado. Tel. 55 13 81 y 28 06 83 (de 9 mañana a 10 noche) (12-2)

Alquila piso en C/ Rabida, 20 en Pto. Cristo. Amueblado, 3 habit., cuarto de baño, cocina grande amueblada de moderada. Tel. 82 21 11 (12-2)

Se alquila local en Calas de Mallorca (bien situado) Informes Tel. 55 41 64 (noches) (12-2)

### OFERTES TREBALL

Se busca perra extraviada raza Scottish Terrier (pequeña, negra y peluda) responde por Vesta, se gratificará. Tel. 84 44 75 (19-2)

Se necesita chica joven para trabajar de camarera para Pub en Petra, preferiblemente con experiencia. Tel. 56 10 30 (de 13 a 15h.) (19-2)

Se necesita pastelero profesional, para pastelería en Porto Colom. Tel. 82 52 47 (mañanas y noches) (19-2)

Se necesita dependiente responsable para tienda en Calas de Mallorca, con nociones de idiomas preferiblemente. Tel. 55 41 64 (noches) (12-2)

Se necesita profesor de matemáticas para dar clases de 2 de BUP. Viernes y sábados Tel. 55 29 75 (Eulalia) (5-2)

Ofrecemos trabajo a personas serias y con ambiciones altas, remuneraciones. Tel. 84 33 01 de 9 a 1 y de 4 a 7 h. (5-2)

Se busca mujer para guardar persona mayor. Tel. 83 30 67 - 83 32 25 (Cala Murada) (29-1)

Se precisa joven con nociones de mecánica edad de 16 a 19 años. Tel. 84 34 00 (pedir por Rafael) (22-1)

Necesito cerca Manacor pequeña tierra para fines de semana. (4-6 tarde) de lunes a viernes Tel. 41 26 63 (15-1)

### DEMANDES TREBALL

Se ofrece chica para limpieza del hogar. Plaza Industria, n° 5, 4º, 2ª puerta. (19-2)

S' ofereix jove de 32 anys amb furgoneta pròpia per qualsevol tipus de feina. Demanar per En Joan. Tel. 82 10 62 (19-2)

Monitor nacional de tenis dona clases particulares a personas de todas las edades. Tel. 55 23 30 Demanar per en Joan. (19-2)

Chica joven de 17 años busca trabajo con nociones de ordenador. Tel. 55 18 97 (19-2)

Se ofrece chico 16 años para su primer empleo. Tel. 55 20 76. Preguntar Fernando Galvan. (19-2)

Se ofrece chica de 20 años con nociones de inglés para trabajo todo el día. Tel. 55 21 62 (12-2)

Se ofrece hombre con carnet de 1ª para cualquier trabajo. Tel. 84 34 91 (Juan) (12-2)

Se ofrece mujer para la lim-

pieza, interesados llamar al telf: 55 51 29 (5-2)

Interesaría encontrar trabajo de limpieza de casa. Tel. 82 00 33 (5-2)

Una persona mayor le gustaría asistir a otra persona mayor para hacerse compañía en cualquier sitio. C/ Covadonga 27 Tel. 55 47 50. Avd. Mossen Alcover, 33 (29-1)

Jove de 22 anys amb servei militar cumpit i vehicul propi cerca feina a Manacor o comarca. Qualsevol tipus de treball. Tel. 84 41 26 (29-1)

Se ofrece repartidor responsable con furgoneta propia Tel. 84 42 41 (Preguntar por Federico) (22-1)

Chica de 20 años busca trabajo de dependiente, experiencia camarera. Tel. 55 54 16 (preguntar por Isabel) a partir 14' 00h. (22-1)

Auxiliar administrativa de 20 anys, cerca feina. Tel. 55 51 16 (22-1)

Cerc cases per anar a fer net. Tel. 55 24 27 (22-1)

Administrativa de 22 años, con 2º grado de F.P., carnet de conducir y experiencia busca empleo. Tel. 82 70 67 (22-1)

Se ofrece señora para limpieza hogar. Tel. 55 57 27 (15-1)

Se ofrece chico para albañilador y embalsador. Tel. 55 57 27 (15-1)

S' ofereix jove de 20 anys, amb carnet B2-C1 per qualsevol feina. Tel. 58 59 44 y 55 47 49 (15-1)

Se ofrece chica para cualquier tipo de trabajo. Todo el día. Tel. 55 42 27. (15-1)

Oficial de 1ª en construcción s' ofereix a particulars. Pressupost sense compromís. Tel. 77 08 99 y 56 78 89 (15-1)

Oficial 1ª de la Construcción s' ofereix a particulars. Tels: 56 78 89 - 77 08 99 (31-12)

### DIVERSOS

Ana Rosa Tarot, Astrología. Entrénate al futuro. Horas convenientes. Tel. 55 36 22. Vía Majórica, 28 (12-2)

Se dan clases de corte y confección en Academia Catalana. Tel. 55 22 70 (5-2)

Se hacen toda clase de reparaciones de albañilería y construcción. Juan Ferrer. Tel. 55 45 85 (29-1)

Se hacen trabajos de pintura y albañilería. Precios económicos. Tel. 16 31 91 (preguntar por Ventura) (29-1)

Cerc qualcú amb cotxe propi que vagi i vengui de la UIB (o de Palma). Tel. 84 39 59 (Andreu) (22-1)

*Converses de cap de cantó*

## Madò Bladera i la crisi

Només veure Madò Bladera a Na Ganxa, es va posar la mà al cap per a dir:

-Ganxa!, estic escandalitzada!

-I això, Madò Bladera?

-Trobes tú que els Regidors s'han d'augmentar se paga estant en temps de crisi? A un temps que molts no poden pagar el que deven i que altres fan suspensió de pagaments?

-Potser que els Regidors s'hagin augmentat sa paga, precisament, per no fer suspensió de pagaments ells. Endemés, Madò Bladera, ja que poden augmentar-se la paga per ells totsols, la s'haurien d'haver augmentada més.

-No trobes que ja està bé amb lo que cobren, Ganxa!

-La mar com més té més brama!

-Deixe't estar! Això és un abús.

-I per què és un abús, Madò Bladera?

-Mira Ganxa. El sou que cobren els Regidors són uns sous d'obers especialitzats, d'obers bons i tu saps que si són especialistes en res i tampoc són obrers de primera classe. Els sous que s'han posat són sous d'universitaris col·legiats o de persones d'un bon currículum en comandaments per aquí i per allà i no soldats de siuró que per la veterania que porten arriben a creure-se que saben fer una guerra amb armes estratègiques. I, això, Ganxa és el que plor, i endemés, plor, també la forma de fer-ho. Crec que si fossin verament demòcrates, per augmentar-se sa paga, haurien de fer un referèndum en regla i així ells mateixos veurien si el poble considera que se mereixen l'augment o no se'l mereixen.

-Jesús! Madò Bladera, sabeu que mirau de prim...

-¿O no creus tu, Ganxa que augmentar-se ses pagues en es temps que correm es tenin sensibilitat? Jo crec que tendrien més sensibilitat si per mor la crisi general -tant de feina com de ventes- baixassin els



impostos i es baixassin les seves pagues ja que ser Regidor no és un ofici com el de fuster, ni una especialitat com un Metge d'osos o com un Arquitecte d'arc rodons, com els d'ara sinó que només és una afició que ho són els cercadors d'aigua, els curanderos o les que fan ses cartes que, per no ser titulats, no poden establir honoraris sino que se conformen amb demanar la voluntat als parroquians.

-Teniu raó, Madò Bladera. Un referèndum seria lo millor. Així dona-

riem a cadascú el preu que se mereix i mai pagarien bo per dolent. I, no s'empegueixen fer-ho així?

-Empegueir-se...! I ara que dius? Pels Regidors la crisi no compte. A aquesta empresa seria hora de començar a pensar de canviar de personal i crear la carrera universitària de Regidor, col·legiar-los i que cobrassin segons una tabló d'honoraris.

Seria una manera per a conformar la gent.

# UN INTERÈS D'ALTURA

FINS AL

12%

T.A.E.\*

**SUPER COMPTE**



**BANCA MARCH**

**Informi's a qualsevol de les nostres oficines  
o telefonant al 900-300 202**

\* Des de 500.000 Pts. les primeres 175.000 sense remunerar.  
Remuneració segons trams. Exemples de T.A.E.: 1.000.000 Pts.: 5,62%;  
10.000.000 Pts.: 9,82%; 50.000.000 Pts.: 12%



# **Dale a tu Fiesta** **ritmo, color y comodidad.**



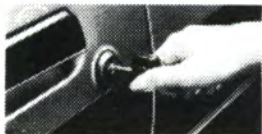
## **Unidades limitadas.**



Pintura metalizada, gratis.



Radiocassette con panel de seguridad extraíble, gratis.



Cierre centralizado, gratis.



Elevalunas eléctricos, gratis.

Acércate a tu Concesionario Ford y sorpréndete con las grandes ventajas que te ofrece el Fiesta Boston. Un precio muy atractivo y, ahora, **un equipamiento que es todo un regalo:** elevalunas eléctricos, cierre centralizado, radiocassette 2003R con panel de seguridad desmontable, pintura metalizada... No te lo pierdas. Es una oferta limitada y puedes acceder a ella por riguroso orden de petición, hasta liquidación de stock. Corre ¡que se acaban!



**Todo lo que hacemos nos conduce a ti.**

INFÓRMATE EN:



## **Auto Drach, s. a.**

Carretera de Palma, Km. 48 - Tel. 55 13 58 - MANACOR

Y sus Servicios Oficiales en: ARTA, CALA D'OR, FELANITX, MARIA DE LA SALUD, SAN JUAN, SANTA MARGARITA y SON SERVÉRA.